



Nouvelliste

Comme **Marco Pascolo**, gardien de notre équipe nationale de foot, offrez-vous la nouvelle **Fiat Punto!**



PUNTO GT 136 CV
GARAGE DE CHAMPSEC
SION-Tél. 027/31 39 17
L'agence des sportifs
FIAT

MEUBLES!

MEUBLES
MONTHEY **Lesse**

PRIX IMBATTABLES!
Trois grandes expositions à Monthey

Tél. (025) 71 48 44
Fermé le lundi

Nouvelliste

ET FEUILLE D'AVIS DU VALAIS

QUOTIDIEN RÉDACTION (027) 297 511 - FAX (027) 297 565 J.A. - 1950 SION 1

La rue orpheline

Mère Sofia, la moniale orthodoxe à l'écoute des démunis dans les rues de Lausanne, a succombé à la maladie. Elle s'est éteinte à l'âge de 44 ans, après avoir consacré dix ans de sa vie à un véritable ministère de rue, fondant notamment le centre d'accueil Le Parachute.



Mère Sofia, aumônière de la rue.

★ MONDE

TRAGÉDIE AU MARCHÉ

Un avion-cargo s'est écrasé sur un marché de Kinshasa, capitale du Zaïre, avant d'exploser. On compte plus de 200 morts. . . PAGE 8

★ VALAIS

LA PRIORITÉ DE LEYTRON

C'est sur la station d'épuration que la commune de Leytron a braqué ses projecteurs pour 1996. Une priorité. PAGE 12

★ SPORTS

LE MEILLEUR DU MONDE

L'attaquant libérien de l'AC Milan George Weah a été désigné comme le meilleur joueur mondial 1995 de la FIFA. PAGE 20

★ MAGAZINE

HOMMAGE A PESTALOZZI

Il y a 250 ans naissait Pestalozzi. Une fête officielle est prévue pour rendre hommage au pédagogue-philanthrope. PAGE 25

Avis urgents: fax (027) 297 565
Abonnements: rue de l'Industrie 13 (027) 297 525-526 - Fax: 221 906
Publicitas Sion: avenue de la Gare 25 (027) 29 51 51 - Fax (027) 23 57 60
Messageries: route des Ronquoz CIR (027) 297 666

Mitterrand est mort



François Mitterrand est mort hier matin à Paris, à l'âge de 79 ans. Il a succombé à un cancer contre lequel il luttait depuis plusieurs années. Président de la République française de 1981 à 1995, il attendait la mort avec sérénité, selon son entourage. Une grande émotion a saisi la France à l'annonce de ce décès, intervenu à 8 h 30, rue Frédéric-le-Play, où M. Mitterrand résidait depuis qu'il avait quitté l'Élysée, en mai dernier. Du monde entier, les hommages ont convergé hier vers Paris. L'ancien chef de l'Etat sera inhumé jeudi dans son village natal de Jarnac, en Charente. PAGES 2-3

Burundi: au feu!

Au cours des vingt dernières années, une centaine de milliers d'habitants du Burundi ont été tués sans que le monde s'en émeuve outre mesure. Les massacres, pourtant, ne passent pas inaperçus aux yeux du secrétaire général de l'ONU qui a dépêché le week-end dernier Sadako Ogata, haut-commissaire pour les réfugiés, pour déterminer de toute urgence quelles mesures prendre «afin de désamorcer la situation».

gédie rwandaise causée par le retour des Tutsis, fils des exilés d'il y a vingt ans. Au Burundi, l'inverse se produit. Les Hutus sont majoritaires, mais ce sont les Tutsis qui détiennent le pouvoir. Les victimes, une fois de plus, sont les Hutus. Des tueries ont lieu régulièrement. Les extrémistes des deux camps soufflent sur les braises de la révolte et de la répression. Le CICR a réduit ses activités depuis la mi-décembre et rapatrié la majeure partie de ses délégués. Malgré l'échec de l'ONU au

Rwanda, Boutros Boutros-Ghali ne désespère pas d'obtenir la survie du gouvernement de compromis qu'il soutient depuis un an. Il souhaite créer une nouvelle force multinationale qui serait stationnée au Zaïre, prête à intervenir «en cas de détérioration soudaine de la situation». Reprenant l'idée qu'il avait présentée au Conseil de sécurité l'an dernier, il espère qu'il sera possible de poster des gardes de l'ONU pour protéger les institutions humanitaires. Il voudrait, enfin, que des observateurs des droits de l'homme,

en nombre suffisant, puissent faire respecter les droits fondamentaux par les forces de l'ordre. Malheureusement, ce qu'on appelle la «communauté internationale» ne se sent guère concernée par ce drame en puissance. Il n'y a pas d'argent pour envoyer des gardes ou des observateurs des droits de l'homme. Aucun gouvernement n'a encore répondu à l'appel de Boutros-Ghali pour envoyer des soldats. A quand la nouvelle catastrophe? P.-E. Dentan

FC Sion: c'est la reprise

Le FC Sion a repris hier matin le chemin des terrains d'entraînement. Au programme de cette première séance de préparation en vue du tour final, qui débutera le 25 février avec la venue de Lucerne, petites foulées à l'Ancien-Stand. Durant quarante minutes, les joueurs n'ont pas forcé. Il en ira ainsi durant toute la semaine. Par contre, l'après-midi, le FC Sion a déjà repris contact avec le ballon. Deux joueurs manquaient à l'appel, Yvan Quentin, qui entamait un cours de répétition à Sion le matin même, était toutefois présent l'après-midi. Quant à Patrick Sylvestre, il a dû se faire soigner par le médecin. Depuis vendredi, il est en effet incapable de poser le pied par terre, victime d'un inexplicable blocage du genou. Les entraînements seront plus soutenus dès lundi prochain à l'occasion du camp de Loècheles-Bains.



Michel Decastel (à droite) a retrouvé ses joueurs sous le soleil. Douce, la reprise...

Editorial

par François Dayer



Il y avait trois hommes au moins dans ce grand homme qui a marqué son siècle. Le politicien, l'homme d'Etat, le socialiste. Sans compter les multiples facettes de la personnalité de ce François Mitterrand énigmatique et dont le monde n'avait jamais fini de découvrir le visage transformé. Le matin la malice, à midi l'indignation savamment dosée, le soir la main sur le cœur...

L'espoir au souffle long

Ce qui le caractérise le mieux, c'est le souffle d'une ambition qui a fini par imprégner son temps. Politicien dans la grandeur laborieuse du terme, Mitterrand fut la synthèse de la France éclatée. Il traverse Vichy, les camps, la résistance, collectionne les portefeuilles de la IV^e République, se pose en adversaire de Charles De Gaulle, se forge symbole d'opposition, gagne à gauche et finit par battre la droite. Les hommes et les régimes passent, il demeure, plaçant pièges et attrapes sur le chemin de ses adversaires.

Homme d'Etat transcendé par l'investiture, il a le sens de la grandeur. Celle de la France qu'il cultive au point de se mettre en scène à la manière d'un nouveau monarque et de laisser son empreinte dans la pierre. Européen, c'est cette grandeur qu'il défend en forçant le passage de Maastricht. Parce qu'il pressent que la France isolée souffrira plus encore. Et qu'il pense qu'il est temps de réaliser l'Europe de ses rêves, franco-allemande avant d'être européenne.

Et puis, il y a eu le socialiste, l'homme de l'union de la gauche, le magicien du «changer la vie». Eteints les lampions du 10 mai, l'état de grâce sera de courte durée. C'était la France des vacances prolongées, du temps de travail réduit, de la retraite avancée, la France qui n'avait qu'à partager les profits de la conjoncture. Mitterrand aura aussi survécu à ce rêve en charpie, en recyclant le socialisme du programme commun au marché du libéralisme.

Mais, du politicien à la hauteur de son époque, de l'homme d'Etat épris de grandeur ou du militant désabusé, c'est le dernier sans doute qui est le plus mort des trois. Est-il bien le seul?

F. Dayer

duplirex
papeterie
Martigny
Sion - Monthey
ouvert le samedi
jusqu'à 12h00

François Mitterrand est mort

François Mitterrand est mort lundi matin à Paris à 79 ans des suites d'un cancer. Président de la République de 1981 à 1995, il attendait la mort avec sérénité, selon son entourage. Toute la classe politique française a rendu hommage à l'ancien chef de l'Etat.

Les socialistes ont fait part de leur tristesse de perdre un ami.

PARIS. - Une grande émotion a saisi la France à l'annonce du décès de François Mitterrand intervenu à 8 h 30 dans ses bureaux parisiens de la rue Frédéric-le-Play, où il résidait depuis le terme de ses deux septennats, le 17 mai

1995. Tous les médias audiovisuels ont interrompu leurs programmes pour annoncer en «flash» la nouvelle. Il sera inhumé jeudi dans son village natal de Jarnac, dans la Charente.

L'ancien président avait subi une première opération de son cancer de la prostate le 11 septembre 1992 et était depuis allé de traitement en trai-

tement. Il était «très serein» dans les derniers moments de sa vie, a indiqué son proche entourage. Il était alité depuis son retour des Landes mardi dernier.

Hier matin, son épouse Danielle, ses deux fils Jean-Christophe et Gilbert se trouvaient avenue Frédéric-Le-Play. François Mitterrand était «très lucide et serein», a

également indiqué le professeur Vallancien, l'urologue qui le suivait depuis plusieurs mois. «Il y a quelques jours encore, le président Mitterrand était très calme et serein lorsqu'il me disait qu'il ne serait plus de ce monde dans un mois. La mort ne lui faisait pas peur mais il se posait beaucoup de questions sur l'après.»

Rue Frédéric-Le-Play et rue de Bièvre, où il a longtemps résidé, des badauds, dont beaucoup de jeunes gens, se pressaient pour rendre un dernier hommage empreint de tristesse à l'ancien chef de l'Etat.

Selon les dernières volontés du défunt, la cérémonie religieuse de jeudi sera familiale et aucun discours ne sera prononcé. (ats/reuter/afp)

La longue marche vers l'Elysée

PARIS. - François Mitterrand a dominé la vie politique française pendant près de quinze ans. Il a réconcilié la gauche avec l'exercice du pouvoir et assuré l'ancrage de la France dans la Communauté européenne.

Premier président socialiste à être élu au suffrage universel le 10 mai 1981, François Mitterrand a modelé une nouvelle image de la France en surprenant parfois ses propres électeurs. Il a fait abolir la peine de mort, a décentralisé le pouvoir au profit des régions, introduit la télévision privée.

Né le 26 octobre 1916 à Jarnac, jeune bourgeois catholique et provincial, il s'éveilla à la politique du côté d'une droite traditionnelle, épousant un temps pendant l'Occupation les thèses du régime de Pétain. Cinquante ans après, cette attache originelle, et le fait qu'il ait entretenu par la suite des relations avec l'ancien chef de la police de ce régime de Vichy, René Bousquet, provoquait encore des tempêtes.

Entré dans la Résistance, intégré dans le premier gouvernement de la Libération, ministre dès 1947 - il le sera onze fois avant 1958 - M. Mitterrand s'affirme comme un anticommuniste virulent. Il participe à la répression des premières manifestations indépendantistes en Algérie.

Fédérateur de la gauche

Après le retour du général De Gaulle, il devient le héraut de l'opposition au «pouvoir personnel» du nouveau chef de l'Etat. C'est cette attitude inflexible qui va, au fil des ans, le légitimer comme chef de l'opposition et lui apporter le soutien des communistes, alors la force dominante de la



Un long parcours jusqu'à l'Elysée.

gauche. En 1965, M. Mitterrand met le général De Gaulle en ballottage. Les événements de mai 1968 le jettent au creux de la vague. Il remonte sur la crête en 1971 lorsqu'il fédère la gauche non communiste, éclatée en plusieurs petits groupes, en un nouveau Parti socialiste, qui attire les classes moyennes et la jeunesse.

En 1974, il échoue de justesse devant Valéry Giscard d'Estaing. Sept ans plus tard, alors que certains le donnent comme «fini», «archaïque», il l'emporte devant le président sortant. Il accède à la plus haute charge de l'Etat au milieu de l'enthousiasme déferlant de ses partisans qui ont, l'espace d'un soir, l'impres-

sion de prendre la Bastille comme les révolutionnaires de 1789.

Emporté par son élan, son futur ministre de la Culture, Jack Lang, parlera d'un passage «des ténèbres à la lumière». Ces propos susciteront par la suite bien des commentaires ironiques. «Les ennuis commencent», lâche Mitterrand, plus réaliste, au soir de sa victoire.

Tournant économique

Face à une immense attente sociale, Mitterrand fait en 1981 le pari de la relance par la consommation. Il augmente les salaires, abaisse l'âge de la retraite, allonge les congés. Un an plus tard c'est la douche froide: budget et commerce extérieur sont dans le rouge, on bloque les prix et les salaires.

En pratiquant seule la relance, alors que ses principaux partenaires poursuivaient leur cure d'austérité, la «France socialiste» s'est mise dans une position intenable. M. Mitterrand tranche alors en faveur de la compétition au sein de l'Europe. C'est le tournant économique de sa présidence qui déterminera tout le reste.

En 1984, les communistes quittent le gouvernement et M. Mitterrand lance celui qui apparaît comme son «dauphin», le modéré Laurent Fabius. Perdant les élections législatives de 1986, il surmonte l'épreuve après deux ans de «cohabitation» avec M. Chirac, se faisant réélire en 1988.

Son second septennat va présenter un peu le même profil: la gauche gouverne cinq ans, en maintenant le cap d'une politique économique réaliste et modérée, puis il devra affronter une seconde cohabitation avec M. Balladur.

Fidèle allié

Sur la scène mondiale, qu'il parcourt inlassablement, M. Mitterrand fait rapidement oublier les réserves que son socialisme inspire à ses partenaires. Certes, au début de son règne, ses adversaires lui reprochent notamment son refus de coopérer au raid punitif contre la Libye en 1986 et son

soutien au Nicaragua sandiniste.

Mais allié fidèle du bloc occidental, il soutient la double décision de l'OTAN contre les euromissiles soviétiques, lors du retentissant discours du Bundestag en janvier 1983. Il engage les troupes françaises au côté de l'armada américaine pendant la guerre du Golfe.



Le triomphe de la rose.

François Mitterrand comprend moins bien la rapidité et l'inéluctabilité de l'effondrement du bloc soviétique et de la réunification allemande. Son voyage controversé en RDA au lendemain de la chute du Mur donne l'impression que cet homme qui a vécu la guerre reste prisonnier de vieux schémas. Il a surtout surestimé trop longtemps la capacité de résistance de Mikhaïl Gorbatchev.

Les fièvres nationalistes illustrées par la tragédie yougoslave conduisent François Mitterrand à pousser avec son complice le chancelier Helmut Kohl les feux de l'unification de l'Europe. Il arrache d'extrême justesse à des Français rétifs la ratification du Traité de Maastricht.

Marié en 1944 avec Danielle Gouze, il laisse deux fils, Jean-Christophe et Gilbert. En 1994 a été révélée publiquement l'existence d'une fille née hors mariage, Mazarine. (ats/afp)

L'hommage du monde

PARIS. - Helmut Kohl s'est déclaré «profondément bouleversé» par la mort de François Mitterrand. Le chancelier allemand s'est dit «en deuil d'un bon ami». Sa réaction résumait hier le concert unanime des hommages et louanges des dirigeants de nombreux pays.

M. Kohl a salué la mémoire d'un grand patriote et un grand Européen et affirmé que «l'Europe avait perdu en François Mitterrand un grand homme d'Etat». «Sa vision politique de l'Europe unie sera pour nous à l'avenir un testament et un aiguillon», a ajouté le dirigeant qui a côtoyé le plus longtemps l'ancien chef de l'Etat français.

Parmi les chefs d'Etat et de gouvernement qui ont été les plus proches de M. Mitterrand, le président de la République tchèque Vaclav Havel a été «profondément touché» par le décès de ce «grand homme d'Etat». Shimon Peres, le premier ministre israélien, a déploré la «perte d'un grand ami personnel et du peuple d'Israël.»

Ami de la Suisse

François Mitterrand était un véritable homme d'Etat et un authentique ami de la Suisse, a déclaré le conseiller fédéral Flavio Cotti. Le chef du Département des affaires étrangères a rendu hommage en particulier à l'action européenne de l'ancien président.

Le président autrichien Thomas Klestil a exprimé sa «tristesse personnelle» face à la perte d'un homme d'Etat perspicace, un Européen engagé et un grand patriote français auquel il se sentait lié par «une considération amicale».

Le gouvernement espagnol a exprimé sa «tristesse» après le décès de «l'une des grandes figures historiques de notre époque». Le roi Juan Carlos l'a qualifié d'«homme d'Etat exceptionnel qui a contribué à renforcer les relations» entre Paris et Madrid.

Le premier ministre portugais, Antonio Guterres, a rendu un vibrant hommage à l'ancien chef d'Etat français et déclaré que «la France, l'Europe et le monde sont aujourd'hui plus pauvres».

Courage exceptionnel

Le premier ministre britannique

John Major a appris le décès «avec une grande tristesse» et salué le fait que le dirigeant socialiste français avait «fait face à sa très grave maladie avec un courage et une dignité exceptionnels». Celle qui l'a précédé à la tête du gouvernement britannique, Margaret Thatcher, a déclaré qu'elle «l'aimait bien et le respectait».

Le président du Conseil italien, Lamberto Dini, s'est dit «très attristé», tandis que le premier ministre belge, Jean-Luc Dehaene, a estimé que «d'énormes progrès ont pu être faits en Europe» grâce à François Mitterrand.

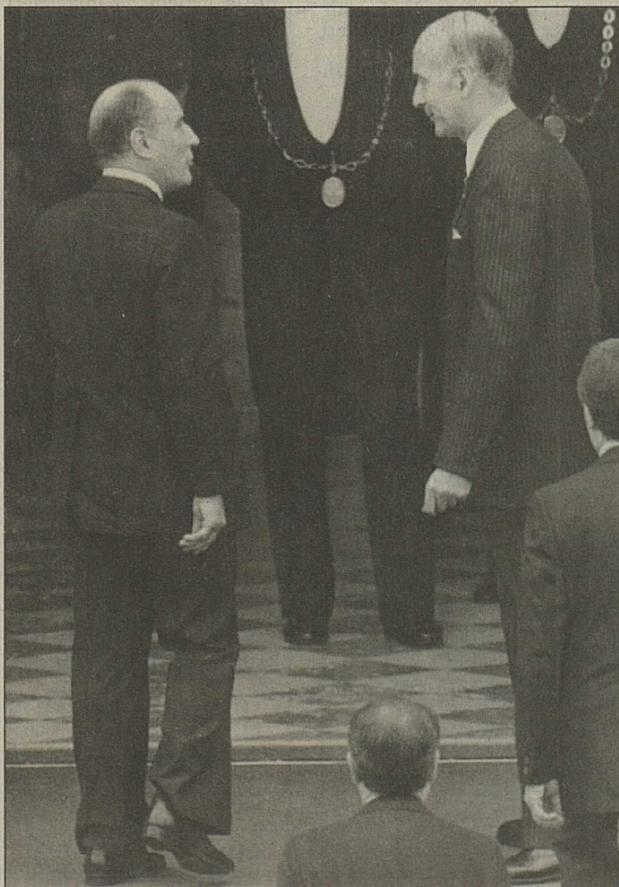
Le premier ministre irlandais, John Bruton, a salué l'artisan «infaillible» de l'Union européenne. La France a perdu en François Mitterrand «un grand homme d'Etat et l'Union européenne regrette l'un des plus ardents et plus influents protagonistes et défenseurs de la cause européenne», a déclaré pour sa part le président de la Commission européenne, Jacques Santer.

Tomiiichi Murayama, le premier ministre japonais démissionnaire, a plutôt insisté, lui, sur «le grand rôle qu'il a joué en tant que socialiste». Les gouvernements néerlandais, norvégien, suédois, grec et hongrois ont également rendu des hommages appuyés à l'ancien président français.

De même, les gouvernements cambodgien, équatorien, libanais, la présidente sri-lankaise Chandrika Kumaratunga et l'émir du Qatar Hamad ben Khalifa al-Thani, ont également rendu hommage à M. Mitterrand. Le président philippin Fidel Ramos a notamment salué «sa décision de mettre un terme aux essais nucléaires français».

Fausse note

Dans ce concert de louanges, seul le vice-président de la Fédération croato-musulmane et membre de la présidence bosniaque, Ejup Ganic, a détonné. Il a estimé que l'ancien président français «est tombé dans la catégorie de politiciens qui n'ont pas arrêté le génocide en Bosnie. La Bosnie n'a pas de raison de se souvenir de lui», a-t-il ajouté, adressant toutefois ses condoléances à Danielle Mitterrand, «une femme admirable».



Vainqueur contre Giscard en 1981.



Avec Helmut Kohl à la construction européenne.

Une page d'histoire se tourne

En quittant l'Élysée, au soir de sa vie, malade et affaibli, François Mitterrand avait pu mesurer le chemin parcouru depuis son enfance charentaise.

L'enfant de Jarnac «monté

à Paris» en 1934 aura marqué la vie politique française de cette seconde moitié du siècle en devenant le premier président socialiste de la Ve République et, surtout, en restant quatorze ans au pouvoir.

PARIS. — On a pu dire de François Mitterrand que «cent personnages l'habitent». De fait, sa vie est un roman compliqué, fait d'ombre et de clarté, où l'on a parfois du mal à saisir l'unité. Sans doute, cette unité, cette cohérence dans le personnage se traduisent-elles finalement dans le

formidable attrait que le pouvoir a exercé sur lui.

«Il a été, écrivait François Mauriac il y a trente-cinq ans, cet enfant barrésien souffrant jusqu'à serrer les poings du désir de dominer sa vie. Il a choisi de tout sacrifier pour cette domination.» Enfant, François Mitterrand disait à

qui voulait l'entendre: «Je serai roi, ou pape...»

Une éducation catholique dans une famille de la bourgeoisie de province, des humanités dans un collège religieux et enfin des études de droit à Paris, et Sciences-Po: François Mitterrand a abordé sa vie d'adulte muni des meil-

leurs instruments intellectuels et moraux d'une France traditionnelle et ancrée à droite.

L'animaliait déjà le goût de la solitude et du mystère, l'amour de la littérature et de la philosophie et cet attrait pour la nature, les arbres et les rivières, qui ne l'ont jamais quitté. (ap)

Les années Mitterrand

Le décès de François Mitterrand résonne comme le début du glas qui accompagnera l'enterrement de ce siècle. Premier monarque socialiste d'une France sortant de trois décennies de prospérité débridée, celui qui incarnait «la force tranquille» aura jusqu'au bout réussi un étonnant parcours.

Par Antoine Gessler

Habile manœuvrier aux accents florentins, rompu à aux plus fines roueries du Landerneau politique, François Mitterrand a louvoyé à travers toutes les époques de ces cinquante dernières années. Du régime de Vichy à ses deux septennats à l'Élysée, l'homme qui fit main basse sur le Parti socialiste lors du congrès d'Épinay, du 11 au 13 juin 1971, avait fréquenté les

couloirs de la Résistance menée par le général De Gaulle comme il avait arpenté les allées de la IVe République puis les cours de l'opposition de la Ve. Tour à tour présenté comme un homme fini et comme un challenger porteur d'espoir capable de gérer le devenir de la France, François Mitterrand aura en définitive su se montrer patient dans l'attente de la victoire. Installé sur la plus haute marche de l'État, il a toujours charmé un peuple amnésique qui lui a systématiquement pardonné tous les scandales, toutes les incartades pour ne conserver de lui que la façade d'un roi débonnaire à l'humanisme de belle culture.

«Quatorze ans de pouvoir l'ont fait entrer dans l'histoire. Cette longévité record transforme l'ancien président en une figure de transition entre deux mondes, entre deux pages de ces chroniques qui constituent notre actualité. Né au plus fort de la Première Guerre mondiale, le prédéces-

seur de Jacques Chirac jouait sur la jeunesse, sur cette «génération Mitterrand» qui n'avait connu que Giscard et qui avait oublié les guerres. Celle d'Indochine et celle d'Algérie, celles qui ensanglantèrent la décolonisation. Après la croissance quantitative des années soixante et septante, la France comme le reste de l'Europe misait sur une recherche de qualité économique. En dépit de l'absence de programme à la solidité éprouvée, ou plutôt parce que ses plans d'attaque tranchaient sur la monotonie ambiante, François Mitterrand en 1981 a porté au pinacle ses ambitions de changement. Avant de revoir ses prétentions à la baisse sous la pression du choc du réel et de s'adapter aux aléas d'une crise que nous ne finissons plus de subir. Personnage du passé censé vivifier un présent récent, il aura aussi tenu les rênes du char de l'État au moment crucial de la fin de la guerre froide. Président de

gauche avide de rassemblement, il assista impavide à la mort de ce communisme qu'il détestait mais dont il utilisa sans vergogne les séides. Monolithique, Mitterrand laissera à la postérité son masque hiératique posé comme symbole des années huitante-nonante, ces quelques lustres de folies tous azimuts, insolite cocktail d'explosion culturelle et d'affaires sulfureuses, d'insouciance et de mal-être endémique.

En mettant en scène sa sortie avant même de disparaître, François Mitterrand aura réussi à rédiger personnellement son épitaphe. Admettant humainement ses erreurs, glissant comme chat sur braise sur ses machiavélismes, reconnaissant ses lacunes mais insistant aussi sur les réussites et les succès qu'il se prêtait. Il ne restait au vieux sage devenu philosophe sur la fin qu'à rassembler ses forces pour mourir. Avec panache et dignité, fidèle à l'image qu'il entendait léguer.

Au-delà des controverses, la justice...

Parce que la mort transfigure, elle rassemble partisans et adversaires. Dans le cas de François Mitterrand, ses ennemis vont, sans doute, s'assurer qu'il est bien mort. Car peu d'hommes politiques ont eu, en France, autant d'adversaires résolus jusqu'à la haine, si l'on fait abstraction de Léon Blum et de certains de ses ministres. Le gaullisme et son fondateur ont excellé dans cet art d'un genre douteux, sans doute, parce qu'ils avaient deviné là un adversaire capable de gagner. N'est-ce pas De Gaulle qui qualifiait en 1965 celui qui allait le mettre en ballottage de «politicien au rancart», après l'avoir piégé et humilié, il est vrai, avec son consentement, dans l'affaire de l'Observatoire?

Chez Mitterrand, les zones d'ombre n'ont cessé de côtoyer la pleine lumière, peut-être parce que son tempérament l'inclinait à la demiteinte et au refus des options trop marquées pour mieux rebondir!

Erreurs et fautes

Il y avait du Machiavel chez ce coureur de fond lorsqu'il s'allia au PC, parce qu'il lui faut les voix communistes pour espérer battre le candidat de droite, après son échec de 1965. Il y a du Florentin chez cet homme qui utilise et finalement lamine ce même PC, pour mieux faire surgir une extrême-droite musclée et diviser l'électorat d'opposition. Il y a eu des fautes consommées chez ce président qui, seul de ses prédécesseurs sous quatre républiques, accomplit deux septennats: d'abord cette capacité de dissimulation à l'égard des communistes, à l'égard de Rocard qu'il use comme premier ministre, après avoir habilement cassé les reins de Chirac pendant la première cohabitation.

Il y a faute chez ce militant réputé de gauche qui, arrivé

au faite du pouvoir sur un discours d'intransigeance morale et de retour à l'austère vertu républicaine contre les puissances d'argent, observe imperturbable le naufrage de ses proches, pris dans des scandales de corruption ou dans le mensonge, comme Hernu et Tapie. Et puis, il y a eu des erreurs, sur les hommes, lorsqu'il appelle Laurent Fabius à Matignon, en croyant nommer un directeur de cabinet, pour découvrir que «lui, c'est lui et moi, c'est moi». Sur l'Allemagne, la méprise n'est pas moindre lorsqu'il tente de freiner la réunification.

L'alternance et l'Europe

Mais au soir de cette longue course en solitaire, commencée à 25 ans dans les rangs de Vichy et achevée au petit matin de l'hiver, comme De Gaulle, il y a vingt-cinq ans, l'histoire oubliera le machiavélien, peut-être parce qu'on ne gouverne pas innocemment, plus sûrement parce que les péripéties de cette longue vie pèsent peu au regard de ses lignes de force.

Il y en a eu au moins trois qui valent à Mitterrand d'entrer dans la mémoire des hommes. C'est d'abord son énergie qui seule rend compte de sa capacité à rétablir l'alternance sous une Ve République monolithique. C'est ensuite son paradoxal dessein libéral, à partir de 1982-1983. C'est, enfin, sa forte conviction européenne et ses accomplissements qui figureront, sans conteste, à l'actif de son œuvre.

Né pendant la Première Guerre mondiale, prisonnier pendant la deuxième, Mitterrand a été l'infatigable partisan de la construction européenne, non par le discours, mais par les actes.

Pierre Schäffer

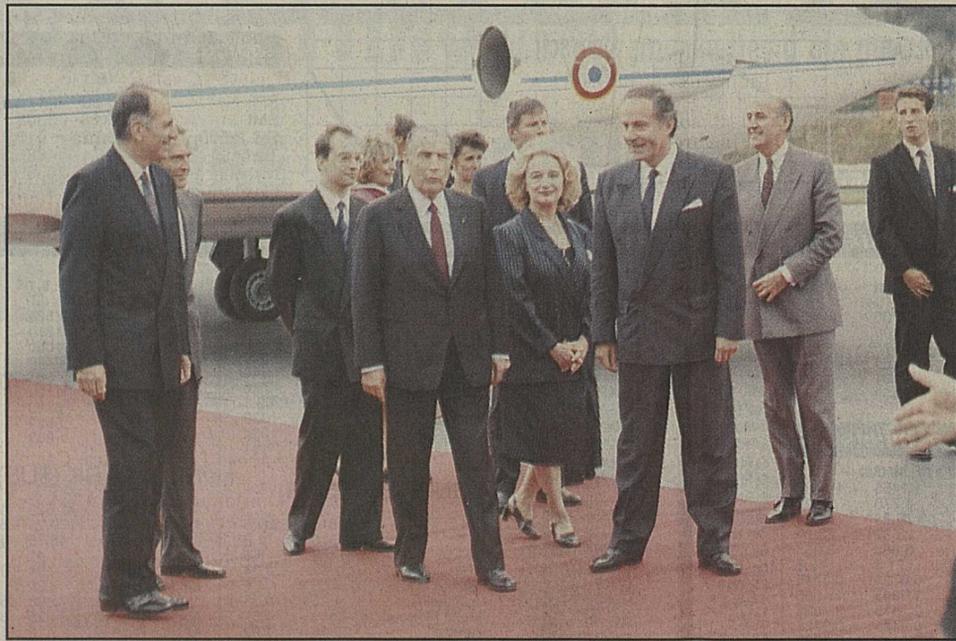
Martigneraïn d'un jour

MARTIGNY. — L'annonce de la disparition de François Mitterrand a suscité une émotion toute particulière dans la cité du coude du Rhône. Normal, nombreux sont en effet les Octoduriens qui ont encore en mémoire la visite que le président français leur avait rendue le 15 septembre 1989. Invité à inaugurer l'exposition que la fondation Claude-Bellanger avait consacrée à la presse révolutionnaire, le premier citoyen de l'Hexagone avait alors impressionné ses hôtes d'un jour par son esprit alerte, son intelligence, sa grande disponibilité, sa bonne humeur et une façon typiquement française.

Ah le petit vin blanc!

Arrivé par la voie des airs, M. Mitterrand n'avait pas caché son plaisir de se retrouver en terre valaisanne. Aux côtés de son amie Mme Christine Arnothy, du président de la Confédération Jean-Pascal Delamuraz et du président de la ville Pascal Couchepin, l'homme d'Etat tricolore ne s'est-il pas offert un bain de foule improvisé sur le chemin qui le devait de conduire de l'hôtel du Forum à la résidence de Mme Arnothy? Au grand dam d'un impressionnant service de sécurité qui l'a suivi pas à pas, avant de devoir à nouveau s'effacer à l'entrée du Manoir de la ville, lorsque M. Mitterrand a quitté le cortège officiel pour aller s'entretenir avec quelques écoliers martigneraïns.

Tout au long de ce 15 septembre 1989 mémorable, le président français n'a donc cessé de charmer la centaine d'invités triés sur le volet et la meute de journalistes accourus en Octodure pour couvrir une visite qui aurait dû être privée et amicale. Entre la poire et le fromage servis au restaurant Le Gourmet, ce brillant tribunal finissait de mettre tout le Valais dans sa poche en faisant l'éloge des crus de ce canton. «Il n'est pas dans mes habitudes de boire en pareille circonstance. Mais j'aime tellement le vin du Valais que je n'ai pas su me contenir.» Et le président français



François Mitterrand à son arrivée en Valais.

de rassurer ses hôtes. «Je crois cependant ne pas avoir dépassé la mesure. J'avoue aimer ce goût très fort dans sa subtilité du terroir, le goût

d'un pays sensible à la qualité.» M. Mitterrand avait tellement apprécié cette escapade en pays octodurien que c'est avec un bon quart

d'heure de retard sur l'horaire que le Falcon présidentiel s'était envolé pour Paris de l'aérodrome de Sion.

Pascal Guez

Des voisins valaisans

Il se trouve que le président Mitterrand avait pris ses quartiers, en mai dernier, au-dessus de la résidence de l'attaché de défense près l'ambassade de Suisse en France, au 9 rue Frédéric-le-Play. C'est ainsi que le brigadier Bruno Deslarzes et son épouse croisaient occasionnellement François Mitterrand avec lequel ils échangeaient volontiers quelques mots. «De son voyage de fin d'année, en Egypte, le président est rentré encore plus affaibli», note l'attaché de défense. Depuis, il n'a pas quitté son lit et son médecin le veillait jour et nuit.

Malgré tout, en entendant hier à 7 heures du matin déjà une agitation inhabituelle au troisième étage, les voisins valaisans du second ne se doutaient guère des événements

qui allaient suivre dans la journée. Suite à l'annonce officielle du décès du président vers 10 h 30, la rue fut immédiatement fermée tout comme les accès à l'immeuble. Pas question donc de laisser s'infiltrer un quelconque journaliste ou une personne étrangère aux lieux dans le bâtiment. Seules les autorités et la famille du défunt allaient pouvoir accéder aux appartements présidentiels pour un dernier hommage. C'est ainsi que le couple valaisan a vu défiler presque autant d'autorités politiques en une journée qu'en sept ans de carrière à Paris.

Afin de tenter des prises de vue à l'intérieur de l'appartement du président, les journalistes et photographes n'hésitaient pas à monter sur les voitures. En vain... L'immeu-

ble situé en face de l'École militaire et du Champ-de-Mars, n'ayant aucun vis-à-vis, il était impossible aux journalistes de grimper sur un toit pour avoir une vue plongeante dans l'appartement de François Mitterrand. TF1 n'a pas hésité à déployer une gigantesque échelle sur l'un de ses camions espérant ainsi permettre à ses cameramen d'atteindre les fenêtres du troisième étage... La prise d'assaut de l'immeuble était spectaculaire. Des centaines de citoyens français, tout autant de chaînes de télévision, de radio et une foule de journalistes ont trépiné devant le 9 rue Frédéric-le-Play des heures durant, pendant que nos compatriotes valaisans rentraient et sortaient de chez eux comme bon leur semblait. (bd)

Mitterrand et la Suisse: aimer, c'est comprendre

Lorsque François Mitterrand entreprend, en 1983, une visite d'Etat en Suisse, la méfiance règne à Berne et dans l'opinion. Il n'y a pas eu de visite officielle en Suisse d'un président français depuis Armand Fallières, en 1910, et la personnalité de Mitterrand arrive nimbée de suspicion. Il a fait alliance avec les communistes pour entrer à l'Élysée; une crise sèche vient d'opposer Paris et Berne à propos de l'affaire Paribas Suisse, accusée par le gouvernement français de jouer le rôle d'officine d'accueil pour capitaux en cavale et finalement d'échapper à la nationalisation.

Et pourtant, la méfiance se dissipe très vite à la séduction. Sous la coupole fédérale, Mitterrand, détendu et familier, sait trouver les mots pour apparaître comme un partenaire qui connaît et reconnaît la Suisse et finalement comme un ami. D'abord, il dépouille les fastes du protocole; ensuite, ses interlocuteurs deviennent chez lui une sensibilité à l'égard d'un peuple qui a dû vaincre une nature difficile et une volonté de comprendre un système politique complexe, alliage laborieux d'unité et de diversité.

Mitterrand n'ignore rien de ces contingences, mais l'homme n'est pas pressé et cette prudente gestion du temps plaît à ses interlocuteurs du Conseil fédéral, de même qu'à l'opinion suisse qui apprécie ces fugues sans protocole de Mitterrand à Auvernier, chez «son ami» Pierre Aubert.

Cette République bon enfant rassure l'opinion suisse, volontiers réticente à l'égard d'une Ve République dont les chefs d'Etat ont boudé le pays ou refusé cet effort de compréhension.

Et puis, au-delà des images et des mots, il y a les actes. C'est Mitterrand qui abolit le contrôle des changes, plaie constante des relations franco-suisse. C'est sous son premier septennat qu'est signé l'accord de Schengen auquel la Suisse ne participe pas mais sur lequel elle s'aligne.

L'histoire de Mitterrand et de la Suisse, c'est celle d'une méfiance surmontée qui devient découverte et estime mutuelles. La Suisse existe; la Suisse est comprise. A une certaine arrogance gauloise a succédé le langage du cœur. Pierre Schäffer

Exportations: la Suisse recule d'un rang

GENÈVE. - La Suisse a encore reculé au classement des exportateurs mondiaux de marchandises en 1994. Les exportations helvétiques ont certes progressé en valeur de 11 % à 70 milliards de dollars, mais la Suisse a cédé une place au profit de l'Espagne (73 milliards), passant ainsi du quinzième au seizième rang.

La part de la Suisse au commerce mondial de marchandises a atteint 1,7 % en 1994, contre 1,9 % un an plus tôt, indique la Société pour le développement de l'économie suisse (SDES). Le commerce mondial a augmenté de 13 % en valeur pour atteindre quelque 4215 milliards de dollars (4890 milliards de francs) en 1994.

Selon les chiffres fournis par l'Organisation mondiale du commerce (OMC), le principal exportateur mondial de marchandises était en 1994 les États-Unis, avec 513 milliards de dollars. A leur suite, on trouve l'Allemagne (424 milliards de dollars), le Japon (397 milliards), la France (235 milliards) et la Grande-Bretagne (205 milliards).

La Chine a affiché la plus forte progression de 1994, ses exportations de marchandises bondissant de 32 %. Parmi les autres pays à taux de croissance important figurent la Finlande (+26 %), le Chili (+26 %), Singapour (+25 %) et la Malaisie (+25 %). (ats)

Prix du pétrole: l'OPEP sur sa faim

NICOSIE. - Le prix moyen du baril de brut produit par les pays membres de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole (OPEP) a atteint 16,86 dollars (19 fr. 40), en 1995. Il s'affiche ainsi en hausse de 1,33 dollar par rapport à la moyenne de 1994.

Le prix moyen de la corbeille de référence se montait en décembre dernier à 17,74 dollars/baril, rapportait hier l'hebdomadaire spécialisé «Middle East Economic Survey» (MEES), publié à Nicosie.

Ce prix était en hausse de 1,25 dollar par rapport à novembre et de 2,21 dollars le baril (158,987 litres) en regard de la moyenne annuelle (15,53 dollars) de 1994.

La moyenne des prix au quatrième trimestre 1995 s'est établie à 16,63 dollars, en hausse de 0,66 dollar par rapport au trimestre précédent, indique le MEES.

L'hebdomadaire rappelle toutefois que ces chiffres restent loin de l'objectif de 21 dollars/baril visé par l'OPEP depuis trois ans. (ats/afp)

Lettres de gage humanitaires

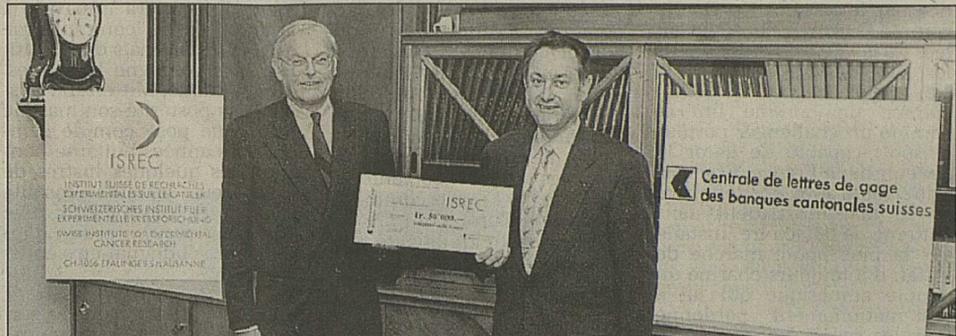
La centrale des banques cantonales fête son 300^e emprunt.

La Centrale de lettres de gage, une institution commune des banques cantonales, dont le volume annuel d'émissions atteint environ 2 milliards de francs et les lettres de gage en circulation 17 milliards de francs, lance ces jours-ci son 300^e emprunt. La société, fondée en 1931, qui a pour but d'octroyer des prêts à long terme à un taux d'intérêt bas et aussi constant que possible, saisit l'occasion de cette émission pour exprimer ses remerciements aux investisseurs ainsi que pour accorder des dons à diverses organisations

d'utilité publique pour un total de 250 000 francs. Les bénéficiaires en sont Pro Juventute, Pro Infirmis ainsi que l'Institut suisse de recherches expérimentales sur le cancer (ISREC). Les montants accordés serviront - en ce qui concerne Pro Juventute et Pro Infirmis - à financer des projets spéciaux, tels que la rénovation d'habitations en zones de montagne, respectivement de bâtiments accessibles aux personnes handicapées. Quant à l'ISREC, le don sera utilisé dans le cadre de la formation de recherches en laboratoire pour de jeunes médecins.

La lettre de gage, un papier-valleur d'une sécurité totale, remplit une fonction importante au sein du marché suisse des capitaux. De 1990 à 1995, la Centrale de lettres de gage est intervenue sur le marché chaque année avec généralement six émissions. Les lettres de gage ont valeur de placement pupillaire. Cela signifie qu'un tuteur est autorisé à placer en de tels titres les valeurs de son pupille qui lui sont confiées. Du point de vue sécurité, les lettres de gage sont comparables aux obligations de la Confédération, des cantons ainsi que des corpora-

tions de droit public. Les gages immobiliers garantissant les lettres de gage sont tous situés en Suisse. (c)



Georges Muller, président de l'ISREC, recevant un chèque de 50 000 francs des mains de Jean-Claude Grangier, vice-président de la Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses. (lca)

La plate-forme offshore la plus grande du monde

Un contrat d'un demi-milliard pour ABB.

ZURICH. - Asea Brown Boveri (ABB) a obtenu un contrat pour la construction de la plus grande installation flottante de production de pétrole du monde. Celle-ci servira à l'exploitation de gisements en mer du Nord, a annoncé hier ABB. Le montant global du contrat s'élève à environ 480 millions de francs.

L'accord a été conclu entre la société d'Etat norvégienne Statoil et un consortium composé de deux filiales norvégiennes détenues à 40 % par ABB, Aker et Maritime Group. Le contrat englobe l'ingénierie, la fourniture, la construction et l'installation de la plate-forme flottante.

La production dans le champ pétrolifère d'Asgard, à 260 kilomètres au nord-ouest de Trondheim, devrait commencer en octobre 1998. Le gisement est estimé à 735 millions de barils de pétrole et 232 milliards de mètres cubes de gaz. L'autorisation d'exploitation des autorités norvégiennes est attendue en juin prochain. (ats)

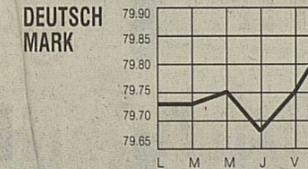
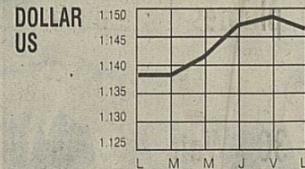
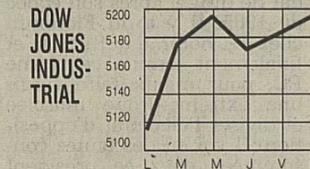
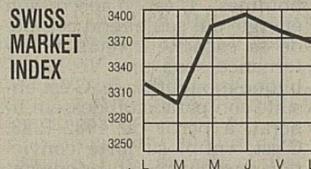
PME: optimisme prudent

BRUXELLES. - Les petites et moyennes entreprises (PME) européennes restent en majorité optimistes sur l'évolution de leurs affaires en 1996. Toutefois celles de plusieurs pays, dont la Suisse, prévoient une diminution des prix de vente,

selon une étude publiée lundi à Bruxelles. 60 % des 5000 PME consultées prévoient une augmentation du chiffre d'affaires en 1996 (65 % en 1995). Au contraire, 11 % des PME s'attendent à une diminution (contre

7 % en 1995). 28 % des PME prévoient une augmentation de l'emploi, alors que 14 % prévoient une diminution. Par ailleurs, un tiers des entreprises souhaitent augmenter les moyens qu'elles consacrent à la formation. (ats)

Bourses et valeurs



Indices		5.1	8.1	5.1	8.1
SPI	2175.09	2176.68	DAX	2331.88	2323.48
SMI	3376.10	3368.10	DJ Industrial	5181.43	5197.68
S & P 500	616.72	618.46	Hong Kong	10529.90	10466.67
Toronto	4839.74	4855.36	Sydney-Gesamt	2260.70	2274.90
Nikkei	20669.00	20563.60	MIB	999.00	996.00
Financ. Times	3704.50	3720.60	CAC 40	1916.36	1916.56

Bourse suisse

TITRES COTÉS EN PERMANENCE	5.1	8.1
Adia p	194	192
Alusuisse p	940	932
Alusuisse n	941	932
Ascom p	1260	1250
Baer Holding p	1325	1320
Baloise n	2510	2500
BBC p	1373	1371
Ciba-Geigy p	1040	1021
Ciba-Geigy n	1045	1025
Clariant n	385	388
CS Holding n	118.75	119.5
Electrowatt p	436	442
EMS Chemie p	5470	5560
Fischer p	1560	1530
Holderbank p	900	896
Mercur n	253	259
Nestlé n	1307	1305

	5.1	8.1
Pharmavision p	6270	6390
Réassurance n	1330	1313
Roche p	9300	9320
Roche p	16675	17000
Sandoz p	1085	1078
Sandoz n	1077	1070
SBS p	470	472
SBS n	236	235
SMH p	740	745
SMH n	162	163.5
Sulzer n	695	712
Sulzer bp	655	675
Surveillance p	2400	2390
Swissair n	912	903
UBS p	1282	1301
UBS n	267	271
Winterthur p	833	835 t
Winterthur n	821	820
Zurich n	355	352 t

Métaux précieux

	Achat	Vente
Or	14700	14950
Argent	200	215
Platine	15575	15825
Vrenell Fr. 20.-	84	94
Napoleon	81	91
Kruger Rand	453	468

Fonds de placements

	8.1
Credis Investment Funds	1426.79 r
MMF CS	1879.64 r
MMF DM	1512.78 r
MMF Ecu	6739.26 r
MMF FF	1284.57 r
MMF Fin	6148.24 r
MMF Sir	1944.25 r
MMF US	229.8 r
S+M C. Sz. Str	1036.43 r
Eq Fd Em. M.	838.89 r
Eq Fd LA US	983.39 r
Eq Fd C. E. DM	1327.46 r
Eq Fd C. USA	1947.47 r
Cap. 1997 DM	1660.36 r
Cap. 2000 DM	1733.08 r
Cap. 2000 Str	1603.28 r
B Fd DM B	1183.59 r
B Fd FF B	841.48 r
B Fd E B	1387.64 r
B Fd CS B	1024.75 r
CS Pf Inc Str A	1095.87 r
CS Pf Inc Str B	1177.78 r
CS Pf Bld Str	997.55 r
CS Pf. Grwth Str	270.5 r
Cred. Eq. Fd BI-Ch B	286.24 r
Cred. Eq. Fd BI-Ch A	259.2 r
Crd. E. Fd Germany A	277.97 r
Crd. E. Fd Germany B	171.6 r
Bols-Valor Str	221.28 r
Cred. Eq. Fd Jp. Mega	1428.3 r
CS Tiger FFS	234 r
CS EU Valor Str	957.5 r
CS Act. Suisses	120.71 r
CS Bd Valor DM	120.05 r
CS Bd Valor Str	126.58 r
CS Bd Valor US\$	167.5 r
CS Conv. Valor Str	88.75 r
CS Fonds-Bonds Str	103.26 r
Credis Bd Fd ECU A	205.7 r
Credis Bd Fd ECU B	176.87 r
Crd. Bd Fd Golden B	220.1 r
Crd. Bd Fd Europe A	387.37 r
Crd. Bd Fd Europe B	100.55 r
BPS P. Inc. Str	1173.86 r
BPS P. G. Str	1167.78 r
BPS P. G. DM	1249.69 r
BPS P. G. DM	1248.9 r

Bourses étrangères

	5.1	8.1
PARIS (FF)		
CCF	244.7	241.6
Gener. des Eaux	521	520
Total	339.5	340
Alcatel	436.8	439.8
Suez	200.1	203.1
Lafarge	326.1	329
LVMH	1034	1034
AGF	161	161

NEW YORK (\$US)

	5.1	8.1
Mitsubishi Bank	2520	2500
NEC	1310	1330
Olympus	1060	1040
Sanyo	2420	2460
Sharp	567	553
Sony	1720	1700
TDK	6780	6780
Thoshiba	5580	5450
Thoshiba	863	853

	5.1	8.1
Merck	63	63.875
Merrill Lynch	51.5	51.5
Motorola	67.375	67
Nalco Chemical	57	56.125
Penzoil	29.875	30.25
PepsiCo	42.875	42.625
Pfizer	55.625	55.625
Pharm. & Upjohn	63.5	64.25
Philips Tech.	38.25	37.875
Philip Morris	38.25	37.875
Polaroid	89.75	90
Reynolds Metal	48	48
Safety-Kleen	56.5	55
Saralee	15.625	15.625
Schlumberger	31.375	31.375
Scott Paper	67	67.75
Sears Roebuck	0	0
SEPC	42.125	41.5
Texasco	2	2
Texas Instr.	81	81.5
Time Warner	49.125	48.875
UAL	38	38.25
Union Carbide	179.25	177.25
Unisys	38.625	39.625
United Techn.	6.25	6.375
Viacom B	93	94.125
Walt Disney	43.5	43
Warner Lambert	61.625	62
Westinghouse	94.75	96.125
Weyerhaeuser	18.125	18
WMX Technol.	43.125	42.875
Woolworth	30.875	30.75
Xerox	12.25	12.25
Xerox	132.75	131.75

CS-Actualité

CS-Prêt personnel

Des conditions claires et loyales

Le CS-Prêt personnel est transparent: intérêts, frais et assurance compris.

Réponse rapide et discrétion assurée.

Comparez avant de décider.

Appelez le numéro 025/735 510.

Devises et billets

Devises jusqu'à Fr. 50 000.-

	5.1	8.1
USA	1.1465	1.1805
Angleterre	1.775	1.828
Allemagne	79.85	81.55
France	23.32	23.82
Belgique	3.885	3.965
Hollande	71.3	72.9
Italie	0.0725	0.0745
Autriche	11.345	11.585
Portugal	0.7575	0.7825
Espagne	0.9425	0.9725
Canada	0.8455	0.8695
Japon	1.0885	1.1225
ECU	1.472	1.254

Billets

	5.1	8.1
USA	1.12	1.21
Angleterre	1.74	1.86
Allemagne	79.5	82
France	22.95	24.25
Belgique	3.82	4.02
Hollande	70.5	73.5
Italie	0.071	0.076
Autriche	11.2	11.7
Portugal	0.73	0.81
Espagne	0.9	0.9
Canada	0.82	0.8
Japon	1.06	1.16
Grèce	0.46	0.52

Avec 1 franc, on achète...

	5.1	8.1
USA	0.82 dollar	0.87
Angleterre	0.53 livre	0.57
Allemagne	1.21 mark	1.27
France	4.12 francs	4.35
Belgique	24.87 francs	25.8
Hollande	1.36 florin	1.4
Italie	1315.78 lire	1315.78
Autriche	8.54 schillings	8.54
Portugal	123.45 escudos	123.45
Espagne	100.00 pesetas	100.00
Canada	1.11 dollar	1.11
Japon	86.20 yens	86.20
Grèce	192.30 drachmes	192.30

Taux d'intérêt suisses

dés Fr. 100 000.-	3	6	12
CREDIT SUISSE			
Comptes à terme	3	6	12
de Fr. 100 000.-	1.25	1.25	1.25
à Fr. 500 000.-	1.25	1.25	1.25

Obligations

	3 ans	5 ans	8 ans
de caisse	2.50	3.25	3.75

AVANT-BOURSE

	22.05	22.75
Astra	22.05	22.75
Danzas n	1290	1300
Feldschlöss. p	2700 d	2700 d

Mazout: prix indicatif

Valais central	Prix par 100 l
3001 à 4500 l	33.25

Taux d'intérêt de l'Euromarché

dés Fr. 100 000.-

	3 mois	6 mois	12 mois
CHF/Sfr	1.75	1.68	1.68
USD/US\$	5.43	5.34	5.25
DEM/DM	3.62	3.56	3.50
GBP/£	6.31	6.25	6.25
NLG/HLG	3.31	3.31	3.31
JPY/YEN	0.25	0.37	0.43
CAD/C\$	5.37	5.37	5.48
XEU/ECU	4.81	4.81	4.81

Source

TELEKURS

Transmis par Consultas SA, Lausanne (Cours sans garantie) et avec la collaboration du Crédit Suisse

COOP

SOLDES

Jusqu'à
50%
de rabais

DRAP-HOUSSE 90/190 cm, jersey ou éponge **10.-**

PARURE DE LIT 160/210 cm + 65/100 cm, satin ou jersey ~~99.-~~ **49.⁵⁰**

OREILLER 60/60 cm, plumes neuves d'oie pures ~~39.⁹⁰~~ **25.-**

TRAVERSINS 60/90 cm, plumes d'oie lavables ~~45.-~~ **25.-**

DUVET CASSETTINO 160/210 cm, plumes d'oie pures 90% .. ~~349.-~~ **250.-**

LAMPADAIRE HALOGÈNE 300 Watts, couleurs diverses ~~129.-~~ **80.-**

TAPIS D'ORIENT

INDO-GABET 60/90 cm ~~160.-~~ **80.-**

172/238 cm ~~1215.-~~ **610.-**

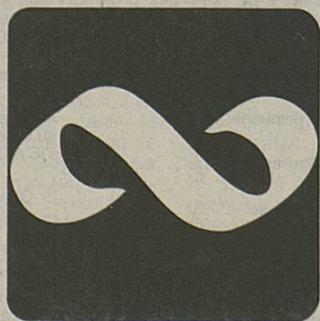
NÉPAL 73/139 cm ~~160.-~~ **80.-**

200/300 cm ~~1720.-~~ **860.-**

MATELAS DE MARQUE

Mousse-laine 90/190 cm, 90/200 cm ~~395.-~~ **200.-**

LIT À ÉTAGE pin 90/190 cm ~~685.-~~ **300.-**



Coop City Sion

BOUTIQUE
Karting

Place du Midi 46
Bât. Les Rochers, Sion
(027) 23 36 26

SOLDES MAGIQUES
RABAIS jusqu'à 70%

Exemples:
vestes mouton retourné 1390.- 650.-
ensembles cuir 1490.- 490.-
pantalons Karting 139.- 49.-
jupes 139.- 49.-
ainsi que des pulls, chemisiers, robes, etc.

TOUTE RÉNOVATION ET CONSTRUCTION

VILLAS-CHALETS APPARTEMENTS
A-Z, clé en main
Prix sans concurrence
Devis gratuit
Tél.-fax (025) 72 84 85, le soir
Natel (077) 23 54 85
36-304361

ANNONCES DIVERSES

SUN COMPUTER

vous propose les ordinateurs

Alfastar

sélectionnés 2 fois pendant le seul mois de décembre 1995 par les laboratoires de tests:

PC Expert: Alfastar A-5100 élu meilleur PC milieu de gamme
SVM: Alfastar A-5133 remarquable Pentium 133

Des PC exceptionnels à des prix avantageux

Pentium 75 Multimédia
○ Ram 8MB
○ Disque dur 540 MB E-IDE
○ Lecteur de disquettes 3,5"
○ CD ROM quadruple-vitesse
○ Carte son compatible SB
○ Carte vidéo PCI 1MB
○ Ecran 15" Energy Star MPR II
○ Windows 95

Pentium 100 Multimédia
○ Ram 8MB EDO
○ Disque dur 1.2 GB E-IDE
○ Lecteur de disquettes 3,5"
○ CD ROM quadruple-vitesse
○ Carte son compatible SB
○ Carte vidéo PCI Millennium 2MB
○ Ecran 15" Energy Star MPR II
○ Windows 95

Fr. 2740.- Fr. 3580.-

Pentium Intel 120, 133, 150

Une seule adresse en Suisse: **Sun Computer**
Avenue du Marché 3
3960 SIERRE

36-309285

MEUBLES EMILE MORET
MARTIGNY SIERRE
MARTIGNY TÉL. 026 / 22 22 12



CHAISE LIBRA EN HÊTRE NATUREL OU TEINTÉ POIRIER. COQUE, ASSISE ET DOS EN MOÛLE DE ROTIN NATUREL. FR. 356.-

SQUARE: CORPS EN HÊTRE NATUREL OU TEINTÉ POIRIER. PORTES EN HÊTRE, LAQUE, ALUMINIUM, VERRE. PORTES COULISSANTES EN VERRE, LAQUE BLEU NUIT, ÉCRU OU GRAPHITE. COMME ILLUSTRÉ FR. 3'436.-

Un nouveau jeu déferle sur la **SUISSE** et déclenche une «collectionniste aiguë»

Cap's

CAP'S avec votre LOGO dès 250 sachets/jeux

POG-CAP'S Diffusion,
2823 Courcelon
Tél./Fax 066 224952.

14-779196/ROC

Perdu

caniche nain

abricot, brun foncé, 4/5 ans, répondant du nom de «Dun-Dee». Disparu au bois de Finges, Sierre, jeudi 4 janvier 1996. Récompense.

Tél. (027) 56 36 54.
036-309345

Biner & Bitschnau Sion

Chauffage

+ Maîtrise fédérale +

SERVICE D'ENTRETIEN de toutes marques pour:

Brûleurs mazout + gaz
Chaudières à gaz

Citernes révisions + installations
Cheminées inox tubage - fabrication

ATTENTION NOUVELLE ADRESSE

Tél. (027) 22 40 80
Chemin Saint-Hubert 9
1950 SION

36-270633

FUST ELECTROMENAGERS
CUISINES/BAINS, LUMINAIRES
TV/HIFI/VIDEO, PHOTO, PC, CD

Look attrayant et bronzage toute l'année grâce à votre solarium d'appartement

Nous avons, dans différentes marques, le modèle adapté à vos besoins... et à votre budget!

Visitez notre grande exposition de solarium d'appartement!

• Garantie des prix les plus bas (votre argent est remboursé si vous trouvez dans les 5 jours un appareil identique à un prix officiel plus bas)
• Location ou achat • Paiement contre facture • En permanence, modèles d'exposition avantageux

Sion, av. de Tourbillon 47
Viège, Kantonsstrasse 79
Jelmoli (Innovation) Sierre

027/22 77 33
028/46 75 74
027/56 56 83

Femmes

Beaucoup d'allure, Sophie, 26 ans, blonde aux yeux bleus, grande (1 m 73, 53 kg), très élanée, pétillante et un peu espiègle, vous fera craquer. Très sportive (ski de piste, peau de phoque, équitation, surf des neiges), excellent job qui lui plaît, ne recherche pas l'aventure, mais plutôt une histoire d'amour qui dure, qui dure... Pas du tout sophistiquée, très romantique au fond d'elle-même (mais ne dites pas que je vous l'ai dit!). Elle assure, et vous serez fier de la présenter à vos amis. Elle a été déçue mais elle veut encore y croire et souhaite vous rencontrer si vous avez 26-35 ans, sportif, non fumeur surtout, sympa, grand, et si vous croyez au chiffre 2. Réf. N2178

Douce, équilibrée, tranquille, Nathalie a 27 ans. Caissière, divorcée, un petit garçon, longs cheveux bruns, très fine (1 m 69, 48 kg), elle adore la nature, écouter de la musique, se débrouille très bien en cuisine. Elle a vécu de dures épreuves, et recherche surtout fidélité et sécurité. L'allure très jeune, pas compliquée à vivre, Nathalie souhaite rencontrer un homme solide, protecteur, affectueux, aimant avant tout la vie de famille, avec un grand cœur qui l'accueillera elle et son petit garçon. Réf. N2179

27 ans, longs cheveux blonds bouclés, grands yeux marron... Un sourire éblouissant, Patricia a un visage de poupée. Très naturelle, gaie, positive, un côté traditionnel et romantique qui vous plaira. Un métier dans l'esthétique, conviviale, elle fera la cuisine pour vous et pour vos amis. Se sentant plus femme d'intérieur que carriériste, elle aime le jardinage, la lecture, les promenades... et est prête à arrêter son travail si l'histoire d'amour qui commencera avec vous, dure. Vous: 27-35 ans, équilibré, voulant réellement créer un couple. Vous voulez la connaître? Appelez-nous au (021) 311 30 77, vous commencerez une nouvelle année à deux. Réf. N2180

35 ans, quand charme rime avec femme! Esthéticienne, Danielle est divorcée. Mèches blondes, yeux bleus-gris, elle est super, épanouie, toujours impeccable en tailleur ou en jeans... Vive, c'est une femme qui aime les fleurs, la campagne, les animaux, la natation, les petits voyages en Suisse, son intérieur. Vous: protecteur, un peu macho, elle ne déteste pas... Réf. N2181

30 ans, Carine adore la campagne, les animaux. De longs cheveux blonds (1 m 60, 52 kg), c'est ce qu'on appelle un «beau brin de fille». Aide maternelle, elle sait tout faire de ses mains, aime jardiner, coudre. Elle adore cuisiner, la bonne odeur des gâteaux surtout! Douce, romantique, un peu timide, elle aime notre campagne suisse et souhaite rencontrer un homme solide, installé dans la vie et proche de la terre, 31-35 ans. Réf. N2182

25 ans, comptable, célibataire, issue d'un milieu rural. Laure est une jeune femme adorable. Brune, le regard bleu, un merveilleux sourire, elle dit les choses simplement. Vraie, affectueuse, ouverte au dialogue, pas très sportive, elle aime la marche en montagne, les animaux, la lecture, les gâteaux au chocolat! Un peu timide, sans manière, elle pense être sérieuse et fidèle. Elle aimerait rencontrer un jeune homme 26-32 ans, qui ne triche pas, affectueux, stable, aimant la vie de famille. Réf. N2183

36 ans., cadre commerciale, ravissante blonde, Stéphanie mène une vie saine, proche de la nature. Elle pratique le ski de piste, le fitness, la marche en montagne, aime la musique, faire la cuisine, une jolie table, les étoiles. Chaleureuse et tendre, un corps superbe, beaucoup de douceur dans le visage, un charme fou qui ne vous laissera pas indifférent. Divorcée, sans enfant, elle adorera les vôtres. Vous: 36-45 ans, communicatif, envie d'une relation forte, sans forcément le mariage, vous découvririez chez Stéphanie une sensibilité attachante. N'hésitez pas à nous appelez pour en savoir plus, au (021) 311 30 77. Réf. N2184

Très envie d'aimer et d'être aimée! 40 ans, jolie femme, cultivée, dynamique, belle réussite professionnelle dans la banque, Martine, divorcée, désire vous rencontrer, vous: monsieur, jusqu'à 56 ans, exigeant, qui recherche une relation sérieuse. Très sentimentale, raffinée, tendre... Elle vous offrira tout... Réf. N2185

Vous êtes gentil, sympa, bon vivant, vous recherchez le bonheur avec une compagne sincère, simple, souriante et douce, alors rencontrez-la! **45 ans**, veuve, une grande fille, **Colette**, couturière, n'est pas compliquée à vivre, proche de la nature, elle saura vous dorloter, vous comprendre, vous aimer. Petite, toujours bien mise, tendre, une vie calme, elle aime la marche, son petit intérieur, mais appréhende les fêtes de fin d'année, seule. Elle acceptera de venir habiter chez vous, si vous êtes sérieux, fidèle et sincère. Réf. N2186

32 ans, simple et hypergentille! Divorcée, jolies comme un cœur, ouvrière, petite, menue, courageuse, elle a beaucoup souffert. **Pascal** adore la nature, les animaux, aime danser, la vie au foyer, bricoler. Si vous recherchez une jeune femme fidèle, douce, bonne vivante... c'est elle. Vous: 30-40 ans, physique indifférent si sérieux, doux, désirant un bonheur qui dure. Réf. N2187

57 ans, elle n'aime pas la solitude et sait que la vie peut être agréable, douce et gaie... à deux. Commerçante, veuve, courageuse, optimiste, **Solange** voit le bon côté des choses, pas le problème. Blonde, pas très grande, coquette, un visage souriant, elle est aussi tendre, sensuelle et positive! elle aime les balades, la musique, le dialogue. Vous: 55-65 ans, courtois, elle aimera votre famille, vos enfants, si vous êtes comme elle: loyal, dynamique, jeune de cœur. Réf. N2188

NOTRE MÉTIER: CRÉER DES LIENS

VIE À DEUX
le coup de pouce au hasard



des, la musique, le dialogue. Vous: 55-65 ans, courtois, elle aimera votre famille, vos enfants, si vous êtes comme elle: loyal, dynamique, jeune de cœur. Réf. N2188

27 ans, elle est cool! féminine au naturel et super jolie! Boucles brunes, taille fine, élanée, yeux verts... pleine de bons sens, nature, **Claire-Lise** est réceptionniste. Elle aime la musique douce, les voyages décontractés, le ciné, les soirées amicales. Optimiste, équilibrée, elle vous imagine 27 à 35 ans, du cœur, comme elle vous voulez avoir un enfant dans un ou deux ans, n'hésitez pas à nous appeler... ne restez pas seul chacun de votre côté. (021) 311 30 77. Réf. N2189

32 ans, elle a beaucoup souffert d'un divorce pénible! Barbara jolie blonde, mince, sans enfant. Secrétaire, elle est simple, tendre, chaleureuse et positive. Elle aime: aller aux champignons, l'odeur de la campagne après la pluie, cuisiner, les animaux, les enfants, le sport mais sans excès, les jeux de société. Elle déteste les gens snobs, prétentieux et recherche un homme simple auquel elle peut se consacrer entièrement, lui faire des enfants, l'aimer. Vous: jusqu'à 45 ans, fidèle, sérieux et sincère. Réf. N2190

Hommes

Pas compliqué à vivre! Un homme doux, sécurisant qui ne triche pas, **Jean-Paul, 47 ans**, divorcé, sans charges, sans problème, a des goûts simples. Il aime la campagne, les animaux, énormément la vie au foyer, adore faire la cuisine, danser, voyager, bricoler.

Châtain avec des fils d'argent, (1 m 75), le regard bleu, il est affectueux et souhaite tout partager avec une femme 40-45 ans, simple sérieuse, désireuse d'un vrai bonheur! Réf. N2191

49 ans, il sait rester modeste, malgré sa réussite, chef d'entreprise (une affaire qui marche fort). Séduisant (1 m 83, 75 kg), un peu réservé, une bonne éducation, solide, il vous entourera en respectant votre vie! Sportif (VTT, ski, natation), il aime les voyages, les soirées amis, les sorties, adore les animaux. Vous: la quarantaine, dynamique, ouverte, indépendante, féminine... Réf. N2192

52 ans, un sourire qui dégage sympathie, chaleur humaine et joie de vivre. Jean-Jacques, commerçant, beaucoup de personnalité, plein d'humour, allure soignée, les cheveux poivre et sel, il sera le compagnon idéal d'une femme féminine, qui aime comme lui le dialogue, les très bons restaurants, la musique, les animaux (en particulier les chiens). Sécurisant, à la fois solide et tendre, très galant, il vous fera vivre, et vous terminerez et commencerez une nouvelle année avec plein de projets. Réf. N2193

30 ans, il aime bouger! Grâce à son travail (responsable informatique pour l'Europe) il voyage beaucoup. **Olivier** a un train de vie élevé. Il aime le golf, le tennis, les belles voitures, monter à cheval, manger au restaurant, les vacances à l'autre bout du monde, les sorties, les soupers aux chandelles, les soirées au coin du feu, etc. Il recherche une Jeune femme sympa, peu importe sa situation matérielle et professionnelle (enfant bienvenu) qu'il pourrait gâter, choyer, et avec laquelle il fonderait une famille unie. Réf. N2194

41 ans, une position bien assise! Maurice est fonctionnaire, divorcé, sérieux, stable, ouvert, très sympathique, un charme fou, sensible, enthousiaste, réfléchi. Propriétaire d'une maison avec jardin, il aime: la lecture, la musique classique, le jazz, les sports nautiques, les voyages, les balades, recevoir des amis, les sorties sympas. Il recherche une femme jusqu'à 40 ans, ayant une forte personnalité, féminine, enfants bienvenus. Etre heureux à deux, il y croit. Réf. N2195

57 ans, grand et d'une stature carrée! Eric est passionné de sport, de balades en forêt et de voyages. Il exerce un métier dans la restauration, dans une petite ville. Après un échec sentimental et des années de célibat, il souhaite construire un bonheur avec une femme de 45 à 56 ans, honnête et gaie, pour profiter pleinement de la vie. Réf. N2196

36 ans, il ne veut plus d'une aventure sans lendemain! Christian, divorcé, se sent bien seul dans sa grande maison. Il lui manque une présence féminine et des rires d'enfants. C'est un homme rassurant et séduisant. Sa situation lui permet d'apporter sécurité et confort à la femme qui comme lui recherche l'harmonie et la stabilité d'un couple. Réf. N2197

31 ans, de quoi faire rêver! Médecin, célibataire, grand, un regard vert fantastique. Très sympathique, il exprime sa sensibilité par la peinture. Il respire le calme, l'harmonie. Fidèle, **Patrick** a le sens de la famille, ennemi de la flatterie et du mensonge, il est honnête, entier. Sportif, il s'adapte à tous les loisirs. Il recherche une jeune femme douce pour une union durable (enfants bienvenus). Réf. N2198

42 ans, un excellent niveau. Pierre a beaucoup souffert d'un divorce pénible et frustrant. Il est de nature calme et équilibré, ce n'est pas un passionné de sport, mais il skie et fait du golf. Il s'intéresse à la politique, il aime les voyages, le théâtre, la musique. Vous êtes active, franche et ouverte, faites un pas vers lui! (Enfant bienvenu.) Pierre est cadre commercial. Réf. N2199

29 ans, ingénieur, Pierre-Antoine est sécurisant. Responsable, il a envie de construire, de donner un sens à sa vie. Extrêmement citadin, il aime les expos, les concerts, le ciné, le jazz, la lecture. Beaucoup de charme, positif, de l'éducation, un look soigné, il a beaucoup voyagé. Il ne recherche pas l'aventure et veut vous connaître sérieusement avant de faire des projets, vous: 27-32 ans, envie d'avancer à deux, sincère, sympa (1 enfant bienvenu). Réf. N2200

L'annonce m'intéresse Téléphone:..... A transmettre au bureau VIE A DEUX de

Nom: Profession:

Prénom: Adresse:

Age:

(021) 311 30 77 (022) 755 33 33 (038) 21 11 60

A retourner à Vie à deux, fichier central, c.p. 1951, 1211 Genève 1, du lundi au samedi, de 9 h à 20 h.

- Genève
- Lausanne
- Neuchâtel
- Fribourg
- Sion
- Delémont



OTS: deux plaintes

GENÈVE. - Les parents d'Ute Verona, une des seize dernières victimes de l'Ordre du temple solaire (OTS), ont porté plainte hier à Genève notamment pour assassinat et participation à une organisation criminelle. La «base logistique» du massacre pourrait se trouver dans cette ville, a indiqué lundi leur avocat, Jacques Barillon.

Dans le drame de l'OTS survenu le 23 décembre dans le massif du Vercors, les plaignants ont perdu deux membres de leur famille: leur fille Ute, âgée de 34 ans, et leur petite-fille Tania, âgée de 6 ans. Avant de saisir la justice genevoise, ils ont également porté plainte à Grenoble (Isère) pour les mêmes faits. Dans les deux villes, ils se sont constitués partie civile.

Secrétaire de direction d'origine allemande, Ute Verona était l'amie de Patrick Vuarnet, lui aussi mort dans le Vercors. Ils vivaient ensemble depuis l'été dernier dans l'appartement de la jeune femme, au Grand-Lancy (GE). (ats)

La fumée stagne

BERNE. - Les ventes de cigarettes ont été pratiquement stables en Suisse en 1995. Les cinq fabricants suisses en ont vendu 15,5 milliards, soit 0,5 % de moins qu'en 1994. Ce léger recul s'explique par la diminution des ventes aux frontières.

Avec une part de marché de 45,9 %, le groupe Philip Morris occupe toujours la première place des ventes en Suisse, devant F.J. Burrus (22,21 %). Suivent BAT (19 %), R.J. Reynolds Tobacco (9,27 %) et Sullana (4,43 %).

Marlboro est toujours la marque préférée des fumeurs, avec 24,4 % de parts de marché, devant Parisienne (9,1 %), Select (7,5 %) qui devance désormais Muratti (7,4 %). On trouve ensuite Camel (7,3 %), Marylong (6,9 %), Barclay (6,5 %), Philip Morris (6,0 %), Brunette (4,8 %) et Gauloise (3,1 %).

L'industrie du tabac employait plus de 15 000 personnes en 1995 en Suisse, selon M. Ueltschi. 1200 étaient occupées à la culture du tabac, 4400 dans l'industrie et environ 9000 dans le commerce. (ats)

La rue orpheline

Lausanne: Mère Sofia emportée par la maladie.

LAUSANNE. - Gravement malade, Mère Sofia, la moniale orthodoxe à l'écoute des démunis dans les rues de Lausanne, s'est éteinte dimanche soir dans une clinique de la capitale vaudoise, a indiqué hier un des responsables du Parachute. Agée de 44 ans, elle a consacré dix ans de sa vie au ministère de rue.

Les membres de la fondation Mère-Sofia, les jeunes du «sleep-in» et les vendeurs du journal de rue «Macadam» sont en deuil. La «petite mère», comme ils l'appelaient, les a quittés. S'il est trop tôt pour parler de sa succession, le président de la fondation, Clément Colliard, assure que les actions imaginées et portées à bout de bras par la moniale seront poursuivies dans l'esprit que Mère Sofia leur avait insufflé.

Mère Sofia a soutenu l'ouverture du «sleep-in» à Lausanne, où les démunis peuvent passer la nuit pour 5 francs. Elle a permis à une soixantaine de chômeurs enfin de droit de vendre le journal de rue «Macadam». La moniale était également



Mère Sofia en compagnie d'Edmond Kaiser, fondateur de Terre des Hommes. C'était il y a deux mois et demi, lors de la remise du Prix Adèle-Duttweiler.

keystone

l'instigatrice de la soupe populaire en hiver au centre de la ville, à Saint-Laurent. En 1995, le travail controversé de Mère Sofia a été reconnu publiquement et récompensé par la fondation de la Banque

Cantonale Vaudoise et le 22e Prix Adèle-Duttweiler.

En 1991, Mère Sofia a fondé le Parachute, un centre d'accueil pour marginaux. Elle y accueille huit jeunes pour un délai limité. Pendant leur sé-

jour, les adolescents en rupture peuvent acquérir une formation et tenter de se réintégrer dans la société. Une personne atteinte du sida vit au Parachute et est accompagnée tout au long de sa maladie par les habitants de la maison.

A l'écoute des démunis

Pendant dix ans, la moniale orthodoxe a été à l'écoute des plus démunis dans les rues de Lausanne. Sa silhouette était bien connue, en particulier des noctambules. Car c'est en soirée qu'elle arpente les rues de la capitale vaudoise, un blouson de cuir passé sur sa robe bleu roi. Licenciée en psychologie et en théologie, virtuosité de piano en poche, elle s'est consacrée aux jeunes, touchés, notamment, par des problèmes de toxicomanie.

De père juif italien et de mère orthodoxe russe, elle a été intronisée en 1987. Mais pas question pour elle de rester dans un couvent. Elle voulait travailler dans la rue et être à l'écoute de tous, sans idée préconçue. (ats)

Paire de gifles à la gauche genevoise

Un référendum et une initiative font long feu...

GENÈVE. - Le référendum lancé fin novembre par l'Alliance de gauche (AdG) contre la loi genevoise instituant un architecte cantonal n'a pas abouti. En outre, l'initiative «pour une juste représentation de la population» n'aboutira pas. A quelques jours de l'échéance, l'AdG n'a pas réuni la moitié des signatures nécessaires.

Les listes référendaires n'ont pas été déposées «dans le délai utile» à la chancellerie genevoise, a indiqué la «Feuille d'avis officielle». L'AdG avait jusqu'au 27 décembre pour réunir 7000 signatures à l'appui de sa de-

mande de référendum. Celui-ci attaquait une loi votée le 10 novembre par le Grand Conseil.

Pour l'AdG, cette loi régularisait a posteriori la situation d'Emmanuel Cattani, qui occupait depuis dix-huit mois le poste d'architecte cantonal. Son contrat de droit privé prévoyait deux jours de travail par semaine pour 120 000 francs par an. M. Cattani est associé à Paris à l'architecte Jean Nouvel.

Mandat révoqué

Le 30 novembre, le gouvernement mettait fin au mandat de M. Cattani pour le 29 février

1996. L'exécutif motivait cette décision par le souci de recentrer le débat sur la loi contestée. Les attaques touchant à la personne et au statut de M. Cattani risquaient de fausser la nature de la polémique.

L'AdG avait maintenu son référendum, estimant «ambiguë» la position du Conseil d'Etat. En renonçant aux services de M. Cattani, le gouvernement «n'a pas pour autant déclaré qu'il proposerait d'annuler la loi sur l'architecte cantonal».

Initiative peu soutenue

Lancée le 19 septembre par l'AdG, l'initiative «pour une

juste représentation de la population» n'a réuni que quelque 4000 signatures et n'aboutira pas, a indiqué le Parti du travail, l'une des composantes de l'AdG. Celle-ci avait jusqu'au 22 janvier pour recueillir 10 000 paraphes.

Par ce texte, l'ADG voulait remplacer le système majoritaire par le système proportionnel pour l'élection du Conseil d'Etat. Le but ultime était d'empêcher la réédition d'un gouvernement monocouleur, comme celui élu en 1993. L'initiative aurait également abaissé le quorum pour l'élection - à la proportionnelle - du Grand Conseil de 7 % à 5 % des suffrages. (ats)

Le village planétaire n'est pas pour demain

GENÈVE. - Le marché des techniques de l'information (TI) dans le monde reste très concentré. Les Etats-Unis en représentent 39 %, l'Europe de l'Ouest 34,5 % et le Japon 16 %. Le village planétaire est encore une fiction: le fossé se creuse entre riches et pauvres, selon un rapport de la CNUCED publié hier.

Le marché des TI (sans les télécommunications) a avoisiné en 1995 les 500 milliards

de dollars, dont 90 % pour les pays industrialisés. La part des quatre pays asiatiques (hors Japon) les plus avancés (Hong-kong, Corée du Sud, Singapour, Taiwan) est de l'ordre de 1,5 %, selon cette étude de la conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (CNUCED).

Une forte concentration existe également en ce qui concerne les firmes: vingt en-

treprises réalisent 70 % du chiffre d'affaires total de ce secteur. Parmi elles, se trouvent dix compagnies américaines, six japonaises et une par pays pour l'Allemagne, la France, l'Italie et la Grande-Bretagne.

Les auteurs de la publication de la CNUCED soulignent que le fossé entre les pays riches et les pays pauvres s'aggrave. Le village planétaire n'est pas encore d'actualité et l'accès aux réseaux comme Internet est limité au monde industrialisé et aux catégories sociales les plus aisées.

«Le risque de marginalisation accrue des économies les moins développées par rapport à la révolution de l'information est l'un des défis les plus importants auxquels la communauté internationale doit faire face au seuil du XXIe siècle», écrivent les responsables du rapport. On est encore loin des affirmations de Martin Bangemann, responsable de l'Industrie à la Commission européenne, selon lesquelles «le développement d'un réseau d'information planétaire contribuera à une meilleure intégration des

pays pauvres dans l'économie mondiale».

Nombreux obstacles

Malgré la baisse des coûts, les obstacles à surmonter dans les pays pauvres sont nombreux. Ce sont le manque de personnel qualifié, l'absence d'infrastructures, en particulier pour les télécommunications, l'insuffisance de financement, le bas niveau général de l'éducation, ou encore le coût élevé de l'énergie. Des interruptions fréquentes de courant électrique, le manque de pièces de rechange ou de réparateurs peuvent causer de graves dommages ou bloquer les systèmes installés.

Il existe de rares exemples de décollage dans le secteur des TI, comme Singapour, grâce à un niveau d'éducation élevé et des programmes de formation accélérés, la Corée et Taïwan. L'Inde a émergé comme un exportateur dynamique de logiciels, en même temps que le Chili, Israël, le Mexique. D'autres Etats attirent les investissements étrangers: la République dominicaine, la Jamaïque, la Barbade dans les Antilles, le Mexique et les Philippines.

Quantitativement marginal, le marché d'Europe de l'Est connaît depuis le début des années nonante les plus forts taux de croissance dans le monde. De 1992 à 1993, le marché des TI a augmenté de 90 % en République tchèque et en Slovaquie, de 55 % en Pologne, de plus de 10 % en Hongrie. Dans l'ex-URSS, par contre, le marché reste stagnant.

Pour réduire le fossé entre riches et pauvres, il faudrait réaliser des investissements considérables. Selon la Banque mondiale, 40 milliards de dollars par an sont nécessaires d'ici à l'an 2000 dans le secteur des télécommunications dans les pays en développement. Cela représente trois fois plus que les montants investis au cours des années huitante.

La Banque mondiale consacre moins de 2 % de ses prêts aux projets de télécommunication et l'aide internationale diminue. Les investissements doivent donc venir du secteur privé ou des compagnies publiques des PTT. Or, dans beaucoup de pays, les bénéfices de ces compagnies ne sont pas réinvestis, mais consacrés à d'autres besoins. (ats)

EN BREF

J.-P. Delamuraz: le collier

BERNE. - Le président de la Confédération Jean-Pascal Delamuraz reprendra son travail ce matin à Berne. Comme prévu, il accueillera le corps diplomatique cet après-midi pour la traditionnelle réception de Nouvel-An, a indiqué hier le porte-parole du Département fédéral de l'économie publique Yves Seydoux.

Tout se passe bien, assure M. Seydoux. Jean-Pascal Delamuraz reprendra pleinement ses activités dès aujourd'hui. Demain, il présidera la première séance de l'année du Conseil fédéral. Entré au CHUV le 15 décembre dernier, Jean-Pascal Delamuraz a subi le 20 décembre une intervention chirurgicale à cœur ouvert destinée à lui implanter une valve aortique artificielle. Il avait pu quitter l'hôpital durant le week-end de Nouvel-An. (ats)

Après un meurtre, 14 arrestations

DAGMERSELLEN. - La police lucernoise a arrêté 14 Tamouls après le meurtre d'un de leurs compatriotes à Dagmersellen (LU). Elle en recherche encore deux. Une dispute entre deux groupes de Tamouls rivaux est à l'origine de la fusillade qui a éclaté dimanche dans un immeuble de la localité lucernoise, a indiqué la police. La victime avait été retrouvée dans un corridor du bâtiment.

Les enquêteurs pensent que d'autres Tamouls ont été blessés. C'est pourquoi elle a demandé aux médecins et pharmaciens ayant soigné des Tamouls blessés de prendre contact avec elle. (ap)

Incendie à Thônex: mort d'une fillette

GENÈVE. - La fillette de 3 ans, prise dans l'appartement où un incendie s'est déclaré vendredi matin à Thônex (GE), est morte ce week-end. Son père, un Suisse de 44 ans, avait été trouvé sans vie, le jour de l'incendie, par les pompiers. Le sinistre est accidentel, mais ses causes ne sont pas encore établies, a indiqué hier la police.

Le feu s'était déclaré vendredi peu avant 7 heures dans la chambre qu'occupaient deux fillettes dans l'appartement familial, à Thônex, provoquant un fort dégagement de fumée. Gravement intoxiquée, la cadette des deux enfants, âgée de 3 ans, avait été transportée par hélicoptère à l'hôpital. Sa sœur aînée, âgée de 7 ans, emmenée en ambulance, est toujours hospitalisée. (ats)

Kidnappeurs en goguette

KRIENS. - Les deux hommes armés qui avaient pris en otage jeudi dernier un automobiliste à Kriens (LU) ont été identifiés, a indiqué hier la police cantonale. Il s'agit de deux Suisses au chômage de 23 et 26 ans.

Après avoir consommé une forte quantité d'alcool et de haschisch, les deux hommes ont décidé de faire un voyage à l'étranger. Armés d'un pistolet et d'un fusil, ils se sont alors emparés d'une voiture et ont fait asseoir le conducteur à l'arrière.

Arrivés à proximité de La Chaux-de-Fonds, ils ne sont pas parvenus à choisir leur direction, la France ou l'Allemagne. Après un voyage de trois heures et demie en Suisse romande, ils sont donc retournés à Lucerne, où ils ont libéré leur otage. (ats)

Pilleurs de troncs

COIRE. - Deux hommes de 22 et 43 ans ont été arrêtés dans les Grisons par la police. Entre juin 1994 et octobre 1995, ils ont pillé des troncs d'église dans le canton. Au total, les deux hommes, qui ne travaillaient pas ensemble, ont ainsi visité 31 églises et chapelles. Le plus jeune a indiqué avoir agi en raison du chômage qui le frappait. Il a avoué vingt-deux délits. Selon le ministère public, il aurait récolté environ 5000 francs. Quant au quadragénaire, la somme totale de ses délits atteindrait environ 2000 francs. (ats)

Des pros du slalom...

DAVOS. - Les parlementaires britanniques et suisses se sont partagé la victoire lors du 40e concours de ski de Davos. Les Anglais, soutenus par le prince Charles, ont gagné le classement par équipe. Au classement individuel, le radical grison Duri Bezzola l'a emporté pour la cinquième année de suite.

Imbattable en slalom géant, le conseiller national a laissé hier tous les concurrents loin derrière lui. Le conseiller fédéral Adolf Ogi, deuxième l'an dernier, a terminé au troi-

sième rang, derrière le meilleur Britannique, lord Verulam.

Le chef du DMF a accueilli ce résultat avec flegme: sa spécialité est la politique, non le slalom géant, a-t-il commenté au terme de la course. Son collègue Arnold Koller a également slalomé avec adresse entre les piquets, terminant au dixième rang. Il participe depuis 1973 à cette course traditionnelle entre parlementaires suisses et britanniques. (ats)

EN BREF

Elu

GUATEMALA. - Le candidat du centre-droit Alvaro Arzu a été élu hier président du Guatemala. Selon les résultats officiels communiqués par le Tribunal électoral suprême, il obtient 51,22 % des suffrages contre 48,78 % à son adversaire, le populiste Alfonso Portillo. L'abstention a atteint 63,12 % des 3 700 000 électeurs inscrits. Le taux de participation a été le plus faible jamais enregistré dans le pays lors d'élections présidentielles.

M. Portillo était considéré comme un prête-nom de l'ancien homme fort du pays, le général Efraïn Rios Montt. Celui-ci n'avait pu se présenter, un décret de la Cour constitutionnelle interdisant aux anciens auteurs de coups d'Etat de briguer la présidence. (ats/reuter/afp)

Pacte crapuleux

BANGKOK. - Le roi de l'opium birman, Khun Sa, a conclu un pacte avec des officiers de l'armée de Rangoon, a annoncé hier un proche collaborateur du trafiquant de drogue. Un millier de combattants de l'armée de Khun Sa ont participé dimanche à une cérémonie scellant l'accord.

Le rebelle Khun Sa a trinqué au whisky avec les représentants du gouvernement birman, dans son quartier général situé en pleine jungle, dans le nord-est du pays. Une vingtaine d'officiers et de hauts fonctionnaires birmanes étaient arrivés par hélicoptère quelques heures auparavant, a ajouté le collaborateur de Khun Sa, joint au téléphone à la frontière entre la Thaïlande et la Birmanie.

Tête mise à prix

Les Etats-Unis ont promis la semaine dernière une récompense de deux millions de dollars pour des informations qui permettraient la capture de Khun Sa. Le baron de la drogue est inculpé à New York pour trafic de stupéfiants en décembre 1989, à la suite de la saisie de 1,5 tonne d'héroïne à Bangkok. (ats/reuter)

Désigné

TOKYO. - Ryutaro Hashimoto, chef du Parti libéral-démocrate (PLD), a été formellement désigné hier par la coalition des trois partis majoritaires au Japon comme candidat au poste de premier ministre. Il devrait être nommé jeudi en remplacement du socialiste Tomiichi Murayama, démissionnaire.

La nomination de M. Hashimoto, 58 ans, doit être confirmée jeudi par un vote des deux chambres de la Diète convoquée en session extraordinaire. La coalition disposant d'une majorité confortable à la Diète, il devrait être élu sans encombre. M. Hashimoto sera le cinquième premier ministre que connaîtra le Japon en deux ans et demi. Le PLD a perdu la majorité aux élections de juillet 1993, après trente-sept ans de monopole du pouvoir.

Le choix de la coalition a été annoncé après une réunion des chefs des trois partis qui la composent: le Parti socialiste, le PLD et la petite formation centriste Sakigake. M. Hashimoto occupait le poste de vice-premier ministre et ministre du Commerce international et de l'industrie (MITI) dans le cabinet Murayama. (ats/afp)

Démission

JÉRUSALEM. - Le chef du service israélien de sécurité intérieure (Shin Bet) a donné sa démission hier, a-t-on indiqué de sources officielles.

Le premier ministre Shimon Peres l'a acceptée, selon les mêmes sources. Le chef du Shin Bet, qui était en fonction depuis le 1er mars 1995, restera à son poste jusqu'à la nomination d'un successeur. L'identité du responsable est couverte par la censure militaire en Israël.

Le Shin Bet avait été gravement mis en cause après l'assassinat de Yitzhak Rabin, qu'il était censé protéger. Juste après le meurtre, perpétré par un extrémiste juif le 4 novembre à Tel-Aviv, M. Peres avait cependant refusé la démission du chef du service. (ats/afp/reuter)

Une tempête paralysante

Transports et administrations du nord-est des Etats-Unis bloqués.



On peut facilement skier dans les rues de New York. Ici à Times Square.

WASHINGTON. - Les tempêtes de neige qui sévissent sur la côte nord-est des Etats-Unis ont empêché l'administration fédérale de rouvrir ses services hier après trois semaines de fermeture partielle due à l'impasse budgétaire. Elles ont également semé le chaos dans les transports et déjà fait 19 morts.

Dimanche soir, la couche de neige variait de 35 à 40 cm à Washington. La météo prévoyait qu'elle atteindrait de 50 à 75 cm dans la journée d'hier. La plupart des musées, cinémas et églises sont restés fermés. Le président Clinton a été contraint d'annuler les entretiens qu'il devait avoir dimanche sur le budget avec les dirigeants de la minorité démocrate au Congrès.

A New York, les Nations Unies ont annoncé que leurs services n'ouvriraient pas hier. Wall Street a ouvert avec une heure de retard. Elle a cependant décidé d'écourter de plus de moitié la durée de la séance. Les météorologues s'attendaient à ce que le record de neige, établi à New York en 1947 et qui était de 66 centimètres à Central Park, soit battu. Ils ont annoncé un répit pour hier soir mais également un retour du blizzard à partir de demain.

Transports paralysés

Les intempéries s'étendent sur une zone allant de la Géorgie au sud du Canada. L'état d'urgence a été décrété dans plusieurs Etats. Dans l'est de la Pennsylvanie, les routes ont été fermées jusqu'à hier midi à toute circulation non urgente.

Tous les grands aéroports de la région sont fermés, en particulier les trois aéroports de New York, les trois de Washington, celui de Philadelphie et celui de Boston. Au total, des milliers de vols ont été annulés dans le nord-est des Etats-Unis. Depuis la Suisse, tous les vols de Swissair à destination de New York et Boston ont été suspendus hier, a indiqué un porte-parole de la compagnie d'aviation.

Au moins 19 morts

Au moins 19 personnes sont mortes depuis samedi dernier. Selon les radios américaines, les décès sont dus en particulier à des accidents de voiture. Autre conséquence des rigueurs de l'hiver: les délinquants sont restés chez eux. Les services de police de Washington et New York ont en effet signalé une forte baisse des délits ces dernières vingt-quatre heures.



Pas très drôle la promenade au parc.

Selon les services météorologiques fédéraux, le nord-est des Etats-Unis connaît un phénomène inhabituel caractérisé par des «orages de neige»: un système de basse pression, conjugué à une atmosphère instable, provoque coups de tonnerre et éclairs alors même qu'il neige. La précédente grande tempête de neige ayant affecté cette région remonte à février 1983.

Des avis d'inondations ont également été lancés le long de la côte atlantique du fait de la tempête qui sévit. Sur les rivages du New Jersey, on signalait des marées anormalement hautes, dépassant de 1,2 mètre leur niveau habituel. (ats/afp/reuter)

Le mystère Bréguet

ATHÈNES. - Le Ministère grec de l'ordre public a officiellement reconnu hier que le Suisse Bruno Bréguet avait disparu à bord d'un ferry entre Ancône (It) et la Grèce. Cet ancien ami de Carlos n'a pas été incarcéré à Ioannina, affirme en outre le ministère grec.

Bruno Bréguet, 45 ans, s'est rendu le 11 novembre à Ancône à bord d'un ferry parti de Grèce, a indiqué dans un communiqué le Ministère de l'ordre public. Arrivé au port, il a été expulsé par les autorités italiennes qui ont demandé au capitaine de le ramener en Grèce et de le remettre aux autorités grecques. Le Suisse était interdit de séjour en Italie.

Le bateau est reparti en direction d'Igoumenitsa au nord-ouest de la Grèce. Avant d'entrer dans le port, le 12 novembre, Bruno Bréguet a voulu récupérer sa carte d'identité à la réception du bateau. Ce document lui a été refusé.

Recherché sur le ferry vingt minutes avant d'accoster, le Suisse avait disparu. Les contrôles entrepris pour le retrouver sont restés vains, indique le ministère grec. La carte d'identité de Bruno Bréguet est restée en possession du capitaine. Des recherches sont entreprises dans toute la Grèce.

Complice du terroriste Carlos, Bruno Bréguet avait été arrêté à Paris en février 1982 pour détention d'explosifs. Condamné à cinq ans de prison, il a été libéré en septembre 1985. (ats)

Le tour du monde en ballon

RAPID CITY. - Un aéronaute américain, Steve Fossett, s'est envolé hier pour tenter de réaliser le premier tour du monde en ballon sans escale.

Steve Fossett, qui est en concurrence avec des équipes anglaises et hollandaises pour réaliser cet exploit, pense que le vol pourrait durer vingt et un jours.

Fossett, qui a fait fortune dans le marché des matières premières, finance lui-même son projet. Il utilise une nacelle non pressurisée, contrairement à ses concurrents, financés par des commanditaires. Il a traversé l'an dernier le Pacifique et établi un record de distance avec 8696 kilomètres. (ap)

Tragédie sur un marché

Un avion-cargo s'écrase: plus de 200 morts.

KINSHASA (Zaïre). - Un avion-cargo s'est écrasé hier à la mi-journée sur un marché surpeuplé de Kinshasa, la capitale zaïroise, faisant plus de 200 morts, selon un bilan annoncé par l'agence zaïroise et des responsables hospitaliers.

Un représentant de l'ambassade des Etats-Unis a quant à lui rapporté des informations - non confirmées - faisant état d'un bilan de 300 morts.

L'appareil, un Antonov-32, était en procédure d'atterrissage sur l'aéroport de marchandises Ndolo de la capitale, mais il a manqué la piste et achevé sa course sur le marché Tipka, situé en pleine ville. Selon des témoins, l'avion ne se serait immobilisé que 200 mètres plus loin avant d'exploser.

L'avion appartenait, selon diverses sources, à l'une des deux compagnies charter opérant au Zaïre, Air Excellence ou African Air.

Des corps souvent amputés et calcinés ont été transportés aux morgues des quatre principaux hôpitaux de Kinshasa. Selon l'agence zaïroise, l'appareil s'est écrasé vers 13 heures heure locale (12 heures HEC) avec cinq hommes d'équipage à son bord. La nature exacte de la cargaison n'a pas été précisée. Francine Mokoko, porte-parole

de la télévision nationale, a pour sa part estimé entre 1500 et 2000 personnes étaient massées dans ce marché en plein air au moment de l'accident. Il s'agit du deuxième accident d'avion-cargo enregistré au Zaïre en l'espace d'un mois, et le sixième impliquant ces derniers mois un avion d'une compagnie d'Afrique de l'Ouest.

Le 18 décembre dernier, 136 personnes avaient trouvé la mort dans l'accident en Angola d'un avion de la compagnie de charter zaïroise Trans Service Airlift.

Le 3 décembre, un Boeing 737 des Cameroon Airlines s'était écrasé dans des étangs peu avant son atterrissage à Yaoundé, faisant 72 morts. (ap)

Le prix du «contrat»

JÉRUSALEM. - Le Palestinien qui a fourni à Yehia Ayache le téléphone portatif piégé est un informateur de longue date des services secrets israéliens (Shin Bet) qui lui ont versé un million de dollars en échange de ses services, selon la presse israélienne.

Recherché depuis trois ans, Ayache se cachait depuis l'été au domicile d'un ami, Osama Hamad, à Beit Lahia, une localité du nord de la bande de Gaza. Hamad a confié hier au journal «Yediot Ahronot» qu'il travaillait pour son oncle, Kamal Hamad, qui lui avait donné un téléphone cellulaire pour pouvoir entrer plus facilement en contact avec lui.

Jeudi dernier, l'oncle lui aurait demandé ce téléphone

qu'il lui aurait restitué peu après. C'est cet appareil qui devait exploser alors que Ayache l'utilisait, vendredi.

D'après des sources palestiniennes citées par Radio Israël, Kamal Hamad serait depuis des années un informateur du Shin Bet. Les services secrets israéliens l'auraient joué en lui faisant croire qu'ils plaçaient dans le téléphone un simple système d'écoute.

Selon le journal «Maariv», qui cite lui aussi des sources palestiniennes, le collaborateur palestinien aurait reçu une somme d'un million de dollars ainsi qu'un passeport pour refaire sa vie à l'étranger. (ap)

Dégradation en Bosnie

Multiplication des incidents armés.

SARAJEVO. - Des médiateurs américains se sont mis au travail en ex-Yougoslavie. Ces efforts diplomatiques surviennent au moment où la réconciliation croato-musulmane est en danger et où la sécurité des troupes de l'OTAN devient un souci croissant pour leurs chefs.

L'envoyé américain Robert Gallucci, chargé du suivi du volet civil de la paix, est arrivé à Zagreb pour y rencontrer le président croate Franjo Tudjman. Il doit ensuite se rendre à Sarajevo où se trouve le diplomate américain chargé d'étudier le rééquilibrage des forces armées des ex-belligérants, James Pardew. Le principal artisan de l'accord de paix, Richard Holbrooke, est également attendu prochainement dans les Balkans.

Cette accélération de la diplomatie américaine se fait à quelques jours de la visite du président Bill Clinton aux troupes américaines en Bosnie. Elle coïncide avec de nouvelles accusations de détention de civils bosniaques par les Serbes. Selon un porte-parole de l'OTAN à Sarajevo, deux hommes ont été ar-

rêtés par les Serbes dans la banlieue d'Ildiza, où seize civils avaient été interpellés à Noël et libérés sous la pression internationale la semaine dernière.

Tension à Mostar

La situation était également

très tendue à Mostar à la suite d'une série d'incidents armés la semaine dernière entre Croates et musulmans. Les altercations avaient causé la mort d'un policier croate ainsi que celle d'un adolescent musulman et fait deux blessés parmi les musulmans.

Mostar est resté divisé en



Un blindé de l'OTAN patrouille à Mostar entre les quartiers musulmans et croates.

deux parties à l'issue de combats interethniques en 1993 et 1994. La ville a été placée, en juillet 1994, pour deux ans sous administration de l'Union européenne, avec pour objectif sa réunification. Le chef de l'administration européenne, l'Allemand Hans Koschnick, a menacé d'abandonner ses efforts si les Croates et les musulmans ne montraient pas des signes de bonne volonté.

Actions contre l'OTAN

La fragilité de la trêve a aussi été illustrée par les tirs dont une patrouille britannique de l'OTAN a été une nouvelle fois la cible dimanche dans le centre du pays. Il s'agit du troisième incident impliquant des soldats britanniques en quarante-huit heures.

Dimanche également, un avion de l'armée française avait été atteint sur l'aéroport de Sarajevo. Devant la multiplication des provocations, les chefs de l'OTAN ont averti que la force multinationale avait les moyens de répondre de façon brutale si elles se poursuivaient. (ats/afp/reuter)

La loi des femmes pompiers

Pour Richard Gertschen, le Tribunal fédéral a tranché et le canton n'a pas vraiment le choix, surtout à cause de ses communes de montagne.

Le conseiller d'Etat Richard Gertschen a défendu hier en conférence de presse la loi sur la protection contre l'incendie et les éléments naturels qui sera soumise le 21 janvier au verdict du peuple valaisan.

Par Vincent Pellegrini

Disons d'emblée que le comité référendaire opposé à la loi lui reproche surtout de s'appuyer sur le principe de l'égalité pour soumettre désormais les femmes à l'obligation de servir dans le corps des sapeurs-pompiers ou à la taxe d'exemption. On notera que cette nouvelle obligation ne touche que les femmes célibataires et sans enfant à charge, tandis que les couples mariés continueront à ne payer qu'une seule contribution de remplacement, comprise entre 30 et 150 francs (voir NF de vendredi).

Le Tribunal fédéral...

Il faut reconnaître que la campagne sur cet objet n'a pas encore démarré à deux semaines à peine du vote, comme l'a reconnu hier Richard Gertschen. Ce dernier a défendu hier la loi, presque en s'excusant et en déclarant notamment: «Dans le domaine des sapeurs-pompiers, le Tribunal fédéral avait considéré en 1983 que le devoir de servir limité aux hommes était compatible avec le principe égalitaire. La Haute Cour devait cependant modifier sa jurisprudence en 1986 en arrêtant que l'obligation de servir et de payer la taxe d'exemption limitée aux personnes de sexe masculin était contraire à l'article 4 de la Constitution fédérale concernant l'égalité.»



Le président du Grand Conseil Jean-René Fournier, les conseillers d'Etat Richard Gertschen et Raymond Deferr pour défendre les objets soumis au vote le 21 janvier.

Le chef du Département cantonal de justice et police a ajouté: «On ne peut que regretter ce dernier jugement du Tribunal fédéral. Tant et aussi longtemps que le législateur fédéral n'a pas introduit ce même principe dans d'autres domaines semblables - dans celui de la protection civile par exemple - le Tribunal fédéral aurait dû, à notre avis, s'en tenir à sa jurisprudence de 1983.» Par ces déclarations, M. Richard Gertschen a en somme voulu expliquer que l'obligation de servir faite à certaines femmes par la nouvelle loi découle d'une interprétation rigoureuse juridique des arrêts du Tribunal fédéral et non d'une volonté du gouvernement d'appliquer à tout prix l'égalité dans le corps des sapeurs-pompiers

pour lever de nouvelles taxes en faveur des finances communales.

«Je peux comprendre»

Le conseiller d'Etat Richard Gertschen a d'ailleurs continué: «Je peux comprendre la déception de certaines organisations féminines prétendant que tant que subsisteront d'autres discriminations - en matière professionnelle et salariale notamment - il est injuste d'imposer aux femmes, sous prétexte d'égalité, d'autres devoirs dans la lutte contre le feu.» Il a ensuite rétorqué à cet argument: «Bien que cette objection obéisse à une certaine logique, elle ne peut malheureusement être soutenue dans notre Etat de droit.

Nous devons nous soumettre aussi bien à la nouvelle jurisprudence du Tribunal fédéral qu'à la décision de 1995 du Conseil d'Etat valaisan à la suite d'un recours. Ce n'est pas le ministre de la Justice qui fera acte de rébellion...»

Et comme pour précéder les critiques qui ne manqueront pas de la part des référendaires, M. Gertschen a expliqué: «Il ne faut par ailleurs pas oublier les efforts déjà consentis, tant sur le plan fédéral que cantonal, pour concrétiser l'égalité entre hommes et femmes. Je ne citerai que la nouvelle loi fédérale sur l'égalité qui entrera en vigueur cette année encore et qui réalisera ce principe sur le plan professionnel et salarial, ainsi que la loi d'application cantonale du principe de l'égalité

qui est actuellement en consultation. Je mentionnerai encore la nouvelle conception salariale de 1995 qui apporte un correctif au statut professionnel et salarial des femmes dans la fonction publique valaisanne.»

Eviter une hausse d'impôts

On notera que l'introduction du volontariat dans la loi aurait permis de respecter le principe de l'égalité tout en laissant aux communes qui le désirent la possibilité d'introduire l'obligation de servir dans le corps des sapeurs-pompiers. La majorité du Grand Conseil a finalement opté, avec la nouvelle loi, pour une solution de compromis, à savoir le maintien de l'obligation de servir (obligation étendue aux femmes) tout en laissant aux communes qui le désirent la possibilité d'introduire le système du volontariat.

M. Gertschen a notamment expliqué hier que l'obligation de servir est plus adaptée à la situation des communes de montagne qui ont besoin de corps de sapeurs-pompiers de «proximité» et qui connaîtraient selon lui des problèmes d'effectifs en cas d'introduction du volontariat. Il a expliqué que même une commune de plaine comme Naters avait connu des problèmes de recrutement ces deux dernières années et que seuls les cantons de Zurich, de Genève, de Neuchâtel et du Tessin avaient adopté le système du volontariat. M. Gertschen a encore expliqué que les citoyens verraient sans doute leurs impôts communaux augmenter en cas de refus de la loi «parce qu'une étude entreprise sur le plan national a démontré que la charge nette du service du feu - qui était de 7,2 millions de francs pour les communes valaisannes en 1992 - serait multipliée en cas d'introduction du système du volontariat.»

MA
VALAIS

Solution bureautique complète pour 3950.- HT

- 1 ordinateur Pentium
- + 1 imprimante laser
- + 1 logiciel facturation
- + 1 logiciel texte, tableur

Organisation Conseil Développement
Adaptation Formation Dépannage

MARTRONIC SA
INFORMATIQUE
MONTHEY 025 715 107 Fax 025 715 847

CHABLAIS

RECOURS REJETÉ
MONTHEY. - Décidément, la saga de la médiathèque n'en finit pas. Dernier en date de ces multiples épisodes: le rejet par le Tribunal cantonal d'un recours déposé par la commune de Monthey.
..... PAGE 10

MARTIGNY

GRIS BÉTON ET ROUGE
LEYTRON. - C'est vers la station d'épuration que la commune a braqué ses projecteurs en cette année 1996. Cette construction moderne, toute de rouge et de gris vêtue, figure en tête des priorités.
..... PAGE 12

SION

SUCCÈS POUR LA «PATO»
SION. - Les écoliers en vacances n'ont pas boudé le stade de glace sédunois. Cette année encore, ils ont chaussé leurs patins pendant la pause de Noël. Entre 80 et 150 personnes sont venues chaque jour, indiquent les responsables.
..... PAGE 13

SIERRE

EN TOUTE CONVIVIALITE
SIERRE. - Près d'une centaine de personnalités du monde économique, politique militaire et religieux ont répondu à l'invitation du Conseil municipal sierrois à la traditionnelle réception de la nouvelle année. PAGE 15

HAUT-VALAIS

MERCI A ROLF ESCHER
BRIGUE. - La fête du Nouvel-An de Brigue fut marquée, cette année, par le dernier discours du président sortant Rolf Escher et par le premier discours de son successeur Peter Planche. PAGE 14



Une loi nécessaire

Pour Raymond Deferr, la nouvelle loi sur l'hôtellerie, la restauration et le commerce de boissons alcooliques (LHR) est aujourd'hui indispensable.

Alors que la Société des cafetiers, restaurateurs et hôteliers lançait sa campagne du non dans les cafés et restaurants, le chef du Département de l'économie publique Raymond Deferr défendait hier devant la presse la nouvelle loi sur l'hôtellerie, la restauration et le commerce de boissons alcooliques (LHR), sur laquelle citoyens et citoyennes devront se prononcer le 21 janvier prochain.

Par Eric Felley

Pour le conseiller d'Etat, c'est à l'évidence une «bonne loi», dont le point fort est d'améliorer la formation professionnelle et la formation continue. En résumé, elle contribue à améliorer l'accueil et le service à la clientèle dans le canton et à renforcer la branche du tourisme. Nous avons déjà expliqué dans ces colonnes samedi dernier ce qui a motivé le référendum de la Société des cafetiers, restaurateurs et hôteliers (SVCRH) à propos de nouveau texte législatif. Nous n'y reviendrons pas. Raymond Deferr tenait à dégager hier les aspects positifs de la LHR. Et à l'entendre ils sont nombreux.

Moderne et simple

D'un, la loi allège les exigences ayant trait aux locaux (hauteur minimum, capacité des salles à manger d'hôtel) et elle distingue dorénavant les patentes de cabaret ou nightclub (âge limite: 18 ans) des

patentes pour dancing-discothèque (16 ans). Autre nouveauté et plus importante: toutes les compétences pour attribuer des patentes ou des autorisations seront aux mains des communes. Cela simplifiera grandement les procédures. Exemple: actuellement un hôtel avec un café-restaurant dans le même bâtiment nécessite deux mises à l'enquête publique, une décision communale et deux décisions du département, sans compter les échanges de correspondance. La nouvelle loi réduit le traitement du dossier à une mise à l'enquête publique et une décision d'octroi de patente.

Exceptions et autorisations

Certains établissements ne sont pas soumis à la LHR: les réfectoires, les cantines d'entreprise, les refuges de montagne et les lieux de dégustation. Sur ce dernier point, sujet à controverse, Raymond Deferr a précisé qu'il s'agissait de lieux bien spécifiques, qui proposent des dégustations gratuites et des produits du pays sans but lucratif. Si ces caveaux ou autres kiosques se livrent à une activité commerciale similaire à celle des cafés-restaurants, il leur sera imposé d'avoir une patente. Ce sera d'autant plus faisable que la loi supprime la clause du besoin. D'autres formes d'exploitation seront mises au bénéfice d'une autorisation (donc sans patente, sans formation professionnelle); il

s'agit des cantines, buvettes, établissements associatifs, clubs, comptoirs de vente, kiosques, dortoirs, stands occasionnels ainsi que les gîtes ruraux.

Formation

Dans la situation actuelle, c'est la SVCRH qui organise la formation avec les fameux «cours de cafetiers». La nouvelle loi prévoit de perfectionner ce système en créant un «conseil de la formation de l'hôtellerie et de la restauration». Celui-ci aura pour tâche d'assurer une meilleure coordination de la formation donnée par les organisations professionnelles avec l'Ecole suisse de tourisme. Les exigences nécessaires pour l'obtention du certificat de capacité seront renforcées, particulièrement en matière de gestion d'entreprise. En plus, il sera créé un certificat de capacité pour l'exploitation des campings.

Redevances nécessaires

Evidemment tout cela ne se fait pas sans argent. C'est pourquoi le législateur a jugé bon de maintenir la redevance annuelle pour les cafés-restaurants et les hôtels (environ 700 francs par année pour un établissement moyen). Une partie de cette somme (jusqu'à 50 %) sera affectée à un «fonds de l'hôtellerie et de la restauration» qui servira à financer la formation de base et

continue des responsables d'établissements ainsi que la promotion de la relève. Le reste de la redevance, après déduction de 10 % pour les frais du canton, sera versé aux communes pour compenser les frais engendrés par les établissements publics (administration, surveillance). La nouvelle loi ne prévoit pas de hausse du barème des redevances, qui restent à leur niveau de 1976 (alors que le coût de la vie a pourtant aug-

menté de quelque 80 %). En conclusion, avec cette nouvelle loi, le Conseil d'Etat est persuadé qu'il s'agit d'un pas important vers une redynamisation et une revalorisation de cette branche de l'économie fortement impliquée dans le tourisme. La création du fonds pour l'hôtellerie et la restauration constitue une première impulsion pour promouvoir la formation, la renommée de la profession et la qualité du service. □

Soutien hôtelier

Dans le même temps que le Conseil d'Etat, le groupement de soutien à la LHR, présidé par Dominique Sierro, présentait devant la presse ses arguments en faveur de la loi. En gros, on retrouve les mêmes observations positives: clarification des patentes et des autorisations, allègement des exigences, suppression de la clause du besoin, simplification des procédures et surtout développement et amélioration de la formation professionnelle.

Sur le plan des associations professionnelles, on ne manquera pas de relever que la Société des cafetiers, restaurateurs et hôteliers (SVCRH) à l'origine du référendum s'oppose à l'Association hôtelière du Valais (AHV). Dès les premières discussions sur la nouvelle loi en commission extraparlamentaire, les deux associations se sont retrouvées sur des longueurs d'onde différentes. Hier, le président de l'AHV Silvan Bumann de Saas-Fee, membre du groupement de soutien, n'y est pas allé avec le dos de la cuillère pour dénoncer l'attitude de la SVCRH et de son président Marcel Coquoz qu'il a accusé de vouloir préserver ses privilèges en matière de formation, contre le développement qualitatif de la profession. A noter enfin que la Chambre valaisanne de commerce et la commission de coordination des organismes touristiques ont pris position en faveur de la loi. L'Union valaisanne des arts et métiers laisse la liberté de vote.

EN BREF

Soirée
du berger

CHAMPOUSSIN. - Si l'enneigement le permet, l'office du tourisme de Champoussin organise une soirée du berger jeudi dès 16 h 30. Chapeauté par l'école suisse de ski, cette animation comprend un apéritif en musique suivie d'une descente aux flambeaux. Inscriptions à l'office d'animation de Champoussin au (025) 77 27 27. A noter également au programme de cette semaine une projection de films «An rafting» vendredi dès 18 h 30 à l'hôtel Alpage et du ski nocturne de 19 heures à 21 h 30 sur la piste de Grand-Conche aux Crosets.

Pèlerinage

BEX. - Le groupe réflexion et prière de l'institut La Pelouse sur Bex organise un pèlerinage en Grèce du 27 juillet au 11 (ou 18) août 1996. «En Grèce sur les pas de saint Paul», tel est le thème de ce voyage à la rencontre du Christ qui s'adresse à des jeunes de 18 à 35 ans. Expérience de vie communautaire, découverte en bus et à pied d'un pays fascinant, une aventure spirituelle qui débute par une rencontre de préparation prévue le dimanche 18 février à La Pelouse sur Bex. Préréinscription jusqu'au 15 février et renseignements complémentaires auprès de Sœur Isabelle Donegani à La Pelouse ou au tél. (025) 63 34 11.

Le Tribunal cantonal dit non

Un épisode de plus à la saga de la médiathèque.

MONTHEY. - Dernier épisode en date dans l'affaire de la décennie à Monthey: le Tribunal cantonal a rejeté le recours qu'avait déposé la commune de Monthey contre une décision du Conseil d'Etat. Pour juger de la recevabilité du référendum demandé par plusieurs milliers de Montheyens, l'Etat du Valais voulait depuis longtemps consulter les contrats et les conventions passées par la commune avec des investisseurs privés.

Aujourd'hui on le sait, pour la justice valaisanne les choses sont claires: le Conseil d'Etat avait le droit d'exiger de la commune la production de ces pièces. Le Conseil d'Etat devra pourtant veiller à la confidentialité de ces documents. Ce point est important, car la commune de Monthey avait interjeté son recours craignant justement pour la confidentialité de ces papiers qui concernaient des entreprises privées.

Réaction
du vice-président

Claude Kalbfuss ne s'estime pas mécontent de cet arrêt, puisqu'il préserve la confidentialité des documents. «Le tribunal considère que c'est en tant qu'autorité de surveillance et non en tant qu'autorité de recours que le Conseil d'Etat est en droit d'exiger l'ensemble des contrats. Je pense que le Conseil communal ne verra pas d'objection à fournir ces documents au



La médiathèque possède déjà un sous-sol, un rez-de-chaussée et son premier étage.

Conseil d'Etat», note le vice-président de la ville.

La bonne
question

Ainsi M. Kalbfuss se dit «pas mécontent». Donc content.

Mais de quoi exactement? De la décision du tribunal, qui ne donne pas raison à la commune, ou des semaines gagnées par le chantier de la médiathèque grâce à ce recours?

Le municipal chargé de l'ur-

banisme explique dans un communiqué que ce pourvoi a été déposé à la demande de certains investisseurs privés. Faut-il comprendre dès lors qu'il n'est pour rien dans cet appel?

Fort habile à retourner, en

temps voulu, les arguments et les initiatives de ces détracteurs contre eux-mêmes, M. Kalbfuss ajoute cette fois-ci avec une délectation à peine voilée qu'en déposant ce recours, le Conseil communal entendait éviter «la répétition des incidents survenus dans un autre service de l'Etat où des documents confidentiels avaient été remis au comité référendaire en violation de la loi». Mais derrière ce combat juridico-politique demeure l'essentiel. Dans la rue, le quidam - qui ne comprend plus rien à ce dossier depuis belle lurette - pose toutefois la bonne question: «Mais au fond, cette médiathèque, ils vont pouvoir la finir, oui ou non?» On voit mal comment l'examen par le canton des contrats de la médiathèque pourrait encore porter un coup fatal au projet communal. Il est virtuellement trop tard. Le gros œuvre des sous-sols, du rez-de-chaussée et du premier étage du bâtiment est très avancé. Hors de tout parti pris, on doit constater que les arguments, sinon les plus solides, du moins les plus péremptoirs dans cette affaire, se sont révélés être les piliers en béton qui fleurissent sans état d'âme à la rue du Fay. Reste maintenant à savoir quelle classe ou parti politique va payer les pots cassés de cette triste affaire en cette année électorale valaisanne. Une année d'élection qui pour certains fomenteurs de troubles a commencé depuis des mois à Monthey. Gilles Berreau

Volets clos, nein danke!

Télemorgins: des arguments
pour améliorer l'occupation de la station.

MORGINS. - «Actuellement, le rapport capacité d'accueil et recettes remontées mécaniques est faible. Nos lits doivent être mieux occupés en semaine notamment.»

Analysant le potentiel de développement économique de Morgins, le directeur de Télemorgins Jacques Nantermod ne reste aujourd'hui plus indifférent aux volets fermés qui font tache dans le décor touristique morginois.

«Les garanties d'avenir de Morgins sont synonyme de plus de clientèle roulante dans la station et d'amélioration du domaine skiable. Ces deux objectifs entrent dans une politique de développement à court et moyen terme et doivent trouver rapidement des voies de concrétisation. Cette saison, nous avons ainsi proposé aux propriétaires de résidences l'action Volets clos, nein danke!, sorte de promotion consistant à verser au propriétaire 7% du montant réalisé sur la vente de forfaits ski.»

Forfait cinq jours

Télemorgins a naturellement pris ses précautions en prenant en considération les recettes provenant du forfait cinq jours au minimum jusqu'à vingt jours, le forfait saison étant exclu de l'action. A ce jour, une centaine de propriétaires ont répondu à l'offre des remontées mécaniques. «Il est en fait trop tôt pour mesurer le réel impact de cette promotion sur l'amélioration de la capacité d'accueil de la station, souligne Jacques Nantermod, mais nous espérons surtout que le message entre dans les mœurs en incitant les propriétaires soit à louer leur appartement ou chalet soit plus simplement à le prêter à un membre de sa famille ou à des amis.»

Nouvelles recettes

Analysant la situation de Morgins dans son ensemble, le directeur de Télemorgins estime que les investissements prévus pour les prochaines années sont lourds, ce qui si-

gnifie que les résultats de Télemorgins les influenceront directement. Pour chaque nouvelle réalisation, il faudra disposer de 50 à 60% de fonds propres, des montants qui ne pourront pas toujours être financés par des augmentations de capital-actions. D'où l'obligation de trouver de nouvelles recettes.

Enneigement
automatique

«Notre souci essentiel sera de garantir cent vingt jours de ski par année, donc l'équivalent de quatre mois d'enneigement», poursuit le directeur de Télemorgins. «A partir de là se dessinent trois objectifs prioritaires des remontées mécaniques qui feront chacun l'objet d'études approfondies. Dans un premier temps, nous nous pencherons sur les modalités d'installations d'enneigement automatique dans le secteur Foilleuse afin de garantir le retour en station.»

Bonnavau et Linga

Un deuxième impératif à

court terme concerne le maintien de la liaison avec Les Crosets qui s'effectue actuellement par le biais des installations mécaniques de Champoussin. Deux d'entre elles devant renouveler leur concession dans deux ans et certainement être remplacées, Télemorgins travaille donc sur la création d'une nouvelle et unique installation - un télésiège débrayable - dans le secteur Bonnavau situé sur les hauteurs du vallon de They. Enfin, Télemorgins continue à défendre le projet plus futuriste de relier directement la station au domaine skiable du Linga sur Châtel. Cette variante, qui présuppose l'installation d'une télécabine et d'un télésiège, permettrait surtout de réaliser une vraie boucle Morgins - Châtel - Avoriaz - Les Crosets - Champoussin - Morgins, un parcours qui bute actuellement sur les problèmes d'enneigement du secteur Corbeau et l'obligation de traverser la station morginoise pour reprendre les dites installations. Léon Maillard

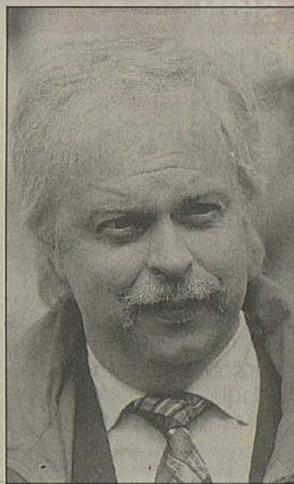
Faut-il privatiser
la poste?Conférence-débat à Saint-Maurice
avec le patron des PTT
Jean-Noël Rey.

SAINT-MAURICE. - Le directeur général de la poste sera l'invité le jeudi 11 janvier de l'Ecole supérieure de cadres pour l'économie et l'administration de Saint-Maurice. Organisée par l'ESCEA, dirigée par Hervé Rey, et le centre régional des cars postaux Valais romand - Haut-Léman, dirigé par Raymond Carrupt, une conférence aura lieu dans la salle des Tuileries à Saint-Maurice à 18 heures.

Les PTT, comme l'ensemble de l'économie, traversent une période de profondes mutations. Face à ces défis, Jean-Noël Rey a ses recettes. Il en donnera certains ingrédients en partant de la question: «La privatisation: une solution pour la poste?».

Nombreux invités

Face à lui, les responsables des entreprises du Chablais et du Valais romand qui ont été invités à cette conférence. A l'issue de son exposé, M. Rey répondra aux questions des personnes présentes. Outre les chefs d'entreprises, le pa-



Monsieur Rey, la privatisation est-elle une solution pour la poste?

tron de la poste aura face à lui des personnalités politiques et des représentants de l'économie valaisanne et chablaisienne. (gib)

MARTIGNY

Club alpin

MARTIGNY. - Le CAS, groupe de Martigny, tient son assemblée générale le samedi 13 janvier prochain. Le rendez-vous est fixé à 18 heures au restaurant Le Virage Surles-Scex. Conduite par Jacques Berguerand, la partie administrative sera suivie d'un repas. Inscriptions auprès de Pierre-Maurice Cajeux, tél. (026) 46 38 82.

Thé dansant

SAILLON. - Les flonflons du dimanche reprennent du côté de Saillon. Le traditionnel thé dansant dominical proposé par l'hôtel des Bains est en effet annoncé pour le 14 janvier prochain, à partir de 14 h 30. Ce rendez-vous à l'enseigne du tango, de la valse ou encore du paso doble attire à

tous les coups entre huitante et cent participants, jeunes et moins jeunes, qui peuvent ainsi danser pendant plus de trois heures.

Rock acrobatique

MARTIGNY-CROIX. - Soirée annuelle anniversaire, le samedi 13 janvier prochain, pour le Club de rock'n'roll acrobatique de Martigny-Croix. Fort d'une septantaine de juniors, le groupement que dirigent les Montreusiens Denise et Michel Colliard souffle en effet cette année dix bougies. Haute en couleur autant que spectaculaire, la manifestation sportive aura pour théâtre la salle polyvalente de Martigny-Croix. Premières démonstrations à partir de 20 h 30. La soirée se prolongera agréablement par un bal.

Avis
aux pêcheurs

LE BOUVERET. - Le service cantonal de la pêche communique que les permis de deuxième et troisième classes pour le lac Léman sont à disposition au kiosque CGN du Bouveret.

Il est ouvert lundi, mercredi et vendredi de 8 à 10 heures, et samedi et dimanche de 8 à 10 heures et de 14 à 16 heures.

RÉDACTION
DU CHABLAIS

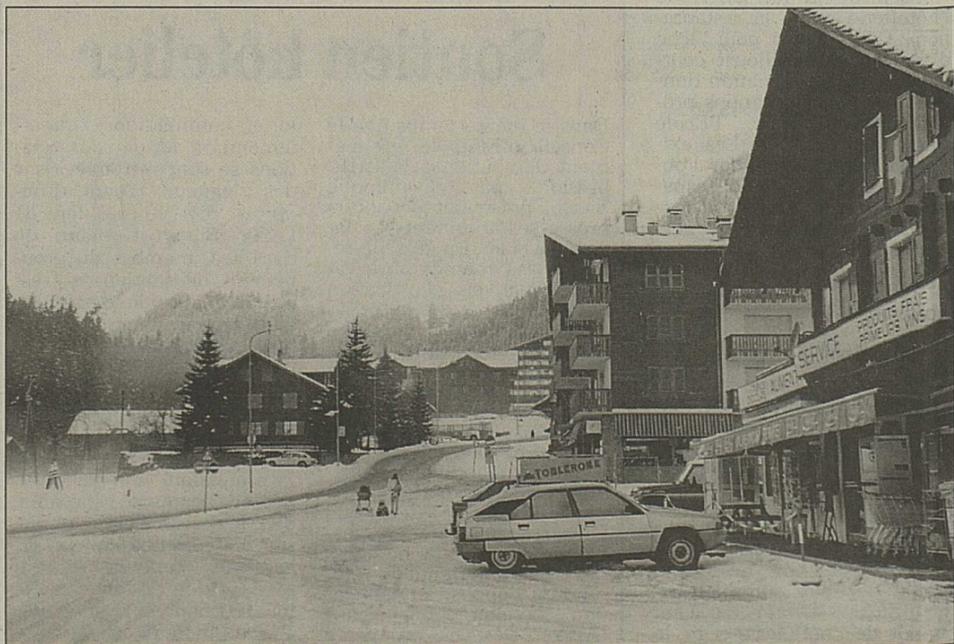
(025) 71 12 38

Gilles Berreau (gib)

☎ (025) 71 61 56

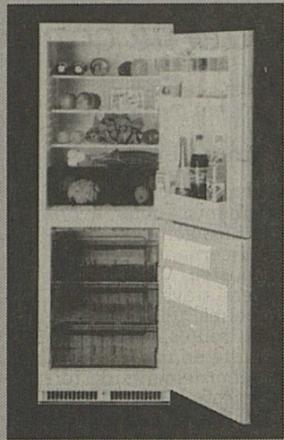
Léon Maillard (elem)

☎ (025) 71 60 47



Morgins veut lutter contre les volets clos.

notel



Frigo - congélateur KB 2034
capacité 181/99
au lieu de 795.- **740.-**

Sèche - linge 3 kg
2 températures
au lieu de 490.- **390.-**

Congélateur VF 14
120 litres
au lieu de 490.- **440.-**

Lave-linge 5 kg
essorage 400/800 trs
au lieu de 1099.- **990.-**

PLACETTE

Monthey / Sierre

IMMOBILIÈRES LOCATION

MARTIGNY

Maladière 8

Proche de la place de Rome et de la gare
2 PIÈCES, hall, cuisine, bains-WC,
loyer dès Fr. 600.- + Fr. 90.-

3 PIÈCES, hall, cuisine, bains-WC,
balcon, loyer réduit dès Fr. 850.-
+ Fr. 105.-

Pour visiter: (026) 23 21 08.

SOGIROM, Maupas 2, Lausanne
(021) 311 25 66-67

22-371524

Sion, Champsec

A louer

appartements
2 pièces meublés

tout confort.
Fr. 630.- + charges

2 1/2 pièces meublés

Fr. 700.- + charges.

Rens. et visites: Ø (027) 22 66 23
Immo-Info/Sopitec S.A.

036-309189

SAXON

A louer Résidence Bernadette

JOLI 2 1/2 p. + 4 1/2 p.

balcon, 2 salles d'eau, cuisine
équipée. Libres à convenir. Prix inté-
ressants. Places de parc, place
de jeux.

Pour visiter v/concierge. Tél. (026)
44 44 23 ou (025) 71 33 71.

36-67

Saint-Maurice

A louer pour le 1.2.1996

grand 4 1/2 pièces
de 100 m²

dans petit locatif refait à neuf.
Cuisine, bains, WC séparés,
grand balcon, cave.

Fr. 990.-, charges comprises.

Tél. (025) 65 25 93.

036-309102

A louer

027 22 41 21

Sion, Platta,

grand studio

Fr. 450.-

+ charges

36-309044

A louer à Sion, che-
min des Collines 43

splendide appartement
4 1/2 pièces

dans immeuble rési-
dentiel, calme. Cui-
sine entièrement
équipée, 2 salles de
bains, grand balcon
sud. Fr. 1600.- char-
ges comprises/mois.
Libre tout de suite ou
à convenir.

Renseignements et
visites: Mme Maître
Ø (027) 23 47 50.

036-309137

A louer à Sion, chemin
de Châteauneuf 16,

appartement
4 pièces

Loyer: Fr. 950.-/mois
+ charges. Disponible
tout de suite ou à con-
venir. Place de parc:
Fr. 40.-/mois.

36-308959

bernard roduit
gérances s.a.

PRÉ-FLEURI 9-CH-1950 SION
TEL. 027/22 34 64 - 22 90 02

A louer

027 22 41 21

Sion, Platta,

4 1/2 pièces

Fr. 900.- + charges

3 1/2 pièces

Fr. 1000.-, c.c.

2 1/2 pièces

Fr. 650.- + charges

36-309043

SION

Condémines 22

2 PIÈCES, cuisine, bains-WC, 42 m²,
Fr. 750.- + Fr. 90.-

Passage de la Matze 11

3 PIÈCES, hall, cuisine, bains-WC,
67 m², Fr. 850.-
+ Fr. 90.-

Pour visiter: (027) 22 17 93.

SOGIROM, Maupas 2, Lausanne
(021) 311 25 66-67

22-372066

A louer à Saint-Léonard, Sous-Gare,
pour le 1er février 1996,

nouvel appartement
en duplex

4 pièces, 3 salles d'eau, grande ter-
rasse, 2 places de parc dans garage.
Prix: Fr. 1530.-, charges Fr. 60.-

Pour tous renseignements:
Tél. (027) 31 36 07,
M. P. Follonier.

249-174537

A LOUER
AU CENTRE DE SAINT-MAURICE
Avenue des Terreaux

belles arcades
120 m²

de surface

Avec vitrines:

PRIX ATTRACTIF EXCEPTIONNEL

Fr. 910.- mensuel + ch.

Dépôts facultatifs:

Fr. 175.- mensuel.

Surface 55 m² divisibles.

Parkings facultatifs:

Fr. 45.- mensuel.

Une visite s'impose.

Contactez-nous sans tarder!

36-308166

BERNARD Nicod

3, rue de Venise Tél. 025 / 72 24 72

1870 MONTHÉY

Monthey

A louer au cœur de la ville
superbes appartements neufs
entièrement agencés de

3 1/2 pièces dès Fr. 980.-

2 1/2 pièces dès Fr. 810.-

22-371551

GECO GERANCE ET
COURTAGE SA
19, AV. DU CHAMOISSAIRE - 1860 AIGLE
Tél. 025 / 28 00 88

10 ANS

de notre

MAGASIN DE VENTE

DIRECTE AU PRIX DE FABRIQUE

Durant toute l'année, vous profiterez de nos
SUPER-ACTIONS et PROMOTIONS
sur nos PRIX DE FABRIQUE, sous la devise:

CHOIX - QUALITÉ - PRIX CHOC

DUVETS NORDIQUES

gère action:

• 90% duvet neuf
d'oie
pur blanc
160/210 cm **150.-**
au lieu de 220.-

• 4 SAISONS, 90% duvet
neuf d'oie pur
blanc
160/210 cm **179.-**
au lieu de 290.-



En stock: 160/240 cm, 200/210 cm, 210/240 cm et 240/240 cm

DRAP-HOUSSE en jersey
différents coloris
90/190 cm
PRIX CHOC 7.50

LIQUIDATION des
collections 1995:
FOURRES DE DUVETS

100% coton imprimé

- 160/210 cm
+ 65/100 cm
18.-
seulement

COUVERTURE 100% laine
de tonte
- 150/210 cm **42.-**
- 220/240 cm **80.-**

FABRIQUE VALAISANNE DE DRAPS ET COUVERTURES

Rue Sainte-Marguerite - SION - (027) 22 48 42 - 23 22 33

Rendez-nous visite; notre personnel qualifié se fera un plaisir de vous conseiller.
Ouvert tous les jours de 14 h à 18 h, le samedi de 8 h à 12 h (fermé lundi matin).
Parking privé gratuit.

ATTENTION: jusqu'au 31 janvier 1996
ouvert également le matin de 9 h à 12 h

ANNONCES DIVERSES

Centre
d'éducation canine
Conthey
(toutes races)



Eduquez votre chien!

Mardi 18 h-20 h - Mercredi 18 h-20 h
Samedi 9 h-12 h

Pour renseignements
et inscriptions:
tél. (027) 58 48 35
ou (027) 36 66 42

36-307292

Privé vend à Vex

duplex
5 1/2 pièces

cave, abri, galetas,
place de parc, ter-
rain, vue magnifique,
endroit calme.
Fr. 350 000.-

Ø (027) 27 29 60.

DIVERSES

Caisse
maladie

franchise Fr. 300.-,
dès Fr. 135.- par
mois.

Ø (089) 220 72 37 ou
Ø (026) 67 17 80 dès
18 h.

036-304695

VALCOM
TECHNOLOGIE



Un ordinateur en panne?

Il ne démarre plus, vous envoie un messa-
ge d'erreur... jetez-le... restons sérieux,
nos techniciens sont là pour vous aider
Nous réparons ordinateurs,
imprimantes de toutes marques

- Agréé Intel, Compaq, Microsoft, Novell, Toshiba, Brother, HP, Epson, Canon, Philips
- Nous dépannons aussi IBM, Athena, Microspot, Dell, High Scren et autres marques compatibles
- Service efficace et garanti, 3 bus d'intervention
- Une infrastructure technique unique en Valais

VAL-COM Technologie
1958 Saint-Léonard
Tél. 027 316 088 Fax 027 316 189
VAL-COM CENTER Magro/Uvrier
Tél. 027 316 097 Fax 027 316 189

157 5009
ISA
HOT-LINE
Informatique
Support
Assistance

1000

Veuillez me verser Fr. _____

Je rembourserai par mois env. Fr. _____

Nom _____

Prénom _____

Rue _____ No _____

NPA/Domicile _____

Date de naissance _____ Signature _____

J'autorise la Banque Procrédit à utiliser les indications précitées pour l'examen de cette demande et pour la ZEK.

Adresser à Banque Procrédit, Av. des Mayennets 5, 1951 Sion
 (08.00 - 12.15/13.45 - 18.00 heures) ou téléphoner au
027 - 23 50 23
BANQUE Xprocrédit
 Pour un crédit de fr. 5000.- p. ex. avec un intérêt annuel effectif de
 15.0% total des frais de fr. 390.40 pour 12 mois (indications légales
 selon l'art. 3 lettre l de la LCD)

*Je suis
donneur de sang!*



Gris béton et rouge triangle

Travaux à Leytron: priorité à la step, une construction moderne comme tout.

LEYTRON. - La station d'épuration, c'est sur elle que la commune de Leytron a bragué ses projecteurs pour 1996. Nécessitant plus de 3 millions de francs d'investissements encore, la construction figure en tête des priorités budgétaires.

D'une esthétique moderne, le bâtiment est l'œuvre de l'architecte Philippe Michelod qui l'a élaboré en partant de l'armoire communale à chevrons.

Cinq triangles

«Nous nous sommes inspirés des armoiries de Leytron», se souvient le concepteur en décrivant: «Elles comprennent cinq chevrons représentant les cinq villages de la commune.» Ces cinq triangles sont représentés par les cinq fenêtres triangulaires de la step. Bordées de rouge vif, ces dernières contrastent fortement avec le gris de la façade. C'était d'ailleurs le but,



La step de Leytron sera achevée pour le mois de mai.

comme l'explique l'architecte: «La couleur est un choix totalement arbitraire. Nous voulions simplement quelque chose de violent.» Ce que le rouge réussit à merveille.

A la baisse

Les intérêts et frais de fonc-

tionnement de cette nouvelle station d'épuration ont pour conséquence de diminuer la marge d'autofinancement de presque 250 000 francs.

Celle-ci figurait au budget précédent pour un montant de 530 000 francs.

Autres raisons de cette di-

minution, l'indispensable entretien des routes que le catastrophique hiver passé a fortement endommagées ainsi qu'un amaigrissement des recettes fiscales dont la cause première est attribuée au secteur artisanal. S'avérant «moins bon» que les années

précédentes, ce dernier sera par conséquent moins taxé.

Viennent ensuite

Pour revenir au chapitre des investissements, nous avons relevé les engagements prioritaires concernant l'achèvement de la step. Viennent ensuite divers travaux d'entretien ordinaires, tels que la réfection des routes, le maintien de la sécurité en cas d'avalanches et débordements de torrents ou encore le plan d'aménagement local. Autre innovation en vue: la construction d'un bâtiment du feu. «Nous cherchons à élargir le nombre de communes participant à ce projet», révèle le président Pierre-André Herren. Quatre communes y sont actuellement rattachées: Isérables, Riddes, Saillon et, bien sûr, Leytron. Enfin et pour conclure, indiquons que l'endettement de cette commune de 2126 âmes est faible, puisqu'il n'est que de 2200 francs par habitant. Viviane Cretton

Trop cher

L'achat du terrain situé devant la chapelle d'Ovronnaz fut refusé à trois contre deux, lors de la dernière assemblée du Conseil communal. «Les vendeurs en exigeaient un prix trop élevé», explique Pierre-André Herren.

C'est à l'unanimité que le Conseil communal de Leytron avait proposé d'acheter ce terrain de 2400 m². Possédant déjà des terrains avoisinants, il envisageait d'acquérir cette parcelle dans le but d'y construire un jour une école, un abri PC ou un bâtiment administratif. Le projet est donc pour l'instant reporté. Et ce, d'autant plus que comme l'admet Pierre-André Herren: «Il n'y a pas urgence pour le futur.»

Au revoir



Passation de pouvoirs.

Nouvelle direction pour l'Association pour le centre médico-social subrégional de Saxon et environs.

SAXON. - Le président, M. Léo Farquet, les membres du comité et le personnel de l'Association pour le centre médico-social subrégional (CMS) de Saxon et environs se sont réunis pour dire au revoir à la directrice.

En 1976, les communes de Charrat, Saillon, Leytron, Riddes, Isérables et Saxon se sont associées et ont inauguré le premier centre médico-social valaisan.

La direction de ce CMS a été attribuée à Mme Lydia Héritier qui a assumé cette tâche pendant dix-neuf ans, soit jusqu'à fin juin 1995.

Le comité de l'association a nommé Mme Simone Milhit de Saxon en qualité de nouvelle directrice.

Le CMS de Saxon a changé de statuts au 1er janvier 1995 pour se privatiser et créer une nouvelle association d'utilité publique. Cette dernière est financée à 50 % par l'Etat et 50 % par les communes associées, représentées chacune par les membres formant le comité de l'association. (c)

Les rois couronnés

Pas les mages, mais les vainqueurs du concours de pétanque.

MARTIGNY. - Une équipe mitigée succède aux représentants de Salquenen Swiss-Plage.

Après Marcel Fabrizzi, Giovanni Iannace et Ersilio Zecchino, vainqueurs de l'édition 1995, c'est une formation mixte emmenée par Thierry Ramuz qui a remporté dimanche la traditionnelle coupe des Rois de pétanque de Martigny. Associé à l'Octodurien Mario Staiano et au Valdôtain Daniel Olivier, le Leytronnain Ramuz a battu en finale un trio aussi martignerain que familial formé des frères Christophe et David Vaudan et de leur père Gaston. La partie fut serrée, le score (13-10) en témoigne. On s'y attendait d'ailleurs, les deux triplettes figurant au rang des favoris de la compétition.

Au suivant

Avant ce verdict dominical tardif, puisque tombé sur le coup de 21 h 45 seulement, les têtes couronnées avaient battu sans trop de douleur (13-7), au stade des demi-finales, les tenants haut-valaisans du trophée. Dans le même temps,



Devant, les finalistes malheureux du clan Vaudan, derrière, le trio couronné; en compagnie des organisateurs du Club de pétanque de Martigny.

les Vaudan mettaient sous l'éteignoir (13-9) la Liennoise de Pierrot Vogel, Augustino Franzine et Mario Izzo.

Trente et unième du nom, ce concours a réuni cinquante-neuf équipes, ce qui constitue un nouveau record de par-

ticipation. On atteint là les limites du possible, même si les organisateurs peuvent compter sur la collaboration des voisins comberains.

La prochaine compétition sera précisément l'œuvre des Cadets de Martigny-Croix.

Les pensionnaires de la salle polyvalente orchestrent en effet, les 27 et 28 janvier, les Vingt-Quatre Heures de la boule. A l'image de la coupe des Rois, ce classique du calendrier boulistique est réservé aux triplettes et à elles seules. (gram)

L'union fait la force

Les partenaires du domaine skiable de la Tête-de-Balme réunis au sein d'une société.



FINHAUT. - Parce que le fardeau supporté en groupe est une plume (proverbe maure), les partenaires intéressés à créer un domaine skiable à la Tête-de-Balme ont choisi de regrouper leurs forces et de créer une nouvelle société. Les communes de Finhaut, de Trient et de Salvan, mais aussi des particuliers et des entreprises déjà bien implantées dans le tourisme comme la Compagnie de chemin de fer Martigny-Châtelard, Téléverbier ou la télécabine de La Creusaz ont ainsi porté sur les fonts baptismaux la Société de développement agro-touristique de Trient-Finhaut avec le ferme espoir de pouvoir offrir à la vallée du Trient une bouée de sauvetage en

forme de remontées mécaniques.

forme de remontées mécaniques.

L'agriculture aussi

Dotée d'un capital de 120 000 francs, cette société anonyme s'est bien sûr fixé comme objectif «l'étude et la réalisation d'un projet d'équipement de remontées mécaniques de la partie suisse du massif Croix-de-Fer - Tête-de-Balme». Ses initiateurs ont cependant aussi voulu inscrire, au rang des buts à atteindre, «la mise en valeur des alpages et bâtiments d'alpage par le développement de l'agriculture de montagne et d'activités touristiques hivernales et estivales», histoire de bien faire comprendre aux organisations écologiques - qui n'ont cessé de mettre des bâtons dans les roues de ce projet de la Tête-de-Balme - que tous ces partenaires cherchaient bel et bien à assurer un avenir équi-

libré à une région de montagne malheureusement menacée d'essoufflement.

Feu vert fédéral?

Les communes de Finhaut et de Trient ont acquis la grande majorité des cent vingt actions de 1000 francs délivrées sans souscription publique. Elles ont été rejointes par la commune de Salvan (trois actions), mais aussi par cinq autres partenaires économiques de la vallée du Trient ainsi que par Téléverbier. Cette présence prouve bien l'intérêt exceptionnel représenté par le domaine skiable de la Tête-de-Balme.

Tous ces actionnaires sont aujourd'hui dans l'attente du feu vert fédéral. «La demande de concession est actuellement étudiée par les différents départements concernés.» Le président de Finhaut Maxime Gay-des-Combes se

veut confiant. «Nous avons essayé de mettre tous les atouts de notre côté et Berne a réservé un accueil plutôt favorable à cette nouvelle mouture. Sera-ce suffisant pour faire passer le domaine skiable de la Tête-de-Balme du stade de projet à celui de la réalisation. Réponse d'ici à quelques jours. (pag)

Publicité
Votre spécialiste en:
- homéopathie
- phytothérapie
- aromathérapie
- essences florales
du Dr Bach

DROGUERIE HERBORISTERIE
centre bionne
B. GRETTEX
Rue du Rhône 1 - 1920 MARTIGNY
Tél. 026 / 22 12 56

Nouvelles 'secrétaires

SION. - La Société suisse des employés de commerce a récemment organisé une session d'examen pour l'obtention du diplôme fédéral de secrétaire. Ce document atteste que la titulaire possède des connaissances pratiques et théoriques dans le domaine de la correspondance, des langues étrangères, de l'informatique, de la bureautique, de l'économie d'entreprise, du droit, du marketing et de la sténographie. Ces qualités en font des collaboratrices recherchées.

Plusieurs Valaisannes figurent parmi les diplômées: Catherine Brunner (Venthône),

Corinne Epiney (Sierre), Emmanuelle Favre-Dejon (Sion), Catherine Fornay-Quentin (Monthey), Anne Fournier (Basse-Nendaz), Nathalie Jacquier-Lozego (Vernayaz), Marie-Paule Martignoni (Salins), Isabelle Papilloud-Berner (Vétroz), Florence Pitteloud Saint-Léonard), Stéphanie Roh (Vétroz), Nathalie Savioz (La Muraz, Sion), Nathalie Vultagio (Sion) et Francine Zufferey (Sierre).

Nous leur adressons nos félicitations et leur souhaitons plein succès dans leur carrière professionnelle. (c)

A Abel Sauthier

VÉTROZ. - En ces premiers jours d'une nouvelle année, le départ d'Abel Sauthier me fait toujours beaucoup de peine et me pèse toujours autant. Abel était né d'une honorable famille, autrefois Sauthier-Germanier, et le sort s'est parfois acharné sur elle. C'est pourquoi je l'admirais, non seulement pour sa gentillesse naturelle mais parce qu'il avait reçu, en plus, le don de l'intelligence.

C'était notre secrétaire communal depuis de nombreuses années, notre éminence grise comme on disait, et qui avait repris le flambeau des mains de cet autre inoubliable personnage qu'était le merveilleux Albert Cottagnoud.

Quand un ami du pays s'en va, eh bien on a du chagrin, ou alors on n'a pas de cœur...

Abel était de notre temps. Et il était lui aussi merveilleux!

Quand il me voyait, au bord de la route qui longe ma maison, il s'arrêtait et me tenait des propos qui charmaient mon cœur, lui qui aimait la vie et connaissait l'humour...

Je ne comprends pas pourquoi il n'a pas voulu qu'on le regarde partir, lui qui était une autorité aimée mais qui nous a quittés d'une manière si discrète. Sans doute parce qu'il était plus simple qu'on le pensait.

Oui, c'était un enfant du pays, du pays de Vétroz! Bien sûr qu'il ne pouvait pas être aimé de tout le monde puisque le monde, hélas, c'est la politique. C'est surtout l'égoïsme et peut-être qu'il n'a pas toujours pu satisfaire tout

le monde. Lui qui aimait son travail pourtant parsemé d'ingratitudes.

Et que reste-t-il de tout cela? Eh bien il reste qu'il était l'enfant du pays, un enfant merveilleux et qu'on l'aimait bien.

Maintenant que les fêtes sont passées, avez-vous remarqué que notre commune était cette année spécialement illuminée? Eh bien c'est Abel qui l'aurait toujours voulu ainsi et on lui a rendu hommage.

Georges Moren

Une affluence constante

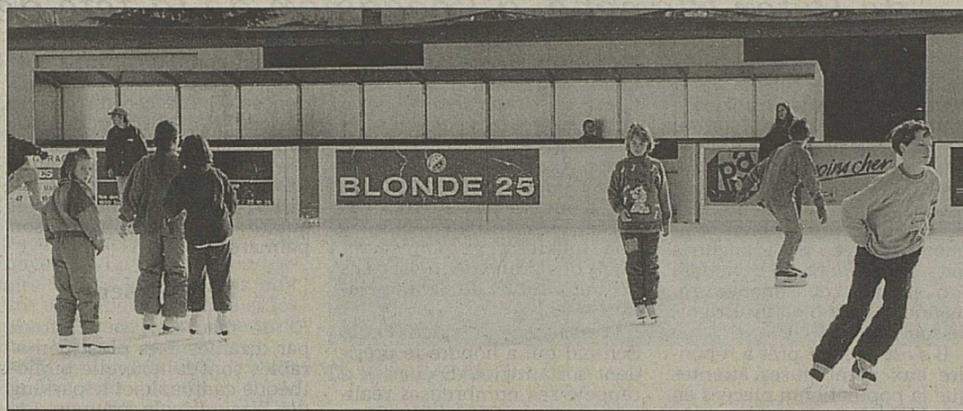
La patinoire de Sion a attiré la foule pendant la pause de Noël.

SION. - Les écoliers en vacances n'ont pas boudé le stade de glace séduisant. Cette année encore, ils ont chaussé leurs patins pendant la pause de Noël. «Entre huitante et cent cinquante personnes sont venues chaque jour», explique le responsable du service des sports, Jean-Claude Donzé.

Une vingtaine d'adultes accompagnaient leurs chérubins pour quelques heures de patinage. Mais la fréquentation de la glace de Sion est également dépendante des conditions atmosphériques. «L'idéal serait évidemment d'avoir un lieu couvert ainsi que de plus nombreuses heures consacrées au public», ajoute M. Donzé.

Innover

Pas facile non plus d'animer la patinoire. Cet été, les responsables ont innové en organisant une discomobile. «Mais cela n'a pas eu trop de succès», reconnaît le chef du service des sports. L'expérience ne sera pas renouvelée cet hiver.



Une centaine de personnes fréquentent chaque jour la patinoire de Sion.

Il est prévu d'organiser des matches de roller-hockey pendant la saison estivale. Ces patins à quatre roues sont la coqueluche des jeunes actuellement qui pratiquent ce sport sur du béton. «Cette compétition devrait plaire aux amateurs et animerait la patinoire», précise encore M. Donzé.

Mais la seule surface de glace de Sion ne suffit pas aux

besoins de la population. «Nous attendons la réalisation d'une patinoire couverte. Pour quand? Sûrement pas avant 2050, 2055...», sourit-il. A suivre.

Piscine aussi

La fréquentation de la piscine couverte est également dans la moyenne. Entre 600 et 1000 personnes y nagent quotidiennement pendant les vacances de Noël. Des familles entières profitent des installations sportives de la capitale. «Ce sont aussi bien des grands-parents que des petits-enfants.»

La patinoire séduisante est ouverte au public de 9 à 22 heures non-stop tous les jours de la semaine; la piscine couverte, de 8 à 21 heures en semaine et de 10 à 19 heures le week-end. (sav)

Têtu, mais optimiste

Marc Udry fête ses nonante printemps à Conthey.

CONTHEY. - «Il faut vivre comme si on ne devait jamais mourir et se comporter comme si on devait mourir demain», telle est la devise de Marc Udry de Conthey. Ce sage homme fêtera ses nonante printemps le 12 janvier. Pour célébrer dignement l'événement, sa famille a organisé une grande fête en son honneur, en présence des autorités du lieu. «Un peu en avance, parce que ma petite-fille doit recommencer l'université», souligne avec un sourire M. Udry.

Fils de François, le créateur de la dôle blanche, Marc se qualifie de têtù. «Je n'arrivais pas à abandonner le vélo; j'ai pourtant dû l'arrêter cette année suite à une chute.» Par contre, sa grande qualité est d'accepter la vie telle qu'elle est. «C'est la volonté de notre Père, pas la mienne. Alors...»

Original

Né le 12 janvier 1906, Marc Udry obtient le diplôme de l'école de commerce. Mais, sa santé ne lui permet pas d'avoir un travail dans les bureaux. Il préfère aider les fer-

miers. «Je n'ai fait que dépanner toute ma vie; j'ai adoré cela», affirme l'heureux nonagénaire.

Marc se marie en avril 1935 avec Marie-Aline, dite Mariette. Cousine germaine de sa belle-sœur, l'épouse soignée son mari avec tendresse. «Je le chouchoute peut-être trop», souffle-t-elle. Le couple a quatre enfants dont une fille et six petits-enfants. La famille Udry est célèbre à Conthey; la fille de Marc Udry, Chantal, s'occupe avec énergie du café de l'Union qui propose les vins des vignes des Udry.

Le jeune Marc n'a pas voulu de fauteuil pour fêter ses nonante printemps. Non. Il a préféré un chèque de la même somme pour une œuvre de bienfaisance. «Il a aussi demandé un exemplaire du «Nouvelliste» et du «Confédéré» de son jour de naissance», révéla le président de Conthey, Claude Rapillard. Un cadeau original pour un monsieur pas comme les autres.

Encore bon anniversaire Monsieur Udry et longue vie à Marc le Sage. (sav)



Marc Udry et son épouse entourés de leurs enfants et petits-enfants, ainsi que du président de Conthey, Claude Rapillard.



CAFÉ-RESTAURANT
Grand-Pont 23 - Sion
Olga et Alain Grosjean
Tél. (027) 22 18 67

Venez déguster
**LES PROPOSITIONS
DU CHEF
TOUS LES SOIRS,
A LA BRASSERIE**
à des prix sympathiques

PUBLICITÉ

PUBLICITÉ

«Coup double»

Deux Superdiscount Pam à Saint-Léonard



SAINT-LÉONARD. - La Société Coopérative L'Avenir de Saint-Léonard passe la main. Les deux magasins d'alimentation qu'elle a gérés pendant de nombreuses années vont être repris par la chaîne PAM à partir de janvier. Une formule qui permet à ces deux commerces de rivaliser, vu la conjoncture actuelle, avec les grands centres installés à proximité, en mariant tradition et nouveauté.

Cette restructuration va s'effectuer en deux temps. Elle concernera d'abord le magasin principal, situé au centre du village, lequel sera sous la responsabilité de Mme Jacqueline Jacquier. Ce magasin sera fermé les 8, 9 et 10 janvier, pour se présenter transformé, le 11 janvier, paré des atours d'un Superdiscount PAM tout frais tout neuf. Puis, à partir du 13 janvier, la succursale sise en zone locative, qui avait assuré

l'intérim, subira à son tour les transformations impliquées par son nouveau statut.

Ce qui fait qu'à la fin janvier au plus tard, la population de Saint-Léonard et d'Uvrier aura le plaisir de disposer de deux magasins Superdiscount PAM avec leur bel assortiment en produits frais et fromage à la coupe, avec leurs actions percutantes, avec leur aménagement clair et agréable, tout en retrouvant le même personnel, à savoir 7 collaboratrices de la région.

Ces deux ouvertures vont susciter diverses animations sympathiques, cela va de soi. Le 11 janvier, par exemple, le magasin principal convie la population à partager le verre de l'amitié et à participer à un concours, avec en prime, un vélo et plusieurs bons d'achats.

AVIS OFFICIEL

Votations cantonales
du 21 janvier 1996

VOTE PAR CORRESPONDANCE

Il est rappelé aux électeurs de la commune de Sion les dispositions légales relatives au vote par correspondance. Ce dernier, selon l'article 24 de la loi sur les élections et votations du 17 mai 1972, est réservé:

- aux électeurs empêchés par des raisons de caractère impérieux de se rendre aux urnes;
- aux électeurs séjournant hors de leur lieu de domicile.

Les électeurs qui entendent exercer le droit de vote par correspondance, de n'importe quel endroit du territoire suisse, doivent adresser leur demande écrite, avec indication précise des motifs, au secrétariat municipal, pour le **jeudi 11 janvier 1996**, au plus tard.

La requête doit mentionner le nom, le prénom, la date de naissance et, au besoin, la filiation, de même que l'adresse au lieu de domicile et au lieu de séjour.

Elle doit être accompagnée de la carte civique, remise à la poste, à peine de nullité, au plus tard le dernier jour du délai.

EXCEPTIONS: en cas de maladie ou d'hospitalisation survenue après l'échéance du délai, l'électeur peut encore être admis à voter par correspondance jusqu'au **mercredi** qui précède la votation. Dans ce cas, il appartient à l'électeur de se faire délivrer, par l'intermédiaire d'une personne autorisée de son choix, le matériel de vote. Cette personne n'est habilitée à recevoir le matériel que si elle produit, lors de la demande, le certificat médical ou l'attestation de l'établissement hospitalier.

Sion, le 4 janvier 1996.

L'administration communale

Grand merci à Rolf Escher

A Brigue, premier discours présidentiel à la population de Peter Planche, à l'occasion de la fête de Nouvel-An.

BRIGUE. - La fête de Nouvel-An à Brigue fut marquée, cette année, par le dernier discours du président sortant Rolf Escher et par le premier de son successeur Peter Planche.

L'affluence fut nombreuse et la halle Simplon bien remplie. D'entrée, M. Planche a fait remarquer que, malgré son nom à consonance romande, il était bien un Brigois de souche.

Il s'est déclaré prêt à répondre aux nombreuses attentes que la population a placées en lui. Malgré tout, il n'a voulu donner aucune illusion sur

l'année à venir: «Elle sera difficile pour nos entreprises. Car nous avons mangé notre pain blanc et la récession n'est pas encore arrivée à son terme. C'est la raison pour laquelle nous devons développer d'autant plus notre tourisme. Pour ce faire, j'attends une mobilisation non seulement des professionnels, mais de l'ensemble de la population.»

C'est le vice-président Odilo Schmid qui a honoré le président sortant Rolf Escher. Il a rappelé ses nombreuses réalisations dans la cité du Simplon, en vingt-trois ans de

Conseil communal, mais surtout en onze ans de présidence. «Il est certain que la période Rolf Escher demeurera inscrite dans les mémoires comme celle des grands travaux. Aucun président n'a inscrit autant de chantiers et autant de réalisations à son palmarès.»

Le bâtisseur

Et de fait, elles se chiffrent par dizaines. Les plus mémorables sont la nouvelle bibliothèque cantonale et le parking du Weri, l'école primaire de Glis, la rénovation de l'école primaire de Brigue, le nouveau bâtiment des services communaux et la maison pour les personnes âgées.

Sans oublier le nouveau réservoir du Wickertwald, les prises d'eau potable dans le Nessertal, la vente réussie des actions des sociétés d'électricité locales aux communes environnantes et la constitution d'un réseau local de distribution électrique.

Et en grande partie, Brigue doit sa brillante et rapide reconstruction à l'action du président sortant. Derrière lui, M. Escher laissera la planification réussie de la place de la Gare, ainsi que la construction de la poste et du parking, qui démarrent l'année prochaine. L'état des finances communa-

les fera des jaloux en Valais, malgré un surcroît d'endettement de 20 millions, venant des inondations.

«Meilleur que ma réputation»

«Je suis meilleur que ma réputation, dira M. Escher dans un discours plein d'émotion. Et vous verrez que Brigue est, elle aussi, meilleure que sa réputation.» Le président sortant, qui a dû affronter de nombreuses critiques concernant son autoritarisme, a assuré que la grande période de sa vie, il l'a vécue à la tête de sa commune, «ma patrie».

Il fut marqué et changé par le temps de la catastrophe, lui qui passa de nombreuses nuits sur un matelas posé dans son bureau présidentiel. Les dames d'honneur, elles, lui ont déclaré, une dernière fois, toute leur admiration et leur affection pour sa personnalité et son action.

L'après-midi de dimanche s'est conclue par l'attribution des lettres bourgeoises à cent vingt-huit jeunes Brigois, qui ont atteint leur majorité. L'animation musicale fut assurée brillamment par la société de musique Glisshorn.



MM. Peter Planche et Rolf Escher, à la fête de Nouvel-An à Brigue. nf

EN BREF

Nouveaux bourgeois

LOÛCHE. - Huit jeunes bourgeoises et bourgeois de Loèche ont reçu, dimanche passé, leur lettre d'entrée. C'est le président de la bourgeoisie Stefan Eggo qui les a accueillis. Loèche compte près de 750 bourgeois.

De la majorité

BRIGUE. - L'association Femmes-Rencontre-Travail se réunit le 11 janvier prochain

au restaurant Bellevue à Brigue. La soirée d'information commencera à 20 heures et portera sur l'abaissement de la majorité à 18 ans.

La parlementaire Brigitte Hauser donnera une conférence sur ce thème. Car dès le 1er janvier de cette année, les jeunes de 18 ans sont majeurs. Quelles conséquences pour les parents, les enseignants, mais aussi pour les jeunes eux-mêmes? Ces thèmes de réflexion seront développés lors de la rencontre.

SION - CENTRE

Choix municipaux

Une commission jeunesse va voir le jour.

SION. - Une meilleure coordination entre les organismes œuvrant dans la cité en faveur des jeunes est souhaitée depuis longtemps. La création d'une commission jeunesse à l'essai au sein du Conseil municipal vient de fait d'être décidée. Présidée par un membre de l'exécutif, elle comprendra notamment des représentants de RLC, de la ludothèque, de la bibliothèque et des paroisses.

Cette nouveauté sera accompagnée d'un bureau chargé de constituer un groupe de coordination destiné à mettre en place une politique de la drogue. Des collaborateurs de la LVT et de la

direction des écoles travailleront de concert avec le commissaire de police et le chef du service social.

Remise en forme

Récemment, l'exécutif a adjugé des travaux d'entretien et de rénovation pour plusieurs bâtiments pour un total avoisinant les 450 000 francs. Plus de 130 000 francs ont par exemple été prévus pour les locaux du service social tandis que près de 90 000 francs seront investis dans l'annexe ouest du bâtiment Supersaxo. L'édifice du conservatoire qui abrite la pouponnière bénéficiera d'interventions se montant à plus de 100 000 francs.

Les édiles se sont intéressés également aux ouvrages de réfection de la place du Vieux-Village à Bramois.

Décisions diverses

Le Conseil communal a accepté de signer un contrat établi par les Services industriels de reprise d'énergie à Conthey qui a construit une micro-centrale à la Dare.

Il s'est également préoccupé du règlement concernant le service des taxis. Il a décrété que l'autorisation est annuelle et renouvelable au 1er janvier contre le paiement de la taxe. «Par ailleurs, nous avons dénoncé la totalité des autorisations en vue d'une redistribu-

tion des dix patentes A en priorité à des titulaires conduisant principalement eux-mêmes des taxis.» (cat/c)

Snowboard et ski enfants

SION. - L'école suisse de ski et snowboard reprend ses cours de ski enfants et snowboard avec prise en charge à Sion à partir du samedi 13 janvier 1996. Un cours de snowboard pour adultes avancés se déroulera le dimanche 14 janvier. Inscriptions et renseignements de 17 à 19 heures au bureau ESS Sion au (027) 23 55 45.

Balades dans la nature

Les plaisirs de la marche sur plus de 8 kilomètres de promenades enneigées.

LES COLLONS-THYON 2000. - Se ressourcer en toute quiétude au milieu des sapins et des mélèzes était l'un des souhaits des hôtes des Collons-Thyon 2000. La société

de développement l'a concrétisé en créant cette année un beau réseau de chemins pédestres hivernaux.

Une longue boucle dans la station et aux alentours per-

met d'admirer le paysage sans être gêné par le passage des voitures. A certains endroits, par temps dégagé, le Cervin et la Dent-Blanche se laissent contempler.

Les amateurs de sport ont la possibilité d'emprunter le tracé qui part de la Cambuse pour rejoindre Thyon 2000. Un projet d'éclairage de ce parcours est envisagé.

Aide indispensable

Les travaux d'aménagement nécessaires ont été menés à bien durant l'un des mois de l'été. Une signalisation complète a été élaborée pour guider les vacanciers et les autochtones et leur indiquer le temps de marche entre deux points. «Le coût total avoisine les 60 000 francs», indique le directeur de l'office du tourisme, M. Jean-Marc Bürgi.

Des machines ont été acquises afin d'assurer un entretien impeccable. Une fraiseuse est employée régulièrement. Une mini-moto originale et performante à laquelle peut être fixée une dameuse rend de précieux services. Un habitant de la région a été engagé. M. Freddy Gaspoz encourage les amoureux de la faune montagnarde à se lever tôt le matin. Des chevreuils et des cerfs gambadent en effet dans la forêt au lever du soleil. (cat)

Avec New Bodyline

Institut d'amaigrissement, passage des Remparts 25, à Sion

«J'y suis, j'y reste...»

SION. - Elle a adopté la silhouette du bien-être sans «souffrir». Ni de soif ni de faim. Elle a acquis un capital-confiance et assurance en... perdant 13 kilos. Et cela fait deux ans que ça dure. LE MAINTIEN, voilà l'heureuse conséquence de cette méthode de mobilisation des graisses de réserve prônée et appliquée par l'institut New Bodyline, au passage des Remparts 25, à Sion.

«Au diable le surplus!»

«Avec New Bodyline, j'ai appris à me nourrir d'une façon équilibrée, sans efforts particuliers. Traitement faisant, ma peau s'est raffermie et mes jambes ont oublié la douleur. Quant à ma cellulite, elle a disparu. Et elle n'est pas prête de revenir...» s'exclame Mme Sonia Dubuis, de Savièse. Avec New Bodyline, le bien-être donne rendez-vous à toute personne, sans distinction de sexe et d'âge, désireuse de vivre en harmonie avec son corps. Tél. (027) 22 33 00.



Mme Sonia Dubuis, de Savièse, au passage des Remparts 25, à Sion. Aujourd'hui, la silhouette de Mme Dubuis reflète et entretient un bien-être acquis selon une méthode naturelle et accessible à tous. ldd

Par Raphaël Bolli, rédacteur publicitaire NF



Des sentiers entretenus font la joie des promeneurs. nf

Les soucis du président

La commune de Sierre compte en ce début d'année 551 chômeurs dont une quinzaine en fin de droit. Une augmentation au poste de l'aide au chômeurs (700 000 francs) a été prévue pour améliorer encore davantage les programmes d'occupation des sans-emploi.

Des chômeurs de longue durée peuvent adhérer à une des activités pendant trois à six mois (entretien des chemins pédestres, voirie, parcs et jardins, etc.). Cet engagement leur permet une réintégration professionnelle partielle et leur donne la possibilité de bénéficier à nouveau des indemnités après six mois de travail. «On note que quelques chômeurs ont retrouvé un emploi pendant un programme d'occupation de ce genre. Vu le succès de ces programmes, nous avons prévu un budget plus important que les autres années afin d'aug-

menter les activités», précise M. Antille.

L'année 1996 verra la mise sur pied de l'office de placement régional. Toutes les communes devront s'y affilier. Cette coopération importante devrait permettre le placement facilité des chômeurs grâce à une meilleure coordination sur le plan de la région, souligne le président de la commune.

Un vœu très cher au cœur du président pour l'année 1996, qui est aussi la dernière de cette législature, est d'obtenir l'homologation du plan de zones, dont la procédure est en cours depuis quatre ans...

Après douze années à l'exécutif sierrois et cinq à la présidence, Charles-Albert Antille se représentera-t-il aux prochaines élections? «Voilà qui n'est pas encore décidé. Mais nous y verrons plus clair en été prochain.» (bd)

EN BREF

Coupe du Rhône

SIERRE. - La coupe du Rhône de jass individuel reprend son périple régional. La sixième étape est sierroise. Le rendez-vous est fixé au jeudi 11 janvier, à 20 heures, au pavillon des Sports de Sierre. Les inscriptions se prennent sur place. Rappelons que la moitié des joueurs seront directement qualifiés pour la demi-finale qui aura lieu le 23 mars prochain à Châteauneuf-Conthey. Les concurrents éliminés ont la possibilité de tenter une nouvelle fois leur chance lors de l'une ou l'autre des cinq dernières séances qualificatives, à Charat (15 janvier), Aigle (27 janvier), Orsières (7 février), Vernayaz (9 février) et Saint-Maurice (20 mars).

Sophrologie

SIERRE. - L'Association suisse de sophroprophylaxie organise dès le 17 janvier 1996 un cours d'introduction à la sophrologie, à 18 h 30, ainsi

qu'un cours de relaxation à 20 h 15 dans le bâtiment du Bourgeois. Prochaines maintenances: 10 janvier, 14 février, 13 mars. Renseignements et inscriptions: 55 45 36 ou (039) 28 95 00.

Trois peintres, un sculpteur

CRANS. - Quatre artistes ont décidé de se réunir pour exposer ensemble cet hiver dans les salons du Diamant Vert à l'hôtel Astor. René Lorenz, sculpteur, Danave Freil, peintre, Paul Sierre, portraitiste, et Darko, peintre français, présentent leurs œuvres jusqu'à Pâques.

Allaitement

SIERRE. - Le Groupe d'appui à l'allaitement maternel propose une rencontre le 10 janvier à 20 heures pour informer mères et conjoints. Rendez-vous à l'avenue Général-Guisan 15, 4e étage. Les bébés sont les bienvenus.

Puces intercantionales

FRIBOURG. - Première du genre en Suisse, une charte de collaboration de l'informatique des administrations publiques a été signée par les six cantons romands, le Tessin et Berne. Cette coopération permettra de faire d'importantes économies, a expliqué récemment à Fribourg Félicien Morel, le patron des Finances fribourgeoises.

Il est impossible de chiffrer les économies globales engendrées par la coopération informatique voulue par les cantons latins et Berne ainsi que les villes de Lausanne, Neuchâtel et Genève, a expliqué Claude Marguerat, président de la Conférence suisse pour l'informatique (CSI), section latine. Cette association, qui est à l'origine de la charte, a été créée il y a vingt ans par la Conférence latine des directeurs des finances.

Les coûts de gestion et de développement informatique peuvent être réduits dans certains cas de moitié, voire jusqu'à 70 à 80 %. Selon les fournisseurs, des commandes groupées de logiciels peuvent entraîner des économies de l'ordre de 80 %.

Comme le souligne Pierre-François Veillon, conseiller d'Etat vaudois chargé des Finances, la prise en charge d'un projet est divisée par le nombre de partenaires. Uniquement pour développer le programme de gestion des pénitenciers vaudois, une somme de 1,5 million de francs a été nécessaire.

Pour Félicien Morel, cet accord est «le départ concret de toutes sortes de collaborations». Plus d'une cinquantaine d'applications ont été répertoriées: cela va des systèmes d'information du territoire à la gestion des automobiles, en passant par la gestion des bibliothèques ou de la taxe militaire.

Les représentants neuchâtelois ont estimé qu'il faudrait que les partenaires suscitent des intérêts pour définir des centres de gestion informatique. La ville de Neuchâtel gère ainsi le réseau informatique de 54 des 62 communes du canton.

La charte pourrait inciter les cantons latins à travailler sur la gestion du territoire, des impôts ou de la santé. (ats)



M. Eddy Duc, député, ancien président HC Sierre

Je suis favorable à la nouvelle LOI car elle est moderne et dynamique. Elle a une ambition qualitative et vise le haut du classement dans les domaines de l'accueil et du service à la clientèle.

NOUVELLE LOI SUR L'HÔTELLERIE ET LA RESTAURATION

OUI

En toute convivialité

Belle brochette d'invités à la réception de Nouvel-An.

SIERRE. - Près d'une centaine de personnalités du monde économique, politique militaire et religieux ont répondu à l'invitation du Conseil municipal sierrois à la traditionnelle réception de la nouvelle année qui s'est déroulée dimanche soir à la grande salle de l'hôtel de ville. L'occasion de se retrouver entre présidents des communes du district, d'échanger quelques propos avec les principaux acteurs de l'économie de la région ou de rencontrer les représentants du canton dans la Berne fédérale.

«Cette soirée de Nouvel-An permet chaque année aux participants de vivre un moment de convivialité très apprécié», notait le président de la commune, Charles-Albert Antille. La brièveté de la partie officielle, qui se résume au seul discours du président, donne le temps et l'occasion aux invités de nouer des contacts, d'approfondir une discussion.

Rigueur budgétaire

Après avoir retracé quelques événements marquant de l'année écoulée, tant sur le

plan mondial qu'euro-péen, le président de Sierre a dressé un rapide panorama de la situation de la région. Le chômage qui persiste, la relance économique qui se fait attendre et ne laisse pas beaucoup de place à l'euphorie doivent nous inciter au pragmatisme en dimensionnant nos dépenses en fonction de nos moyens. «La rigueur budgétaire à tous les échelons doit être une priorité, même si les gens qui la défendent ne sont pas toujours populaires», a souligné le président. «Nous devons être ouverts à toute idée nouvelle susceptible de favoriser notre économie... La souplesse et le dynamisme commencent par la capacité d'accepter des idées nouvelles», a expliqué M. Antille qui n'a pas hésité à critiquer le mauvais accueil réservé au «livre blanc» des milieux industriels helvétiques, dont la volonté d'apporter de nouveaux éléments de réflexion aurait dû être largement saluée.

Esprit de tolérance

Le président de la cité sierroise a rappelé que la candida-



Un apéritif convivial.

ture aux JO 2002 avait constitué un antidote puissant à la morosité ambiante. «Ce projet a eu le mérite de rassembler la majorité des tendances politiques autour de l'idéal olympique et sportif dont les valeurs de compétition dans la tolérance et la loyauté nous font malheureusement trop souvent défaut. Ce manque d'esprit d'ouverture et de tolérance confédérale s'est encore une fois manifesté par le refus des Chambres fédérales, sur proposition des représentants romands, de confier aux can-

tons la gestion de la lex Friedrich.»

Au chapitre des événements qui ont marqué la commune en 1995, le président a cité le chantier autoroutier, celui de la poste et de la gare. Il a salué notamment le succès du festival de la BD, de VINEA et des floralies. Les élections de Simon Epiney et d'Edouard Delalay aux Chambres fédérales ainsi que celle de Mme Françoise Balmer au poste de juge cantonal ont encore été évoquées. (bd)

Les 90 ans de M^{me} Marie Robyr-Rey

MONTANA. - Les autorités communales et bourgeoises ainsi que le curé Dussex de Montana se sont rendus samedi au foyer Christ-Roi à Lens pour apporter les vœux à Mme Marie Robyr, née Rey, qui fête ses 90 ans. La vie de Mme Robyr a été partagée entre les travaux de la campagne et de l'hôtellerie. Elle se maria en 1932 avec M. Jules Robyr, vigneron. Cette maman admirable a eu six enfants dont quatre sont décédés. Elle a perdu son époux en 1992.

Aujourd'hui, il lui reste deux fils, MM. Paul et Jean Robyr. Elle compte à ce jour cinq petits-enfants.

Si l'existence de Mme Robyr a été parsemée d'épreuves, elle s'accorde maintenant des instants de repos entrecoupés de lecture et voue une véritable passion aux croisés. Selon le désir de la nonagénaire, son cadeau d'anniversaire sera remis aux œuvres de bienfaisance ainsi qu'à la mission religieuse de sa nièce en Egypte. (a)



Mme Marie Robyr entourée de ses deux fils et des autorités communales et bourgeoises.

Les pros de la raquette

L'ASLEC a organisé un concours de badminton pour commencer l'année.

SIERRE. - L'année a bien débuté pour l'Association sierroise de loisirs et culture (ASLEC) puisqu'elle a organisé le 3 janvier dernier le tournoi populaire de badminton qui a rencontré un beau succès.

Les participants se sont retrouvés dans les halles de Pont-Chalais pour se disputer les premières places après une élimination par poules. Le badminton, jeu attrayant et rapide, aura dégourdi les jambes de plus d'un joueur lors de ce tournoi que l'ASLEC espère renouveler.

Dans la catégorie adultes, Fabrice Antille s'est imposé en deux sets en finale devant Laurent Heniger. Chez les juniors, Reto Metry a finalement disposé de Maurice Izzo. Ce tournoi s'est déroulé dans une ambiance sympathique. Les joueurs ont pu également apprécier le cadre idéal de Pont-Chalais pour la pratique de ce sport en pleine expansion. Le club de Sierre accueille les personnes intéressées par la pratique de ce sport exigeant. (c/bd)



Les quatre premiers de ce tournoi (de gauche à droite): Laurent Heniger, Fabrice Antille, Manuel Quinto, Laurent Moulin.

Epatez votre porte-monnaie



Maxi-copie en couleurs Kodak, 10 x 15 cm, papier brillant ou mat

-.35
~~-.70~~



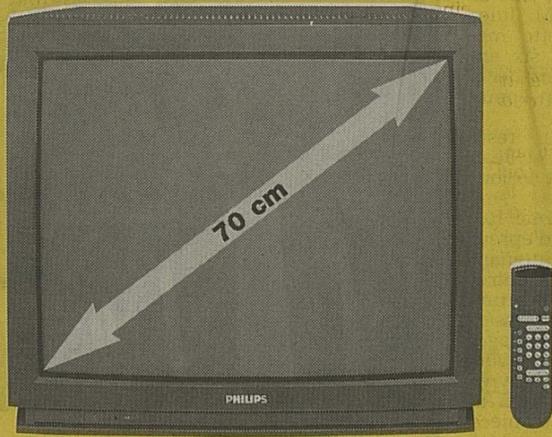
Toshiba V-204 F, 2 têtes vidéo, Show-View, 6 enregistrements en 1 an, Pal / Secam L

399.-
~~596.-~~
TOSHIBA



JVC MX-G 70, 2 x 80 watts, Panoramic Surround, tuner RDS, autoreverse, platine laser programmable

980.-
~~1990.-~~
JVC



Philips 28-PT-440A, écran 70 cm, stéréo, Top-télétexte, Pal / Secam L

980.-
~~1790.-~~
PHILIPS

PLACETTE
Le grand magasin

IMMOBILIÈRES VENTE

★ Offre exceptionnelle ★

Champex

A vendre dans un immeuble de ca-
chet, dominant la station

grand appartement
3 1/2 pièces (90 m²)

avec tout le confort moderne,
2 chambres, séjour avec cheminée,
balcon de 14 m² orienté sud. Place
de parc couverte. Avec jouissance
piscine chauffée et sauna dans l'im-
meuble.

Prix de vente: Fr. 195 000.-
(à discuter).

Tél. (026) 211 169 ou 163.

036-304953

★ Offre unique ★

Riddes

A vendre dans immeuble proche de
toutes commodités

très grand appartement
5 1/2 pièces (205 m²)

+ 43 m² de combles aménageables,
avec garage, cave et réduit. Néces-
site un rafraîchissement.

Prix de vente: Fr. 310 000.-
à discuter.

Tél. (026) 211 169 ou 163.

036-304926

★ Offre unique ★

Saxon

A vendre au village dans une mai-
son entièrement rénovée en 1989

Superbe appartement
5 1/2 pièces (177 m²)

dans les combles, entièrement
équipé de matériel récent. Grand
séjour, 3 chambres, 2 salles d'eau,
balcon. Très bonne vue.

Prix de vente: Fr. 330 000.-
à discuter.

Tél. (026) 211 169 ou 163.

036-304933

★ A saisir ★

Fully

A vendre dans un immeuble rési-
dentiel de 2 étages

superbe appartement
3 1/2 pièces (84 m²)

avec terrasse pelouse (22 m²), en-
soleillement maximum. Finition de
qualité. Calme. Avec garage et
cave. Construction 1990.

Prix de vente: Fr. 275 000.- à dis-
cutter

Tél. (026) 211 169 ou 163.

036-304897

A vendre ou à échan-
ger contre vigne ou
appartement à Ge-
nève

à Fully-
Châtaignier
appartement
neuf

2 1/2 pièces
haut standing, bal-
con, place de parc.

à Riddes
appartement
2 1/2 pièces

neuf, immeuble Ma-
jestic, haut standing.

à Saxon
immeuble Saxonor B
appartement
4 1/2 pièces

140 m², places de
parking intérieure et
extérieure. Etat de
neuf.

Ø (027) 86 13 61 ou
Ø (027) 86 39 20.

MONTHÉY

Villa mitoyenne
6 1/2 pièces
+ sous-sol
- grand séjour
- cheminée
- 3 salles d'eau
- excellent état
Fr. 480'000.-

GECCO CHARENTAIS
ALGIE
025 / 28 00 99

On cherche

terrain
à bâtir

entre: Conthey-co-
teau, Savièse et Ar-
baz, (zone très tran-
quille).

Ecrire sous chiffre Y
036-309210 à Publi-
citas, case postale
747, 1951 Sion 1.

IMMOBILIÈRES
LOCATION

A louer
au Bouveret

grand 2 1/2 pièces

66 m² + terrasse
Fr. 1000.- charges et
place de parc exté-
rieure comprises.

Pour visiter, appeler
le (021) 964 47 85/
heures des repas ou
le (025) 72 24 72.

036-302881

A louer à Sion,
av. de la Gare,

bureaux
de 121 m²

Loyer: Fr. 1180.-
+ charges.

Libre: tout de suite
ou à convenir.

bernard roduit
gérances s.a.

PRÉ-FLEURI 9-CH-1950 SION
TEL. 027/22 34 64 - 22 90 02

Vos
annonces

027
29 51 51

A vendre à Sion
vieille ville

magnifique
maison
patricienne

important volume,
grandes possibilités
d'aménagement.

Tél. (027) 55 79 15.

036-309041

IMMOBILIÈRES VENTE

A vendre
Saint-Léonard

local
commercial

bien situé, 75 m², +
place de parc + cave.
Fr. 120 000.-

Ecrire sous chiffre C
036-309334 à Publi-
citas, case postale
747, 1951 Sion 1

036-309334

A vendre à
Saint-Léonard

atelier

100 m² (545 m³)
avec hangar 62 m²
(316 m³)

Fr. 140 000.-

Ecrire sous chiffre Z
036-309330 à Publi-
citas, case postale
747, 1951 Sion 1

036-309330

Investissement exceptionnel

A vendre immeuble (3600 m3), en nom
propre, comprenant 10 appart. de 3 1/2 pce
et 1 restaurant. Revenu locatif Fr. 106'884.-

Prix de vente Fr. 1'600'000.-. Hypothèque
disp. Fr. 1'100'000.- à taux fixe.

Genève centre-ville

Tél. le soir 021/728 17 07 ou 077/287 638

Offre exceptionnelle!

Privé vend dans petit immeuble
neuf à 5 min de Sion et Sierr

superbe attique
divisible au gré du preneur

Situation et standing de 1er ordre,
grande terrasse. Possibilité de ga-
rage et place extérieure. Finitions
au gré du preneur.

Conditions très intéressantes
pour décision rapide. Paiement
partiel en WIR accepté. Possibilité
contre-affaire.

Ø (027) 22 75 22.

036-308891

IMMOBILIÈRES LOCATION

A louer dans immeuble
résidentiel et commercial à SION,

- 4 1/2 pièces
- 3 1/2 pièces
- 1 1/2 pièce avec sortie pelouse

CH

CHARLY HOFMANN

Valogi S.A.

Immobilier - Assurances

Tél. (027) 38 28 18 - (077) 28 22 00.

36-309290

Granges
lumineux et magnifique
4 1/2 pièces neuf
117 m²

Possibilité pelouse, attique ou
étage.

Différents financements possi-
bles.

Eventuellement avec locataire.

Ø (027) 23 81 20

036-309040



SKS

Nouvelliste

Imprimerie Moderne de Sion S.A.

Président du groupe Rhône Média S.A.
Nouvelliste: Pierre Moren

1950 Sion, rue de l'Industrie 13
Tél. (027) 297 511 - Téléfax (027) 297 565

Service des abonnements
(027) 297 525-526 - Téléfax (027) 221 906
Chèques postaux 19-274-0

Direction

Hermann Pellegrini, directeur des éditions;
Francis Zufferey, directeur administratif.

Rédaction centrale

Francois Dayer, rédacteur en chef responsa-
ble; Roland Puipe, rédacteur en chef des
éditions; Pierre Fournier, rédacteur en chef
adjoint.

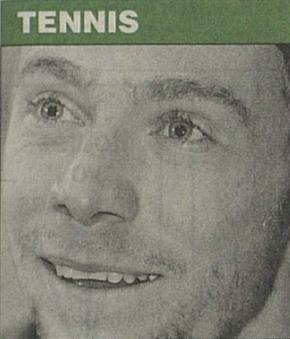
Jean-Cosme Zimmermann, Gérald Théodo-
loz, Jean-Paul Rioldel, Antoine Gessler,
Michel Pichon, Jean-Marc Theytaz, Xavier
Duroux, Eric Felley, Ariane Alter, Csilla
Bohnet, rédacteurs; Vincent Pellegrini,
éditorialiste analyste; Jean-Pierre Bahler,
Jacques Mariéthoz, Gérard Joris, Christian
Michellod, Christian Rappaz, rédacteurs
sportifs; Raphaël Bolli, rédacteur publicitaire;
Casal, caricaturiste. Magazine: Manuela
Giroud, Joël Cerutti.

Tirage contrôlé

43585 exemplaires. REMP 1.10.1994.



IMBATTABLE!
CRÉDIT PRIVÉ
027/21 21 71
BANQUE MIGROS
 Av. de France 10 - Sion



Marc Rosset est soulagé. asl-arch.

Marc Rosset: feu vert pour la coupe Davis

Marc Rosset a retrouvé le moral. Lundi à Sydney, le Genevois a reçu toutes les assurances. Les 9, 10 et 11 février prochain, il sera en mesure de défendre les couleurs suisses pour la rencontre de coupe Davis du Palexpo contre l'Allemagne. Les examens auxquels il s'est soumis à Sydney ont révélé qu'il souffrait bien d'une fracture, mais dont les conséquences n'ont rien de dramatique. Cette fracture se situe à la base du cinquième métacarpien de la main droite. Sa profondeur n'excède pas 2 millimètres. Ce vendredi, le Genevois se livrera à un test à Melbourne. S'il est concluant, il participera à l'open d'Australie qui débute lundi prochain. D'ici à vendredi, Marc Rosset multipliera les séances de physiothérapie avec Paul Dorochenko, qui l'accompagne dans cette tournée. Il subira également une injection de xylocaïne, un analgésique qui supprime la douleur. La localisation de cette fracture ne provoquera heureusement aucune tension dans sa main. Avec des soins, les douleurs résiduelles devraient disparaître. Marc Rosset ne porte d'ailleurs ni plâtre ni attelle. (si)

HOCKEY
MONTHHEY REVIT
 L'équipe de Croci-Torti a mieux débuté l'année nouvelle qu'elle avait achevé la précédente. Victoire! PAGE 19

SKI NORDIQUE
MÉDAILLES ATTRIBUÉES
 Malgré le peu de neige, les championnats valaisans ont eu lieu ce week-end. Titres sur le fil..... PAGE 21

« Depuis quelque temps, on tourne très bien »

Michel Pilet a joué à Sierre. Ce soir, il gardera la cage d'Ajoie.

De tous les joueurs jurassiens, Michel Pilet est probablement celui qui connaît le mieux le HC Sierre. Pour avoir porté ses couleurs, en premier lieu. Pour y avoir passé deux de ses plus belles années de hockeyeur aussi. Et enfin, parce que son amie est Sierroise. Autant de raisons qui en font l'interlocuteur privilégié à quelques heures du grand choc entre les deux favoris du groupe.

Par Christophe Spahr

- Michel Pilet, comment Ajoie a-t-il vécu le départ de Doug McKay pour Lausanne?

- On s'est longtemps posé des questions. Auparavant, on a très vite été mis au courant des ambitions de notre entraîneur. Le 15 décembre, on a joué à Star Lausanne. En rentrant, à 2 heures du matin, Doug McKay nous a fait part de ses discussions avec les dirigeants lausannois et de son intention d'entraîner à Malley.

- Comment s'est effectuée la transition avec Hans Kossmann?

- A ce titre, il n'y a aucun problème. Les deux hommes ont la même conception du hockey. Notre système n'a pas évolué. Il est bien en place. Par contre, Ajoie ne nous a pas encore officiellement annoncé si Kossmann terminerait la saison à la bande.

- En tous les cas, il ne jouera plus...

- Ça, c'est quasi certain. Il est blessé et a très peu évolué cette saison. On pense qu'il se concentrera désormais sur son rôle d'entraîneur.

- Revenons à McKay. Etait-il si strict qu'on le dit?

- Au début, il y a eu quelques tensions. Après coup, on s'est pris au jeu. Pour ma part, porter la cravate ne me dérangeait pas. Il est vrai qu'on s'entraînait beaucoup. Parfois deux fois par jour. On se retrouvait aussi le dimanche.

- N'est-ce pas trop en première ligue?



Philippe Erismann et Michel Pilet. Coéquipiers à Sierre en ligue B, adversaires ce soir.

- Il faut savoir ce que l'on veut. Faire du vélo, le dimanche, n'est pas plus mal par exemple. Mais rassurez-vous! Hans Kossmann suit la même voie. Il est aussi exigeant sur le plan disciplinaire.

« J'ai vécu de bons moments à Sierre »

- Ajoie avait raté son début de saison avec deux défaites à la clé. Que s'était-il passé?

- Doug McKay n'était arrivé que le 9 septembre, soit un mois seulement avant la reprise du championnat. Nous

avons donc eu besoin d'un peu de temps pour assimiler son système. En définitive, cette entrée difficile nous a fait du bien.

- Depuis, tout roule en effet...

- Nous avons engrangé treize succès d'affilée. Depuis cinq ou six journées, on peut vraiment dire qu'on tourne bien.

- Ainsi, vous confirmez les propos des dirigeants jurassiens qui n'avaient pas caché leur désir de remonter...

- Il l'ont clairement affirmé. Mais ce n'est pas pour autant qu'on ressent la pression.

- Quel souvenir gardez-vous de votre passage à Sierre en 1988?

- C'était génial. J'avais évolué pour la première fois en ligue nationale B. J'avais eu beaucoup de plaisir en Valais.

- Mais votre meilleur souvenir, c'est tout de même la promotion avec Lausanne, votre club, en ligue A?

- Bien évidemment. C'est fou ce que nous avons vécu.

- Comment vous êtes-vous retrouvé à Ajoie?

- J'ai fait mes offres. Etre remplaçant à Lausanne pendant deux ans ne vous ouvre pas beaucoup de portes. A 26

ans, j'ai d'abord pensé à travailler, ensuite au hockey, raison pour laquelle cela ne me dérangeait pas de redescendre en première ligue. Malheureusement, je cherche toujours un emploi...

Sierre méfiant

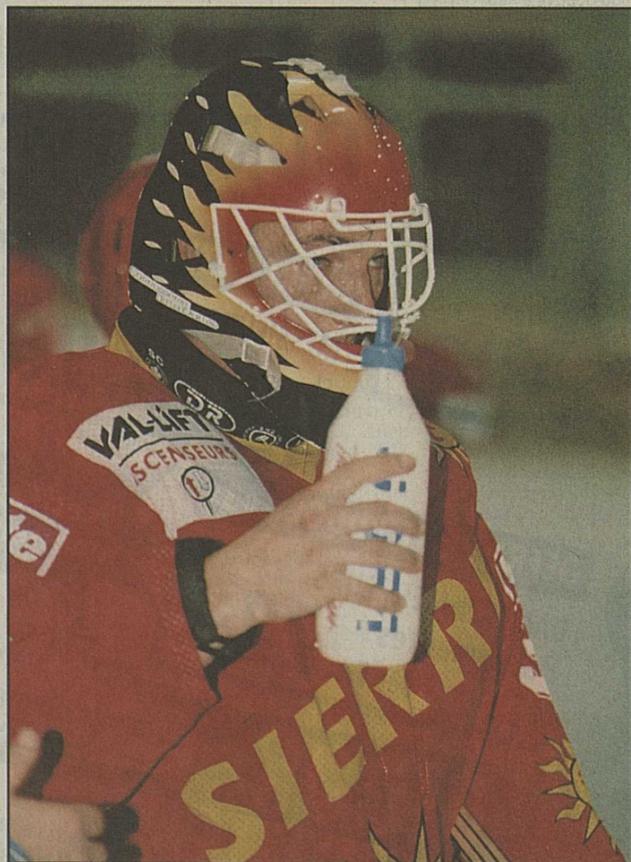
Sierre mène le bal du groupe romand depuis des semaines. Mais c'est Ajoie qui, dans les résultats, impressionne le plus. Paradoxe? Pas tout à fait. Les Valaisans, en ne jouant pas toujours très bien, parviennent quand même à faire la différence. Il faut probablement y voir leur expérience mais aussi la relative faiblesse du groupe cette année. « C'est vrai, le niveau général s'est affaibli, reconnaît Philippe Erismann. Certaines équipes me déçoivent, à l'instar de Neuchâtel. Les candidats à la première place se limitent cette saison à deux formations. »

Mais pourquoi Sierre n'est-il pas plus conquérant face à des équipes qui, lorsqu'elles affrontent Ajoie, n'ont pas voix au chapitre. « Il nous manque un ou deux meneurs sur la glace qui prennent leurs responsabilités. D'un autre côté, nous intégrons des jeunes, ce qui fait que les lignes changent parfois. Régulièrement, nous frisons le code. Malgré cela, nous n'avons pas connu de faux pas. Ajoie évolue sur un rythme plus élevé. Les restes de la ligue B, certainement. Ce n'est pas pour autant que les Jurassiens sont meilleurs actuellement. Sur un match, la différence risque de survenir avec les erreurs individuelles et les pénalités. Je m'attends à une rencontre un peu folle. Mais elle ne débouchera pas sur un score-fléau. »

S'il entend s'imposer, Sierre devra cette fois évoluer au même niveau durant soixante minutes. Alors il pourra envisager sereinement les matches décisifs. « Il est temps de se mettre un peu de pression. On va au-devant d'une semaine difficile, mais motivante. Il y a un bon coup à jouer cette année. » (spahr)

« Le vainqueur sera devant »

Ajoie et Sierre se disputeront la première place du groupe.



Philippe Erismann redoute les grands gabarits jurassiens. remo

- Le vainqueur de ce soir terminera-t-il le championnat en tête?

Michel Pilet: - Très certainement. Si Sierre s'impose, on ne reviendra plus sur lui. Si Ajoie prend la mesure des Valaisans, il prendra le commandement.

Philippe Erismann: - Non. On doit tout deux encore aller à Saas-Grund notamment. Mais c'est une rencontre très importante.

- Dans l'optique des play-off, la première place ne risque-t-elle pas d'être déterminante?

M. P.: - Sans aucun doute. J'ai joué deux ans à Sierre. Je sais à quel point il est difficile de s'imposer à Graben. Là-bas, ils sont sept sur la glace. Le public est derrière l'équipe. Il y a aussi le long déplacement à prendre en compte.

Ph. E.: - Jouer deux fois, sur trois, à domicile constituera un réel avantage. Mais le chemin sera encore long par la suite.

- On dit Sierre meilleur défensivement et Ajoie supérieur offensivement. D'accord?

M. P.: - Sierre a des défenseurs expérimentés. Mais nous ne sommes pas en reste non plus. Par contre, il est vraisemblable que nous possédons des atouts supplémentaires en attaque.

Ph. E.: - La principale différence est qu'Ajoie parvient régulièrement à s'imposer sur

de gros scores, sans prendre trop de buts. En attaque, on se trouve un peu moins bien. La différence de buts nous est défavorable. Mais sur un match, les chiffres ne veulent plus rien dire.

Le rythme face à l'expérience

- Sierre a pratiquement toujours été en tête. Pourtant, c'est Ajoie qui est considéré comme le favori du groupe...

M. P.: - Les dirigeants jurassiens ont clairement affiché leur ambition d'entrée. Les médias s'en sont faits l'écho. De son côté, Sierre a l'expérience de la première ligue.

Ph. E.: - Ajoie veut monter. Ils s'entraînent sur un rythme plus soutenu. Mais surtout, ils ont de plus grands gabarits. En supériorité numérique, ils sont redoutables. C'est un problème pour moi. En plus, ils ont une première ligne très forte.

- Quelles sont les qualités de votre rival d'un soir?

M. P.: - L'expérience. Il a le talent pour évoluer en ligue B.

Ph. E.: - Il a du caractère. Les bons résultats d'Ajoie parlent en sa faveur. Je suis surtout content pour lui qu'il puisse jouer dans une bonne équipe. A son âge, il doit prendre un peu de bouteille. (spahr)

OFFRES D'EMPLOI

MUTUELGRUPPE
VERSICHERUNGEN

Wir sind eine gesamtschweizerische, zukunftsorientierte Vereinigung von Krankenkassen und suchen für unseren Hauptsitz in Sitten

kaufm. Angestellte

für die Leistungsabteilung und die Kollektivversicherungen.

Anforderungen:

- Fähigkeitszeugnis, Diplom oder Matura
- Branchenkenntnisse erwünscht
- deutsche Muttersprache
- gute Kenntnisse der französischen Sprache.

Wir bieten:

- anforderungsreiche Arbeit in angenehmen, dynamischen Team
- den Anforderungen entsprechendes Salär
- vorteilhafte Sozialleistungen.

Eintrittsdatum: sofort.

Sie sind 25 bis 30 Jahre alt und fühlen Sie sich angesprochen, so senden Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an: MUTUEL-GRUPPE, Personalabteilung, Bahnhofstrasse 20, 1950 Sitten.

36-309267

WALLISER KRANKENKASSE - SKBH - HERMES - FUTURA - UNIVERSA - KASSE DES ÖFFENTLICHEN DIENSTES

MUTUELGRUPPE
VERSICHERUNGEN

Nous sommes une entreprise jeune et dynamique en pleine expansion

Voulez-vous participer à notre développement? Nous cherchons un

conseiller de vente

en TV/HiFi/Vidéo/Photo

pour la région Martigny / Sion / Sierr
Si vous êtes disponible, avec l'esprit d'initiative, que l'on peut compter sur vous et qu'en plus vous avez terminé une formation dans le domaine de la TV/HiFi/Vidéo, conclue de préférence par un diplôme de commerce de détail, vous êtes notre homme. En préférence bilingue fr./all. Age idéal 27 - 35 ans. Voiture obligatoire.

Nous vous offrons des possibilités de gains au-dessus de la moyenne avec participation au chiffre d'affaires ainsi qu'un travail créatif et autonome dans une équipe jeune.

Intéressé? N'hésitez pas à envoyer votre dossier, avec photo, à M. Schaller

Ing. dipl. Fust SA

Kantonsstrasse 79, 3931 Visp-Eyholz
Tél. 028/46 78 54

Ing. dipl. **Fust**
TV/HIFI/VIDEO, PHOTO, PC

Pizzeria chez Ernest Sierr

engage

pizzaiolo ou aide de cuisine

Entrée à convenir.

Ø (027) 55 55 44 dès 19 h.

036-308986



Votre avenir nous concerne! Le Touring Club Suisse, agence de Sion, cherche

un ou une apprenti(e) de commerce

pour son département sociétariat.

Si vous êtes tenté(e) par une activité professionnelle dans une entreprise de services (assurances et tourisme), si vous pensez pouvoir être à l'aise dans un travail basé sur le contact permanent avec la clientèle, soyez candidat ou candidate.

Nicole Zuber vous remercie de lui adresser une petite lettre de présentation, une photo et vos bulletins scolaires.

TOURING CLUB SUISSE
Case postale - 1951 Sion

Cherchons **SERVEUR(EUSE)**

efficace, bonne présentation. Pour prendre rendez-vous, contactez (entre 10.30 et 12.00) M. L. Gonçalves, Restaurant Le Borsalino, Monthey, tél. (025) 72 19 90. 5320

Nous cherchons **agents libres / représentants**

pour la Suisse romande.
(029) 8 59 79
(077) 214 313

130-771996

Pour toutes vos annonces



027 29 51 51

ANNONCES DIVERSES

Société active dans l'informatique (systèmes d'identification automatique, code barres), disposant d'une importante clientèle dans l'industrie, cherche

un technico-commercial

connaissances DOS ainsi que des divers systèmes informatiques.

un technicien

connaissances en électronique et mécanique ainsi qu'expérience en programmation BASIC et C.
JAM INFORMATIQUE S.A., CP 206, 1868 Collombey,
Ø (025) 72 85 25.

115-717412

Pharmacie informatisée

cherche une

assistante en pharmacie

expérimentée et dynamique, poste à 80-100%.
Entrée à convenir.
Faire offres avec curriculum vitae sous chiffre 17-179979 à Publicitas S.A., cp 320, 1530 Payerne.
017-179979

Pub à Sion

cherche

jeune serveuse

avec expérience. Entrée début février.
Ø (027) 31 65 39.
036-309315

VOTRE FORMATION?

Employée de commerce, vendeuse, coiffeuse, employée de bureau, laborantine, qu'importe...

Suivez notre formation complète et devenez

la collaboratrice

que nous recherchons pour notre service externe.

Nous offrons:

- salaire fixe élevé
- travail indépendant
- contact avec la clientèle
- tous les avantages sociaux d'une entreprise moderne.

Entrée en fonctions: dès que possible ou à convenir.

Véhicule indispensable.

Pour un premier contact, appelez le
(027) 23 46 45

22-368390

Je cherche **jeune fille ou étudiante**

pour garder une fillette de 7 ans, 3 soirs par semaine à Martigny.

Ø (026) 22 72 89, dès 15 heures.

036-308334

Nous cherchons pour région Sion-Conthey

dame

pour mise en place marchandises dans grande surface, 2 matins par semaine (env. 50 heures par mois), dès printemps 96.

Ecrire sous chiffre P 36-309138, Publicitas, 1920 Martigny.

036-309138

LA PRIORITÉ AUX PRESTATIONS DE SERVICE

Des primes concurrentielles et une qualité irréprochable des prestations de service sont la force et la raison d'être d'une assurance-maladie digne de ce nom. La Visana donne ainsi la priorité aux assurés et à leurs besoins. Vous avez la certitude d'avoir à vos côtés une assurance-maladie avantageuse, sûre et respectueuse de la clientèle.

Prime de base obligatoire pour adultes (franchise annuelle fr. 300.-, sans le risque-accidents) dans le Bas-Valais fr. 148.10

visana

St-Germain, 1965 Savièse, tél. 027 251243

J'aimerais connaître votre offre

Nom _____
Prénom _____
Adresse _____
NPA/Localité _____
Date de naissance _____
Caisse-maladie actuelle _____
Atteignable le _____ Téléphone _____

Nous cherchons **agents libres / représentants**

pour la Suisse romande.

029/8 59 79 - 077/ 214 313.

130-771996

Café de la Promenade à Sion

cherche

serveuse

Ø (027) 22 33 53

036-309268

On cherche

femme de ménage

4 heures par semaines.

Ø (027) 23 40 59.

036-309347

DEMANDES D'EMPLOI

Homme 60 ans cherche

emploi de bureau

comptabilité ou autre, à temps partiel.
Ecrire sous chiffre G 036-308814 à Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-308814

Duo SOS Music

disponible pour mariages, cagnottes, soirées privées.

Ø (027) 55 73 73.

036-245591

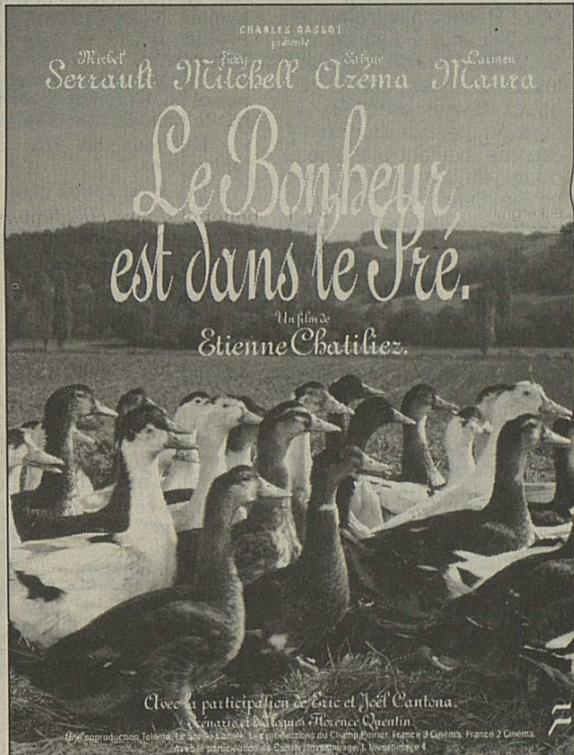
cherche place

comme serveuse pour extras. Libre dès février. Ø (027) 22 74 67 le matin.

036-308677



Messageries du Rhône



En exclusivité au cinéma à Sion

PRIX CHOCS POUR CHEVEUX CHICS

OFFRE PETIT BUDGET «1»
DAMES
Shampooing/mise en plis
dès Frs. **19.-**

OFFRE PETIT BUDGET «2»
MESSIEURS
Shampooing/coupe/brushing
seul. Frs. **26.-**

OFFRE PETIT BUDGET «3»
DAMES & MESSIEURS
Permanentés
dès Frs. **72.-**

Profitez-en maintenant!

Première qualité
Produits de marque
en coiffure et à la vente

GIDOR
COIFFURE

Ouverture sans interruption et sans rendez-vous préalable (sauf le lundi après-midi dès 13.30 h) à Sierr: av. Général-Guisan 25 et Sion: Centre Commercial Porte-Neuve



A la « Baguette »!

Monthey - Octodure 4-2 (1-0 1-1 2-1)

Monthey: R. Berthoud; Specchier, Bezina; Marti, Chervaz; Imesch, Payot, Cosendai; G. Berthoud, Cachat, D. Berthoud; Plaschy, Clément. Entraîneur: Yves Croci-Torti.

Octodure: Bochy; Frezza, Gottraux; Bonnebault, Hugon; Chambovey, Lunebourg; Vernay, N. Schwab, Vouilloz; Lochet, Pillet, Claivaz; Fournier, Demuth, Buchs. Entraîneur: Philippe Monnet.

Buts: 12'22" Cosendai (Cachat-Bezina à 5 contre 4) 1-0; 20'29" Vernay (Frezza à 5 contre 4) 1-1; 38'19" Cosendai (Imesch) 2-1; 47'08" Payot (Beinaz) 3-1; 47'58" Cachat (D. Berthoud) 4-1; 58'24" Bonnebault 4-2.

Notes: patinoire du Verney. 100 spectateurs. Arbitres: MM. Roessli et Burnier. Pénalités: 5x2' contre Monthey; 4x2' contre Octodure. Monthey sans Barrad et Daven (blessés), Veluz (arrêt); Octodure sans Giovanola et M. Schwab (blessés), N. et P. Cardow (vacances). 57'56" temps mort Monthey; 59'14" temps mort Octodure.

Un certain déclin

A l'issue de cette rencontre acharnée, Yves (Baguette) Croci-Torti, jubile: «Mes gars ont compris mes directives. Ils ont saisi les explications du système de jeu désiré. Une certaine jouerie est apparue au fil des minutes. En zone défensive, les cadeaux que nous avons offert à nos adversaires en 1995, nous ont, je l'espère, quittés avec l'arrivée de la nouvelle année. J'espère que la période durant laquelle le HC Monthey distribuait des points à son contradicteur est révolue.» De plus, trois jours avant Noël, la victoire en coupe valaisanne enregistrée au profit du CP Illiez a été très bénéfique aux coéquipiers de Cachat, «beaucoup plus au niveau du mental qu'au niveau du jeu», poursuit l'entraîneur montheyan.

Reynald Berthoud remarquable

Après avoir quasiment dé-



Payot lutte avec Pillet. Monthey effacera Octodure.

gouté les attaquants de Val-d'Illez, un soir de match de coupe, durant laquelle il arrêta tout, Reynald Berthoud a répété cette performance contre les Octoduriens. De la mitaine, de la jambièrre, de la canne ou parfois chanceusement (deux fois sauvé par ses poteaux), il mit son veto à Roland Locher et consorts qui ne savaient plus que faire pour battre ce chat. Rassuré par leur gardien, les Chablaisiens débutèrent la rencontre sans grande application. Ceci aurait pu faire le bonheur des visiteurs. Seulement, qui vous savez veillait attentivement. Comme un vieux «briscard»,

le dernier rempart monthey-san dirigeait sa défense. Si bien que ses coéquipiers prirent gentiment confiance en leurs possibilités et se créèrent des occasions. Si bien que Cosendai marqua le premier but à la treizième minute et signa le 2 à 1 juste avant la seconde sirène, après que le rusé Vernay ait pu prendre en défaut la vigilance de Berthoud. Après avoir laissé passer l'orage octodurien, les gars de Croci-Torti attendirent la quarante-huitième minute pour donner le coup d'assomoir aux coéquipiers de Bochy. En cinquante secondes, le score passa de 2-1 à 4-1, au-

tant dire que le sort du match était réglé. Dans une rencontre se déroulant sur un rythme assez soutenu, du moins sur le plan de l'engagement, le fringant HC Octodure de 1995 avait de la peine à trouver ses marques et développait des actions sans jus. Au terme du match, son entraîneur, Philippe Monnet, explique: «La pause de deux semaines ne nous a pas été bénéfique. Nous avons raté une quantité d'occasions. En plus, durant la rencontre, deux pions importants (Pillet et Frezza) se sont blessés. Ceci n'explique pas cela mais... Pour nous, la suite du cham-

pinon est plus ou moins connu. Il nous faudra gagner les matches contre les mal classés car les blessures survenues à quelques pions importants de notre contingent vont certainement nous empêcher de pouvoir rivaliser (quoique) avec les équipes de tête. Les points acquis jusqu'à présent nous sont très précieux.»

Dans l'autre vestiaire, le visage détendu et souriant, Yves Croci-Torti parle de ses gars: «Outre la très grande performance de notre gardien, je tiens à relever celle de toute l'équipe. On est sur la bonne voie, enfin!» Jean-Marcel Foli



Deuxième ligue, gr. 6

Résultats	Score
Saas-Grund - Forward M.	renvoyé
Saas-Grund - Château-d'Ex	3-3
Nendaz - Val-d'Illez	5-4
Monthey - Octodure	4-2
Forward Morges - Sion	16-2
Champéry - Château-d'Ex	3-5
Meyrin - Saas-Almagell	6-2

Classement	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Nendaz	11	8	1	2	58-38	17				
Forward Morges	10	7	2	1	60-27	16				
Val-d'Illez	11	5	4	2	52-38	14				
Octodure	11	6	1	4	60-35	13				
Meyrin	11	6	1	4	50-44	13				
Champéry	11	5	1	5	39-50	11				
Château-d'Ex	11	3	2	6	35-49	8				
Monthey	11	3	1	7	41-49	7				
Saas-Almagell	10	2	2	6	30-47	6				
Sion	11	1	1	9	43-91	3				

Troisième ligue, gr. 11

Résultats	Score
Leysin - Vallée de Joux	6-4
Renens - Vanneries 90	4-5
Monthey 2 - Stade Lausanne 2	6-4
Forward Morges 2 - Bosingen	6-3

Classement	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Star Lausanne 2	10	8	1	1	76-39	17			
Leysin	10	7	1	2	63-32	15			
Sainte-Croix	10	6	1	3	61-48	13			
Forward M. 2	10	6	0	4	58-51	12			
Vallée de Joux	10	5	1	4	63-58	11			
Vannerie 90	10	4	1	5	44-49	9			
Monthey 2	10	3	1	6	52-64	7			
Bosingen	11	2	0	9	36-76	4			
Renens	9	1	0	8	37-73	2			

Troisième ligue, gr. 12

Résultats	Score
Anniviers 1 - Charrat	7-2
Embd-Kalpetran - Montana-Cr.	2-6
Lens - Viège 2	9-1
Leukergrund - Anniviers 1	8-3
Leukergrund - Lens	6-0
Viège 2 - Embd-Kalpetran	5-1
Zermatt - M'Saas-Fee	3-6

Classement	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Verrier	10	9	0	1	72-30	18				
Lens	11	6	0	5	52-50	12				
Viège 2	10	5	1	4	51-51	11				
Leukergrund	7	5	0	2	43-36	10				
Montana-Crans	8	5	0	3	34-23	10				
Anniviers 1	11	5	0	6	50-51	10				
Zermatt	9	3	0	6	38-61	6				
Charrat	10	3	0	7	46-56	6				
Embd-Kalpetran	9	2	1	6	30-44	5				
M'Saas-Fee	7	2	0	5	22-36	4				

Quatrième ligue, gr. 12A

Résultats	Score
Rarogne - Leukergrund 2	3-4
Tourtemagne - L.-les-Bains 2	2-11
Täsch - Grächen	8-2

Classement	1	2	3	4	5	6	7
Leukergrund 2	6	3	1	2	20-21	7	
Täsch	3	3	0	0	19-5	6	
Grächen	4	2	1	1	18-15	5	
Rarogne	3	2	0	1	15-5	4	
L.-les-Bains 2	3	1	0	2	14-12	2	
Tourtemagne	4	1	0	3	12-28	2	
Bürchen	3	0	0	3	5-17	0	

Quatrième ligue, gr. 12B

Résultats	Score
Anniviers 2 - Sierre 2	9-2
Salvan - Lens 2	1-1
Salvan - Saint-Léonard	6-4

Classement	1	2	3	4	5	6	7
Nendaz 2	7	7	0	0	66-19	14	
Salvan	7	3	1	3	21-36	7	
Anniviers 2	5	3	0	2	34-25	6	
Sierre 2	7	2	1	4	28-37	5	
Lens 2	3	1	1	1	8-15	3	
Sembrancher	3	0	1	2	6-11	1	
Saint-Léonard	4	0	0	4	16-36	0	



Etienne Fournier et Octodure: vaine, la course. bussien

Champéry - Château-d'Ex 3-5 (0-3 2-1 1-1)

Champéry: Es-Borrot; Eris-

D'UN COUP D'ŒIL

Nendaz - Val-d'Illez 5-4 (1-2 3-2 1-0)

Nendaz: Schoepfer; Python, R. Bornet; Lenz, D. D'Amico; Vouillamoz, Guntern, Aubry; X. D'Amico, Giroud, Mariéthoz; Déléze; C. Bornet, Michele; O. Bornet.

Val-d'Illez: P. Perrin; Leuenberger, E. Perrin; Caillet-Bois, Bellon; J. Perrin, Coulon, S. Perrin; Ançay, Pochon, Jud; Avanthay, Ravera, Ja. Perrin; St. Perrin. Entraîneur: Bruno Leuenberger.

Buts: 8e Aubry 1-0; 9e Ançay 1-1; 16e Ja Perrin 1-2; 25e S. Perrin 1-3; 35e Mariéthoz 2-3; 36e Ja Perrin 2-4; 38e Vouillamoz 3-4; 40e Guntern 4-4; 42e Lenz 5-4.

Forward Morges - Sion 16-2 (5-1 3-1 8-0)

Forward Morges: Guignard; Burkart, Granchamp; Fournier, Pellet; Hingray; Pain, Baragano, Lapointe; Grand, Mayland, Bernard; Vrahny, Ponti, Cavadini; Suhner, Dupont. Entraîneur: Francis Rheinard.

Sion: Barras; Praz, M. Debons; Fellay, Romailier; Thalman, Theler, Kenzelmann; Theytaz, Mayoraz, Furrer; Zechino, Zufferey, Garcia; F. Debons, Revaz, Zuber. Entraîneur: Anton Theler.

Buts: 1re Pain 1-0; Burkart 2-0; 12e Theler 2-1; 13e Hingray 3-1; 15e Cavadini 4-1; 16e Burkart 5-1; 22e Furrer 5-2; 30e Ponti 6-2; 39e Bernard 7-2; 40e Grand 8-2; 41e Suhner 9-2; 41e Pain 10-2; 42e Pellet 11-2; 42e Grand 12-2; 45e Bernard 13-2; 45e Grand 14-2; 54e Ponti 15-2; 59e Fournier 16-2.

Champéry - Château-d'Ex 3-5 (0-3 2-1 1-1)

Champéry: Es-Borrot; Eris-

mann, Caillet-Bois; M. Es-Borrot, L. Trombert; C. Rey-Bellet; Mojonier, D. Sallin, A. Gex-Collet; Andrey, E. Sallin, Clerc; D. Trombert, F. Es-Borrot, Rouiller. Entraîneur: Hans Huttinger.

Château-d'Ex: Vez; Morier, Chabloz; Chappot, Perrier; Lenoir, E. Bach, C. Bach; Mottier, Burri, Sutter; Tinguely, Busset, Juriet, Juriens. Entraîneur: Pierre-François Mottier.

Buts: 8e C. Bach 0-1; 13e Mottier 0-2; 14e Burri 0-3; 24e A. Gex-Collet 1-3; 28e Sitter 1-4; 38e D. Trombert 2-4; 41e Mojonier 3-4; 51e Sutter 3-5.

Meyrin - Saas-Almagell 6-2 (3-2 1-0 2-0)

Meyrin: Beck; Engeler, Stampfli; Sibille, Semon; Herrmann, Delessert, Giroud; Buni, Regali, Lugeon; Plattner, Sansonnens, Mounoud; Pasche. Entraîneur: Richard Pouliot.

Saas-Almagell: Steinel; M. Zurbriggen, Steiner; S. Bummann, G. Anthamatten; G. Zurbriggen, U. Zurbriggen, J.-C. Zurbriggen; R. Anthamatten, M. Anthamatten, O. Andenmatten; X. Bummann, Zen-Gaffinen, P. Andenmatten. Entraîneur: Gaston Anthamatten.

Buts: 9e Lugeon 1-0; 17e U. Zurbriggen 1-1; 17e Herrmann 2-1; 18e S. Bummann 2-2; 18e Pasche 3-2; 21e Herrmann 4-2; 53e Sansonnens 5-2; 58e Pasche 6-2.

Prochaines rencontres

Vendredi 12 janvier
20.15 Saas-Almagell - Monthey
20.30 Château-d'Ex - Val-d'Illez
Forward Morges - Champéry
Octodure - Nendaz

Samedi 13 janvier

20.30 Sion - Meyrin

LNA

Ce soir

20.00 Ambri - Berne
Fribourg - Rapperswil
Lausanne - Davos
Zoug - Kloten
Zurich - Lugano

Classement

1. Kloten	25	14	4	7	71-62	32
2. CP Berne	24	14	3	7	89-65	31
3. Zoug	25	14	2	9	104-79	30
4. Rapperswil	25	13	3	9	102-88	29
5. Davos	25	10	5	10	90-25	25
6. Lugano	25	11	2	12	88-80	24
7. Ambri	25	11	2	12	102-104	24
8. Zurich	24	11	1	2	83-91	23
9. Fribourg	25	9	5	11	79-77	23
10. Lausanne	25	3	12	1	48-130	7

LNB

Ce soir

20.00 Bienne - Langnau
Coire - Olten
GE Servette - Chx-de-Fds
Grasshopper - Thurgovie
Herisau - Martigny

Classement

1. Grasshopper	25	19	2	4	116-65	40
2. Chx-de-Fds	25	16	5	4	111-68	37
3. Thurgovie	25	17	3	5	102-62	37
4. Langnau	25	15	1	9	107-73	31
5. Herisau	25	12	3	10	96-72	27
6. Martigny	25	11	4	10	91-102	26
7. Bienne	25	7	2	16	91-124	16
8. GE Servette	25	6	2	17	60-96	14
9. Olten	25	4	5	16	65-117	13
10. Coire	25	4	12	0	75-135	9

PREMIÈRE LIGUE

Ce soir

20.00 Neuchâtel - Loèche
Villars - Saas-Grund
Sierre - Ajoie
20.15 Fleurier - Viège

Demain

20.00 Moutier - Fribourg

Classement

1. Sierre	16	14	1	1	81-34	29
2. Ajoie	15	13	0	2	97-27	26
3. Saas-Grund	16	10	2	4	66-42	22
4. Villars	16	9	2	5	69-50	20
5. HCP Fribourg	16	10	0	6	69-64	20
6. Viège	16	8	1	7		

SPORTS EXPRESS

Escrime



Bürki deuxième à La Havane

La Bâloise Gianna Bürki a pris la deuxième place du tournoi de coupe du monde à l'épée de La Havane. En finale, elle s'est inclinée devant l'Italienne Margherita Zalaffi, victorieuse par 15-10. Isabelle Pentucci (44e) et Anja Straub (75e) n'ont pas réussi à se qualifier pour l'élimination directe. Cette place sur le podium s'ajoute pour elle à celle obtenue l'an dernier à Rio (3e), à Göteborg (2e), à Luxembourg (3e), aux «européens» (3e) et à Sydney (3e).

Football



Congrès à Neuchâtel

Le 9 février prochain, l'Université de Neuchâtel et la FIFA, inaugureront le Centre international d'étude du sport (CIES) dans le cadre d'un congrès qui se tiendra à l'aula des Jeunes-Rives, à Neuchâtel. Quatre conférenciers traiteront différents thèmes relatifs au sport en général et au football en particulier. Le président de la FIFA, Joao Havelange sera présent.

Alan Rothenberg, chef du

comité d'organisation de la coupe du monde 1994, parlera de la création et de la gestion de la ligue de football professionnel (soccer) aux Etats-Unis. Michel Platini exposera les défis que doivent relever les organisateurs de la coupe du monde 1998 en France. Stefan Kesenné, professeur à l'Université d'Anvers, traitera la question de savoir s'il faut une réglementation du marché des joueurs dans les ligues professionnelles, et si oui laquelle? Enfin, Jacques DeFrance, professeur à l'Université de Paris-Sud, exposera les enjeux économiques et sociaux du sport.

RC Strasbourg: les salaires publiés

Les salaires mensuels des titulaires de l'équipe professionnelle de Strasbourg (division 1) «s'échelonnent entre 12 000 et 40 000 francs», révèle le président du club, Roland Weller. «Le temps n'est plus à l'inflation», ajoute M. Weller qui se prononce en faveur d'une «harmonisation» des salaires et précise que le revenu mensuel moyen du joueur vedette de Strasbourg, Frank Sauzée, «est inférieur à 60 000 francs, même en tenant compte des primes européennes».

Coupe d'Afrique des nations

Une réunion d'urgence du comité d'organisation de la coupe d'Afrique des nations (CAN) désignera ce mardi 9 janvier le remplaçant du Nigeria, qui a renoncé à se rendre en Afrique du Sud en évoquant des raisons de sécurité, a indiqué un porte-parole de la Confédération africaine de football (CAF). Le Nigeria, tenant du titre, devait jouer dans le groupe C en compagnie du Zaïre, du Gabon et du Liberia.

Handball



La Suisse affaiblie

L'équipe suisse sera privée de trois titulaires, Roman Brunner, Stefan Schärer et Daniel Spengler, pour le tournoi international qui débutera aujourd'hui en Suède et au cours duquel elle se mesurera à l'élite mondiale. Son premier adversaire ne sera autre que la France, championne du monde en titre. Les deux autres adversaires de la sélection helvétique dans le tour préliminaire seront la Suède, championne d'Europe, et la République tchèque.

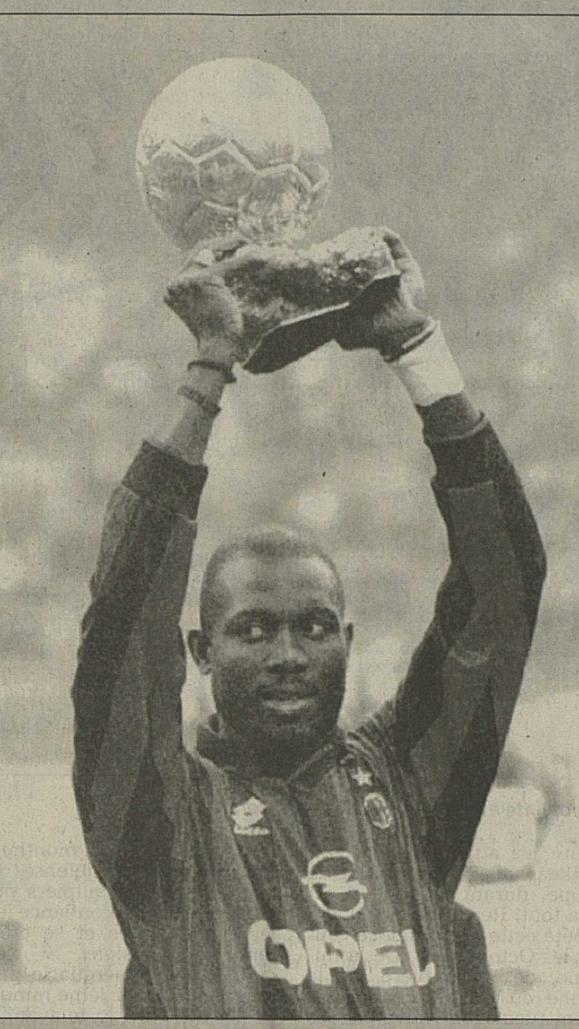
Tennis



Boetsch: jeune papa fatigué

Éliminé hier dès le premier

George Weah élu meilleur joueur mondial



L'attaquant libérien de l'AC Milan George Weah a été élu meilleur joueur mondial 1995 de la FIFA lors d'un gala organisé au Teatro Nazionale de Milan. Déjà lauréat, entre autres récompenses, du «ballon d'or» 1995, Weah (170 points) a précédé nettement son partenaire de club, le défenseur Paolo Maldini (80), et l'attaquant allemand Jürgen Klinsmann (Bayern Munich, 58), les deux autres joueurs nomi-

nés. Le vote a été effectué par une centaine d'entraîneurs de sélections nationales, dont les plus prestigieuses. L'Allemand Lothar Matthäus, le Hollandais Marco Van Basten, l'Italien Roberto Baggio et le Brésilien Romario avaient précédé depuis 1991 Weah au palmarès de la FIFA. Au classement, Romario et Roberto Baggio ont terminé respectivement à la 4e et à la 5e places. (si)

tour du tournoi de Sydney par l'Australien Richard Fromberg, 90e joueur mondial, 4-6 6-3 6-3, Arnaud Boetsch, 14e mondial et tête de série No 3, a fait valoir pour sa défense qu'il était très fatigué.

«Cela fait six semaines que je n'ai pas dormi deux nuits de suite. Je frappais bien la balle, mais je me suis senti très fatigué quelques minutes seulement après le début du match», a expliqué le Français, jeune papa empêché de dormir par son fils Lucas, né il y a deux mois.

Jakob Hlasek battu à Auckland

Les semaines se suivent et malheureusement se ressemblent pour Jakob Hlasek (ATP 37). Comme à Adelaïde face au Suédois Henrik Holm, le Zurichois a été éliminé au premier tour du tournoi d'Auckland, une épreuve de l'ATP-Tour dotée de 328 000 dollars. Hlasek a été battu en deux sets, 7-6 (7-2) 6-2, par le gaucher tchèque David Rikl (ATP 83).

Rugby



Anglais et Écossais en CE

Des clubs anglais et écossais participeront la saison prochaine à la coupe d'Europe qui comprendra vingt équipes réparties en quatre poules de cinq, a indiqué Vernon Pugh, directeur de l'épreuve.

Douze équipes du pays de Galles, d'Irlande, de France, d'Italie et de Roumanie ont participé à la première édition, remportée par Toulouse, dimanche à Cardiff.

La saison prochaine, le pays de Galles, la France et l'Angleterre devraient disposer de quatre représentants, tandis que l'Ecosse et l'Irlande en auront trois et l'Italie un seul. La dernière place est réservée au vainqueur d'un barrage entre le deuxième meilleur club italien et le champion de Roumanie.

Automobilisme



Mercedes pense à... Schumacher

Mercedes et son partenaire McLaren ont l'intention d'engager le plus rapidement possible le double champion du monde de formule 1 Michael Schumacher, a affirmé Norbert Haug, responsable de la division sport automobile chez Mercedes. «Notre objectif est que Michael Schumacher nous rejoigne une fois terminé son contrat chez Ferrari», a expliqué Haug.

Grenade-Dakar

Les Citroën quatre à quatre

Les Citroën ont poursuivi quatre à quatre leur domination dans le rallye Grenade-Dakar tout au long de la plus longue étape de cette édition, 629 km entre Zouerat et El Mreiti, en Mauritanie. Les quatre pilotes de la marque au chevron ont ainsi terminé cette 9e étape à la queue leu leu dans le sillage de Philippe Wambergue, qui a précédé Ari Vatanen, Salvador Servia et le leader de l'épreuve, Pierre Lartigue. Les Mitsubishi de Hiroshi Masuoka, Jean-Pierre Fontenay et Kenjiro Shinozuka ont complété cette procession, qui a vu les sept premiers séparés par moins de 13 minutes à l'arrivée.

Dans la catégorie motos, Jordi Arcarons, éternel deuxième du rallye, s'est offert cette spéciale, mais le leader italien Edi Orioli a parfaitement contrôlé les opérations, finissant dans les roues de l'Espagnol, à un peu plus d'une minute, sous une chaleur torride.

Rallye-raid Grenade - Dakar 1996. Classements de la 9e étape, Zouerat - El Mreiti (638 km). Autos: 1. Wambergue-

HC Sierre: un joueur s'interroge

Nicolas Pont portera-t-il encore les couleurs du HC Sierre? Cette question, le joueur se la pose depuis quelque temps. Malheureusement, il n'a pas tenu à s'exprimer. L'attaquant a donné sa lettre de démission la semaine passée. Mais le club valaisan n'entend pas accepter cette sortie, d'autant plus qu'il compte sur lui, même si ces derniers temps, Nicolas Pont n'a pas beaucoup joué. «On a besoin de lui et on entreprendra tout ce qui est possible pour le faire revenir sur sa décision, précise Egon Locher, chef d'équipe. J'ai eu une discussion avec lui récemment. Visiblement, il y a eu un malentendu. Peut-être a-t-il cru que je lui promettais une place? Mais je n'ai aucune influence sur la composition de l'équipe. J'ai d'ailleurs proposé au joueur d'en parler avec Richard Beaulieu, ce qu'il n'a pas voulu faire.»

Samedi face à Neuchâtel, Nicolas Pont n'a donc pas joué, pas plus qu'il n'a pris place sur le banc. «Il est un peu perturbé ces derniers temps. Il doit comprendre que la décision, de l'aligner ou non, incombe à l'entraîneur, et que ce dernier a ses raisons. On n'a pas trop apprécié qu'il nous mette devant le fait accompli. Aujourd'hui, on se reverra afin d'en parler. Il est impossible de dire s'il sera sur la glace ce soir. Il paraît motivé et il ne sera pas facile de le convaincre de revenir», conclut Egon Locher, décidé à le voir réintégrer l'équipe. (spahr)

Gallagher (Fr, GB), Citroën, 6 h 12'26". 2. Vatanen-Picard (Fin, Fr), Citroën, à 2'19". 3. Servia-Puig (Esp), Citroën, à 5'54". 4. Lartigue-Périn (Fr), Citroën, à 6'19".

Motos: 1. Arcarons (Esp), KTM, 7 h 08'45". 2. Orioli (It), Yamaha, à 1'01". 3. Trolli (Ita), Cagiva, à 2'03". 4. Magnaldi (Fr), KTM, à 15'23".

Classements généraux. Autos: 1. Lartigue-Périn (Fr), Citroën, 38 h 11'08". 2. Wambergue-Gallagher (Fr, GB), Citroën, à 44'40". 3. Masuoka-Schulz (Jap, All), Mitsubishi, à 1 h 41'51". 4. Vatanen-Picard (Fin, Fr), Citroën, 1 h 49'04". 5. Fontenay-Musmarra (Fr), Mitsubishi, 2 h 08'35".

Motos: 1. Orioli (It), Yamaha, 42 h 00'49". 2. Arcarons (Esp), KTM, à 41'42". 3. Trolli (It), Cagiva, à 52'45". 4. Magnaldi (Fr), KTM, à 2 h 03'29". 5. Esquirol (Fr), Cagiva, à 3 h 20'56". (si)

LES PRONOSTICS DU P.M.U. POUR AUJOURD'HUI MARDI



Vincennes - Tiercé, Quarté+, Quinté+, 2 sur 4
Prix du Limousin - Réunion I (5^e), attelé, 2700 m, départ 15 h 45

No	Entraîneurs	Chevaux	Drivers	Distance	Gains en FF
1	J.-F. Popot	Auzay	J.-F. Popot	2700 m	721 000
2	A. Sionneau	Adriano	H. Sionneau	2700 m	730 550
3	L. Haize	A Great Flower	J. Lepennetier	2700 m	737 770
4	R. Baudron	Bastion de Vrie	R. Baudron	2700 m	748 300
5	G.-M. Dreux	Ademas	A. Meunier	2700 m	753 070
6	M. Triguel	Batavia du Loubet	L. Laudren	2700 m	777 200
7	G. Lemièrre	Amélie du Vivier	J.-P. Thomain	2700 m	778 150
8	M. Vaudoit	Belle Victoire	F. Delanoë	2700 m	806 250
9	M. Delaunay	Bottelio Vro	J.-Cl. Hallais	2700 m	806 300
10	F.-X. Desauvette	Activa	F.-X. Desauvette	2700 m	826 440
11	Ph. Rouer	Anne d'Arcy	Ph. Rouer	2725 m	1 131 400
12	Y. Dreux	Bizibi	Y. Dreux	2725 m	1 166 880
13	M. Lenoir	Arbella du Houlibet	M. Lenoir	2725 m	1 221 700
14	J.-P. Viel	Arthur Premier	P. Desmignieux	2700 m	1 233 100
15	B. Lefèvre	Bay Century	B. Lefèvre	2725 m	1 285 400
16	G.-M. Dreux	Arca Mayor	G.-M. Dreux	2725 m	1 344 120
17	M. Lenoir	Aramis du Houlibet	N. Roussel	2725 m	1 380 900
18	A. Bézier	Adorioz	Ch. Chalou	2725 m	1 383 450
19	F.-R. Le Vexier	Atogos Vro	J. Verbeeck	2725 m	1 423 400
20	J.-P. Viel	Babil	J.-P. Viel	2725 m	1 425 050

Sélection de la presse	
A.F.P.	19 - 13 - 12 - 4 - 14 - 8
Le Dauphiné Libéré	19 - 7 - 8 - 20 - 12 - 17
La Dépêche du Midi	12 - 20 - 15 - 19 - 13 - 4
Le Figaro	20 - 19 - 13 - 14 - 8 - 12
Le Midi Libre	8 - 19 - 13 - 20 - 4 - 12
Ouest-France	8 - 19 - 20 - 6 - 9 - 12
Paris-Normandie	20 - 19 - 12 - 8 - 13 - 18
Paris-Turf	19 - 20 - 8 - 12 - 13 - 4
Turf-Dernière	20 - 8 - 14 - 12 - 19 - 4
Le Parisien Libéré	20 - 19 - 4 - 8 - 18 - 13
R.M.C.	13 - 19 - 20 - 15 - 18 - 8
Sud-Ouest	8 - 20 - 19 - 12 - 14 - 4
Tiercé Magazine	20 - 15 - 19 - 12 - 8 - 18
Tiercé Panorama	20 - 6 - 12 - 7 - 13 - 4
Week-End	20 - 8 - 4 - 19 - 12 - 13
Agence Tip	19 - 20 - 8 - 13 - 12 - 9

Le ticket NF

8 - 20 - 13 - 19 - 12 - 14 - 18 - 15

On va courir cet après-midi sur 2700 m, avec un recul pour la moitié des partants, recul surmontable car il restera encore une longue ligne droite avant d'aborder le premier tournant. Notre favori est «Belle Victoire» (8) en raison de sa très «belle victoire» dans le premier quinté de l'année. Nous lui opposons «Babil» (20), qui a une belle pointe de vitesse et reste sur trois performances encourageantes, «Arbella du Houlibet» (13), très capable de jouer les premiers rôles si elle ne se heurte pas à des problèmes de trafic, et «Atogos Vro» (19), qui s'est joué de ses adversaires dans le prix de Bressuire. Et encore «Bizibi» (12), troisième du Prix de Craon en décembre, «Arthur Premier» (14), dont on se souvient de la très belle performance en début de meeting dans le prix de Valençay, «Adorioz» (18), dont le parcours sélectif va servir les intérêts, et pourquoi pas «Bay Century» (15), qui pourrait sortir de sa réserve.

Un titre sur le fil

Malgré le peu de neige, les championnats valaisans nordiques se sont disputés à Crans-Montana.

Grâce à un énorme travail de l'équipe de Jacky Duc, durant près d'une semaine, le parcours du golf a pu être enneigé, travaillé à la pelle et à la machine, afin d'offrir un tracé de valeur pour les championnats valaisans nordiques. Ce fut le cas, et chaque concurrent était satisfait des conditions régulières. Seul un fort vent de föehn handicapa certains concurrents durant la course individuelle du samedi.

Par Jean-Pierre Bähler

En l'absence d'André Rey, malade, la lutte pour le titre allait se jouer entre les capés de notre équipe nationale Lukas Kalbermatten et Dominik Walpen, ainsi que le garde-

frontière Emmanuel Buchs, qui tenterait de conserver son bien obtenu l'année passée, à La Fouly. Dès la première boucle des 5 km, Kalbermatten avait déjà pris vingt secondes à ses adversaires. Mais fatigué, il perdit pratiquement toute son avance dans les deux derniers tours, pour finalement sauver le titre de champion pour un centième de secondes sur son camarade Dominik Walpen. Le nouveau champion n'était pas très satisfait: «Certes je prends le titre, mais je suis déçu de ma course. Je paie les entraînements intensifs de la semaine dernière. Les conditions étaient acceptables, seul le vent gêna les concurrents, mais c'était régulier pour tous. Maintenant je rentre me reposer, pour repartir à Walchsee

(Autriche) pour une épreuve de la coupe OPA. Je ne participerai donc pas aux relais.» Quant à Dominik Walpen (ce dernier est entré hier à l'école des gardes-frontières), il aurait bien pu décrocher le titre au vu de l'écart minime de la largeur d'un ski. Pour Emmanuel Buchs, il doit tout de même concéder l'23'' au vainqueur.

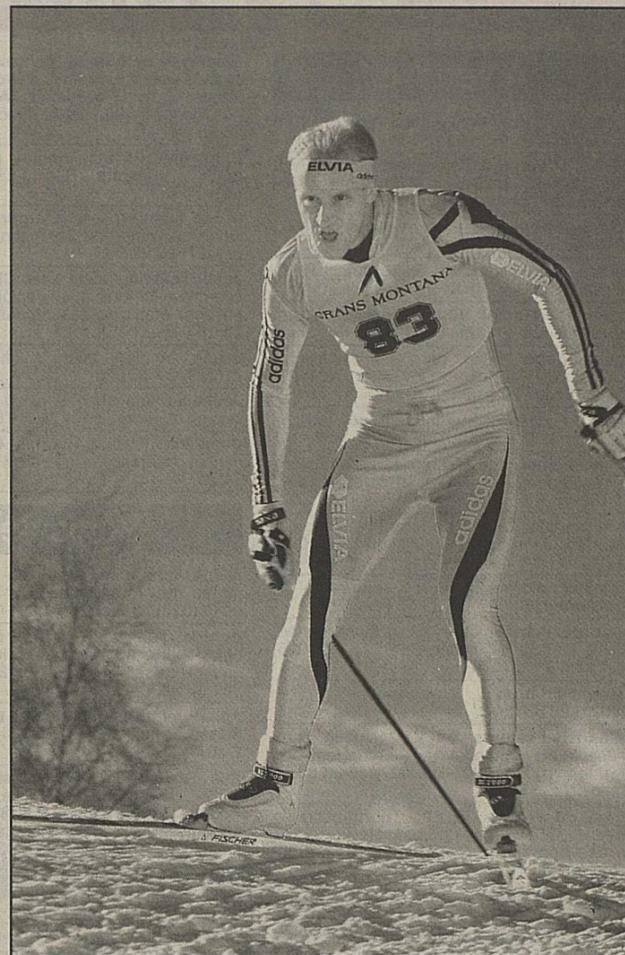
L'écart est important sur 15 km.

Revanche aux relais

Les conditions étaient pratiquement identiques dimanche pour l'épreuve des relais. Les gardes-frontières avaient une revanche à prendre sur l'équipe d'Obergoms. D'ailleurs, sur le papier, l'équipe

formée de Dominik Walpen, Steve Maillardet et Emmanuel Buchs partait favorite. Celle d'Obergoms, avec Andreas Hischer, Sven Wenger et Michel Remo lutta pour la seconde place face à la formation du Val-Ferret (avec Norbert Moulin, Alexandre Cappi et Patrice Lovey), qui finalement remporta la médaille d'argent, malgré un faux aigüillage du dernier relayeur.

Dans l'ensemble, on doit constater que la relève nordique en Valais n'est pas encore pour demain. Le Haut-Valais est toujours présent dans les jeunes catégories, mais où se trouvent les skieurs nordiques dans le Valais romand? Un gros effort mérite d'être entrepris parmi les clubs, afin de retrouver une place au sein de l'élite helvétique.



Lukas Kalbermatten: le titre pour un centième de seconde. mamini

TOUS LES RÉSULTATS

Relais Les résultats 3x10 km

Seniors: 1. Gardes-frontières 1 (Walpen Dominik 27'47''7, Maillardet Steve 27'28''0, Buchs Emanuel 29'43''9) 1 h 24'57''6; 2. SC Val-Ferret 1 (Moulin Norbert 29'42''8, Cappi Alexandre 29'20''8, Lovey Patrice 30'43''5) 1 h 29'47''1; 3. Obergoms 1 (Hischer Andreas 27'52''4, Wenger Sven 28'47''0, Michel Remo 33'09''9) 1 h 29'49''4; 4. Gardes-frontières 2 (Romanens Daniel 29'03''9, Farquet Damien 29'49''1, Saillen Grégoire 34'51''1) 1 h 33'4''1; 5. SC Anzère-Ayent 2 (Délétré

Richard 31'42''1, Aymon Stany 31'30''9, Moos Blaise 33'40''2) 1 h 56'53''2; 6. Val-Ferret 2 (Luisier Yves 30'57''3, Marclay Hubert 30'53''1, Bender Christian 35'23''6) 1 h 37'14''0; 7. SC Leuk Bergfreund, 1 h 40'28''9; 8. Val-Ferret 3, 1 h 41'06''1; 9. SC Vercoirin, 1 h 41'49''1; 10. Obergoms 2, 1 h 42'49''9; 11. SC Anzère-Ayent 1, 1 h 44'00''1; 12. Obergoms 3, 1 h 46'53''4; 13. SC Bellevue, 1 h 48'55''0; 14. Val-Ferret 4, 1 h 56'05''8; 15. Ar Fort 13, 1 h 56'58''5; 16. GS Chermignon, 2 h 01'12''0.

Juniors: 1. Obergoms (Hallenbarter Simon 30'43''1, Grichting Andi 32'30''3, Imhasly Fernando 32'51''9) 1 h 36'05''3.

Individuels

Dames (1x5 km): 1. Fatzer Mélanie, SC Gemmi, 17'31''5; 2. Martin Sophie, SC Vercoirin, 19'46''7; 3. Wullschlegler Catherine, SC Bitsch, 19'53''8.

Jeunesse (2x5 km): 1. Hallenbarter Simon, SC Obergoms, 31'21''2; 2. Grichting André, SC Obergoms, 33'23''1; 3. Moulin Xavier, SC Val-Ferret, 36'18''7.

Juniors (2x5 km): 1. Wenger Sven, SC Obergoms, 29'30''3; 2. Imhasly Fernando, SC Obergoms, 31'27''8.

Seniors 4 (2x5 km): 1. Bellon Octave, SC Bellevue, 34'25''3; 2. Hischer Toni, SC Obergoms, 34'38''3; 3. Auf-

denblatten Klaus, SC Zermatt, 36'55''1; 4. Holzer Tony, SC Glis, 39'02''0; 5. Burlet Klaus, SC Viège, 40'39''7.

Seniors 3 (3x5 km): 1. Lambrigger Oswald, SC Belalp-Naters, 46'24''6; 2. Andres Thomas, SC Gemmi Leukerbad, 52'51''4; 3. Michlig Aldo, SC Obergoms, 54'37''4; 4. Henzen Stefan, SC Obergoms, 55'26''7; 5. Thétaz Laurent, SC Val-Ferret, 55'42''6.

Seniors 2 (3x5 km): 1. Moulin Norbert, SC Val-Ferret, 46'34''6; 2. Bender Christian, SC Val-Ferret, 48'51''4; 3. Abgottsson Kurt, LLC Hohnsaas, 49'20''7; 4. Tissières Gérard, SC Val-Ferret, 49'54''4; 5. Milieu Stéphane, SC Val-Ferret, 50'39''9.

Seniors 1 (3x5 km): 1. Hischer Andreas, SC Obergoms, 44'22''4; 2. Lovey Patrice, SC Val-Ferret, 44'52''7; 3. Cappi Alexandre, SC Val-Ferret, 46'05''2; 4. Kippel Flavien, SC Lœche, 47'40''7; 5. Marclay Hubert, SC Val-Ferret, 47'58''3.

Elite (3x5 km): 1. Kalbermatten Lukas, SC Blatten, 41'46''7; 2. Walpen Dominik, Gardes-frontières, 41'46''8; 3. Buchs Emanuel, Gardes-frontières, 43'09''9; 4. Perruchoud Laurent, SC Vercoirin, 44'07''4; 5. Maillardet Steve, Gardes-frontières, 44'09''7; 6. Romanens Daniel, Gardes-frontières, 44'18''7.

OJ filles 1 (1x3 km libre): 1. Leone Simona, SC Gemmi Leukerbad, 24'26''1; 2. Walpen Anne-Danièle, SC Obergoms, 25'36''5; 3. Aelvoet Caroline, SC Crans-Montana, 46'05''09.

OJ garçons 1 (1x3 km libre): 1. Tissières Daniel, SC Val-Ferret, 27'42''4; 2. Gaspoz Jean-Noël, SC Les Pionniers, 29'55''2.

OJ filles 2 (1x5 km libre): 1. Grichting Ruffine, SC Gemmi, 39'30''1; 2. Abgottsson Daniela, LLC Hohnsaas, 40'59''1; 3. Leone Tamara, SC Gemmi Leukerbad, 41'16''8.

OJ garçons 2 (1x5 km libre): 1. Rubin Philippe, SC Obergoms, 37'41''3; 2. Diezig Mathias, SC Obergoms, 44'11''2; 3. Rey Michaël, SC Montanin, 47'43''5.

OJ filles 3 (1x5 km libre): 1. Stockalper Carole, SC Obergoms, 38'21''0; 2. Mauris Carole, SC Les Pionniers, 42'37''7; 3. Rubin Simone, SC Obergoms, 45'29''9.

OJ garçons 3 (2x5 km libre): 1. Wenger Claudio, SC Obergoms, 59'02''1; 2. Zenklusen Thomas, SC Obergoms, 61'38''7; 3. Métrailler Pierre, SC Arpettaz, 62'03''0.

La Foulée blanche Les résultats

Hommes (3x5 km libre): 1. Blaise Moos, 48'25''6; 2. Stany Aymon, 49'56''3; 3. Richard Délétré, 50'23''5; 4. Daniel Blanc, 51'11''1; 5. Jacquy Bétrisey, 52'30''5.

Dames (2x5 km libre): 1. Truffer Jacqueline, 41'52''2; 2. Roh Christine, 43'37''3; 3. Christianne Monnet, 47'21''9; 4. Anne Fasmeyer, 53'38''7; 5. Mireille Métrailler, 54'43''0.

COURSE A PIED

Tournée de cross cantonale

Vétroz 6 janvier Résultats

Cat. écolières C (975 m): 1. Hausmann Caroline, Uvrier-Sports, 4'30''; 2. Germanier Sarah, Aven, 4'33''; 3. Escher Patrizia, TV Naters, 4'35''; 4. D'Andrés Joëlle, CABV Martigny, 4'43''; 5. Gilloz Valérie, CA Vétroz, 4'44''.

Cat. écoliers C (975 m): 1. Freiburghaus Alain, Vétroz, 4'14''; 2. Cheseaux Bastien, CABV Martigny, 4'15''; 3. Morard Didier, CA Sierre, 4'28''; 4. Imhasly Stefan, TV Naters, 4'39''; 5. Eggel Raphaël, TV Naters, 4'44''.

Cat. écolières B (975 m): 1. D'Andrés Sophie, CABV Martigny, 3'51''; 2. Zurbriggen Marina, TV Naters, 3'58''; 3. Morard Emilie, CA Sierre, 4'00''; 4. Cheseaux Fanny, CABV Martigny, 4'04''; 5. Allenbach Isabelle, TV Naters, 4'04''.

Cat. écoliers B (975 m): 1. Favre Fabien, CA Sion, 3'36''; 2. Lambiel Nolan, CA Sion, 3'41''; 3. Salzmann David, TV Naters, 3'50''; 4. Zurbriggen Ralf, TV Naters, 3'53''; 5. Crettenand Florent, CA Sion, 3'56''.

Cat. écolières A (1990 m): 1. Michelet Coralie, CABV Martigny, 8'06''; 2. Rossier Gaëlle, CA Sion, 8'12''; 3. Gasser Josiane, TV Naters, 8'16''; 4. Heynen Barbara, TV Naters, 8'18''; 5. Zuber Sybille, TV Naters, 8'29''.

Cat. écoliers A (1990 m): 1. Voutaz Jonas, CABV Martigny, 7'25''; 2. Derendinger Pedro, CA Sion, 7'31''; 3. Follonier Tristan, CA Sierre, 7'50''; 4. Strahm Nicolas, Lausanne-Sports, 8'15''; 5. Heldner Silvan, DSG Siders, 8'18''.

Cat. cadettes B (3005 m): 1. Carruzzo Christina, CA Sion, 12'04''; 2. Bumann Murielle, Uvrier-Sports, 12'48''; 3. Oberson Laetitia, CS Le Mouret (FR), 13'03''; 4. Machaka Debora, CA Broyard, 13'10''; 5. Vieceli Tamara, TV Naters, 13'10''.

Cat. cadets B (3980 m): 1. Imoberdorf Philipp, TV Naters, 15'19''; 2. Wolf Christian, CA Belfaux, 15'48''; 3. Coupy Frédéric, CA Sierre, 16'17''; 4. Vouillamoz Mathieu, LV Viège, 16'35''; 5. Rieder Nicolas, CA Sion, 16'46''.

Cat. cadettes A (3980 m): 1. Perrin Nathalie, SEP Olympic CdF, 17'11''; 2. Lambiel Natacha, CA Sion, 17'21''; 3. Jeitzner Evelyne, TV Naters, 17'33''; 4. Jeandroz Claire, SEP Olympic CdF, 17'40''; 5. Lehmann Valérie, TSV Düdingen, 18'01''.

Cat. populaires dames (3980 m): 1. Rudaz Anne, CA Fri-

bourg, 18'16''; 2. Gabaglio Emilia, CA Belfaux, 20'40''; 3. Mauron Irène, CA Belfaux, 20'40''; 4. Perrin Sophie, CA Broyard, 21'14''; 5. Caprotti Magali, CA Fribourg.

Cat. dames juniors (3980 m): 1. Carruzzo Stéphanie, CA Sion, 17'02''; 2. Bord Michelle, FSG Neirivue, 17'31''; 3. Steiner Chantal, GG Bern, 17'44''; 4. Annen Sandra, Stade Lausanne, 20'52''.

Cat. cadets A (6005 m): 1. Perraudin Thomas, CABV Martigny, 22'59''; 2. Gerber Martin, TV Länggasse BE, 23'18''; 3. Sudan Julien, FSG Neirivue, 23'29''; 4. Bumann François TV Naters, 23'33''; 5. Bardet Vincent, CA Broyard, 24'15''.

Cat. juniors (8020 m): 1. Bandi Philipp, GG Bern, 27'26''; 2. Heynen Daniel, ST Bern, 27'43''; 3. Ramuz Pierre-André, CABV Martigny, 27'46''; 4. Schaffner Jérôme, FSG Bassecourt, 27'46''; 5. Vögeli Daniel, TV Länggasse BE, 28'12''.

Cat. cross court (6005 m): 1. Masserey Jean-Daniel, CA Vétroz, 20'15''; 2. Ferenc Michael, TV Länggasse BE, 20'18''; 3. Künzler René, LSV Bienne, 20'21''; 4. Bickel Sven, LSV Bienne, 20'52''; 5. Costa César, CABV Martigny, 20'54''.

Cat. populaires hommes (6005 m): 1. Wuilloud Charly, CA Vétroz, 23'34''; 2. Jungo Félix, CA Belfaux, 24'51''; 3. Sauthier Armand, CA Sion, 26'05''; 4. Oberli Fritz, LT All Blacks, 26'40''; 5. Vauthey Jean-Baptiste, Collombey, 30'43''.

Cat. hommes M 50 (6005 m): 1. Glannaz Michel, CA Farvagny, 21'52''; 2. Pollmann Erwin, CA Sierre, 23'57''; 3. Noverraz Gaston, Morges, 28'55''; 4. Navarra François, VGS Genève, 29'36''.

Cat. dames (6005 m): 1. Moretti Isabella, CA Sion, 22'37''; 2. Moretti Cristina, Virtus Locarno, 23'06''; 3. Jungo Regula, TSV Düdingen, 23'42''; 4. Hajoz Andréa, TSV Düdingen, 24'01''; 5. Kolly Florence, Pfaffeien, 24'15''.

Cat. hommes M 20 (12 030 m): 1. Mehdi Khelifi, Stade Genève, 39'22''; 2. Orlandi Yan, FSG Bassecourt, 39'53''; 3. Fuga Skendez, FSG Bassecourt, 40'30''; 4. Weber Daniel, TSG Bulle, 40'54''; 5. Jenni Walter, TV Länggasse BE, 41'11''.

Cat. hommes M 40 (12 030 m): 1. Kerley John, Angleterre, 45'52''; 2. Valentini Claude, Sierre, 48'26''; 3. Reber Bruno, CA Vétroz, 50'23''; 4. Pitarelli Pascale, CA Sion, 54'24''.

Agenda Informatique à portée de main

Cours du soir

de 19 h à 22 h

◆ **Découvrir l'ordinateur**
2 x 3 heures, Fr. 150.-

Sion dès le 17 janvier
Sion dès le 18 janvier
Sion dès le 5 février
Martigny dès le 10 janvier
Martigny dès le 19 février
Monthey dès le 15 janvier
Monthey dès le 26 février

◆ **Entrer dans Windows 95**
4 x 3 heures, Fr. 300.-

Sion dès le 18 janvier
Sion dès le 31 janvier
Sion dès le 1^{er} février
Martigny dès le 24 janvier
Martigny dès le 4 mars
Monthey dès le 10 janvier
Monthey dès le 16 janvier
Monthey dès le 18 janvier
Monthey dès le 29 janvier

◆ **Word 6.0**
20 heures de cours, Fr. 470.-

Sion dès le 16 janvier
Sion dès le 15 février
Martigny dès le 6 février
Martigny dès le 21 février
Monthey dès le 13 février
Monthey dès le 22 février

◆ **Word 6.0, niveau avancé**
20 heures de cours, Fr. 490.-

Sion dès le 16 janvier
Martigny dès le 22 février
Monthey dès le 13 février

◆ **Excel 5.0**

20 heures de cours, Fr. 470.-
Martigny dès le 12 janvier
Sion dès le 22 janvier
Monthey dès le 7 février
Monthey dès le 9 avril

◆ **Access**
4 x 3 heures de cours, Fr. 320.-

Monthey dès le 29 janvier
Sion dès le 5 mars

◆ **Dactylo sur PC**
10 x 2 heures de cours, Fr. 380.-

Monthey dès le 12 janvier
Sion dès le 11 mars

Cours intensifs

au rythme de 3 à 4 demi-journées par semaine. Sous certaines conditions, ces cours peuvent être pris en charge par les caisses de chômage.

◆ **MS Office**
Formation complète concernant la suite de Microsoft Office. L'ensemble est constitué des modules suivants:

Entrer dans Windows	12 h
Word niveau 1	20 h
Excel niveau 1	20 h
Powerpoint	6 h
Maitriser l'environnement Windows	12 h

Au total, 70 h de formation, Fr. 1520.-
Martigny du 8 janvier au 26 février
Sion du 15 janvier au 28 février
Monthey dès le 19 janvier

◆ **MS Office Pro**
Cette formation complète le cours MS Office avec les modules suivants:

Access niveau 1	12 h
Word niveau 2	20 h
Excel niveau 2	20 h

Au total, 52 h de formation, Fr. 1200.-
Prérequis: connaître la suite MS Office
Martigny du 28 février au 12 avril
Monthey du 29 janvier au 26 février
Sion du 5 mars au 18 avril

IMMOBILIÈRES LOCATION

A louer à Sion, à proximité de la gare,

appartement 2½ pièces

dans immeuble neuf
Loyer: Fr. 980.-, charges comprises.
Libre tout de suite ou à convenir.

bernard roduit gérances s.a.
PRÉ-FLEURI 9-CH-1950 SION
TEL. 027/22 34 64 - 22 90 02

SAINT-MAURICE

A louer dès le 1.4.1996

grand 3½ pièces

avec garage, place de jeux.

Tél. (025) 71 33 71.

36-67

A louer à Bramois très beau

2½ pièces mansardé

avec cave à vin, prix Fr. 650.- + charges; et

petit studio

Fr. 400.- charges + électricité + abonnement TV compris.
0 (027) 28 93 94.
036-308079

A louer à Sion, chemin des Amandiers,

beau studio

dans immeuble résidentiel, avec terrasse arborisée.
Loyer: Fr. 630.- + charges.
Possibilité de louer place de parc dans parking.
Libre tout de suite ou à convenir. 36-308931

bernard roduit gérances s.a.

PRÉ-FLEURI 9-CH-1950 SION
TEL. 027/22 34 64 - 22 90 02

Ecole d'informatique

école-club migros

Sion Place de la Gare
027 22 13 81

Martigny Manoir
026 22 72 71

Monthey Rue du Pont 5
025 71 33 13

Les petites annonces du Nouvelliste

A vendre

Accordéon Hoener Piccolo, parfait état. (027) 36 41 94.

Au plus offrant, pour antiquaire ou petit propriétaire, **tracteur Steyr, 1958, 2 cylindres**, bon état de marche. (026) 46 27 04.

Bois, fayard et frêne, sec et coupé. (027) 36 78 15, repas.

Caisse enregistreuse électrique, 1950, Fr. 500.-. (027) 88 24 28.

Chaîne Hi-Fi, ampli ND, platine Ariston, etc. Prix à discuter. (027) 55 22 53.

Echafaudage Ardag, pompe à eau électrique, aiguille vibrateur, Cilo, 4 m². (027) 55 03 13, dès 20 heures.

Fûts de chêne Seguin Moreau, utilisés 2 ans, Fr. 200.-. (027) 86 35 22.

Lit avec entourage + sommier, grande place de rangement. Fr. 350.- à discuter. (027) 81 16 38.

Paroi murale, 2.80 m de long et vélocoteur Cilo, 2100 km, prix à discuter. (027) 25 31 37.

Plateaux d'orme diverses longueurs et épaisseurs. (027) 55 39 56 (dès 19 h).

Robe de mariée, taille 38, blanche perlée. Neuve Fr. 1500.-, cédée Fr. 950.-. (026) 36 10 75.

Salon cuir brun 3, 2, 1 places. Fr. 300.-. (027) 23 33 09.

Salon tissu velours, 3-1-1 + guéridon, paroi chêne; table rectangulaire + 6 chaises, bon état, le tout, Fr. 1500.-. (027) 36 24 63, le matin.

Siège de voiture, Fr. 60.-; porte-bébé en osier, Fr. 60.- + pouss. complète Fr. 250.-, en très bon état. (027) 25 36 40. (027) 25 13 39.

On cherche

Achète vieilles planches, plafond, paroi en bois. (027) 55 55 09 ou (077) 28 03 54.

Cherche vendeuse remplaçante pour rayon radio TV, Pam à Martigny. (027) 22 68 14.

Dame ou jeune fille au pair, pour garder 2 filles de 4 ans et 15 mois à domicile. (026) 22 91 64.

Echelle de 13 marches, largeur 80 à 90 cm. (027) 36 11 86.

Jeune homme pour travaux vigne, 2 à 3 jours par mois, région Sierre. (027) 55 04 05.

Montana-Village, dame, pour s'occuper d'un enfant de 2 1/2 ans et du ménage. Horaires irréguliers. (027) 40 12 29 (dès 19 h).

Personne pour louer 1965 m² d'arbres fruitiers, en 2 parcelles, Pont-de-la-Morge, 90% poiriers. (027) 36 64 16, dès 18 heures.

Petite fraise à neige, occasion. (027) 38 36 68, midi et soir.

Professeur de math pour cours d'appui, pour étudiante 1ère année collège à Sion. (027) 23 42 14, repas.

Sion, jeune fille au pair garde 1 enfant + aide au ménage, congé samedi-dimanche. (027) 22 44 11.

50 personnes désirant perdre du poids satisfait ou remboursé, produit naturel. (089) 220 34 43.

Demandes d'emploi

Cherche emploi auprès d'une personne âgée, jour et nuit. (027) 88 17 64.

Cherche n'importe quel travail à temps partiel. (027) 31 72 71.



CONTROLE GRATUIT DE L'AUDITION ET ESSAIS DES DERNIERS NOUVEAUTES: APPAREILS AUTOMATIQUES OU AVEC TELECOMMANDE.

SURDITÉ DARDY
APPAREILS ACOUSTIQUES

• Fournisseurs: AI-AVS-CNA-AMF

MONTHÉY, Industrie 29 A, face parking Migros, 025/72 10 30

SION, Pré-Fleur 9, entrée sup Migros, 027/23 68 09

MARTIGNY, (jeudis), angle Av. Gare-Rue Léman 12, 026/23 36 30

Employée de bureau, français/allemand, désirent s'établir en Valais, cherche un emploi à temps partiel, Rose-Marie Monnier, avenue du Vignoble 23, 2000 Neuchâtel. (038) 25 38 84.

Etudiante, 25 ans, donne cours d'appui math - français. Région Sierre. (027) 56 10 83.

Jeune femme cherche à garder enfants du lundi au vendredi, le matin, région Sion. (027) 25 22 06.

Jeune femme suisse avec CFC de cafetiers cherche n'importe quel emploi région Sion et environ, étudie toutes propositions. (027) 23 18 01.

Jeune homme 20 ans, cherche travail. (027) 23 80 52.

Jeune homme, cherche place comme aide de cuisine ou autre. (027) 36 18 28.

Sommelier italien, permis C, avec expérience, références, cherche place. (036) 23 26 04.

Véhicules

A + A Achète cash, autos + bus + camionnettes même accidentées (077) 28 77 26 ou (026) 23 29 52.

Achète véhicules toutes marques, état et km sans importance, accidentés et plaque française. (077) 39 12 04 et (021) 981 20 82.

Achat vente tous véhicules occasion, ACO Suisse romande. (089) 202 22 89 ou (077) 25 03 01.

Alfa Romeo 33 1.7IE, break, 4x4, 1991, ABS, 87 000 km, expertisée, Fr. 11 700.-; Audi 80 Quattro 1.6, 4x4, 1985, 158 000 km, expertisée, Fr. 5300.-, garage Moderne, Sugnax SA, 1678 Siviriez. (037) 56 11 87.

Audi coupé Quattro, 1986, 162 000 km, pneus été-hiver, radiocassette, expertisée, Fr. 5950.-. (027) 86 66 85.

Audi Quattro turbo, 05.88, 105 000 km, options, centre occasions Arénaz Bremblens. (021) 869 99 36.

Audi 90 Quattro sport 20V, 10.91, 60 000 km, centre occasion Arénaz Bremblens. (021) 869 99 36.

BMW 320i V6, 1992, excellent état, peinture métallisée bordeaux, ABS, toit ouvrant, équipement été et hiver, possibilité jantes alu (3 branches) et installation radio Pioneer, radiocassette, CD changeur (valeur neuve Fr. 4000.-). Prix à discuter. (089) 220 74 79.

BMW 325iX, 4x4, vitesses sport, automatique, 1/2 vitesses électroniques, expertisée, Fr. 12 800.-. (077) 38 06 52.

BMW 635 CSI, argent métallisé, 1979, expertisée, 138 000 km, options. Fr. 5900.-. (026) 46 17 97.

Camionnette Toyota Hiace, 1985, 58 000 km, expertisée, Fr. 6900.-. (027) 36 20 07, (077) 28 70 38.

Clio Williams, avril 95, 13 000 km, bleue, pneus neige, radio, Fr. 24 000.-, à discuter. (027) 27 32 79.

Daihatsu Rocky, 1985, avec Hard-Top, carrosserie défectueuse, non expertisée. (027) 86 24 65.

Epave Suzuki Samurai à vendre, année 1988, pour pièces, 8 pneus neufs, prix à discuter. (027) 28 27 44, dès 19 heures, natel (077) 28 73 47.

Fiat Panda 4x4, 35 000 km, expertisée, parfait état. Fr. 7300.-. (026) 83 29 19.

Fiat Uno turbo ie, expertisée, peinture complète refaite, 4 jantes spéciales, impeccable, Fr. 4000.-. (025) 65 19 35 matin.

Fiat Uno turbo, 1986, Fr. 4000.-, expertisée 01.11.95, cause double emploi. (027) 86 44 80.

Fourgon Iveco 35-10, 1989, 120 000 km, 7,2 m de long. Fr. 8500.-. (027) 23 60 64.

Golf GTi 1800i, expertisée, Fr. 2800.- + Fiat Panda 45, expertisée du jour, Fr. 2300.-. (026) 23 21 77 ou (077) 29 17 32.

Honda Shuttle 4x4, 5 portes, toutes options, 1988, expertisée, Fr. 8700.-. (027) 36 20 07, (077) 28 70 38.

Mazda 323 turbo 4WD 1987, 120 000 km, expertisée. (026) 87 11 24.

Mercedes 230E 1991, climatisation, 115 000 km, Fr. 21 500.- expertisée. (027) 22 97 31.

Nissan Sunny GTi 2.0, 1993, 30 000 km, expertisée, toutes options, Fr. 15 000.-. (027) 38 47 64, midi et soir.

Opel Kadett Di6000, automatique, verte, 1982, expertisée 25.01.95, bon état, Fr. 1000.-, à discuter. (025) 81 20 58, midi, soir.

Opel Kadett E1400i break, 5 portes, 1990, blanche, 80 000 km, Fr. 7000.-. (037) 63 56 73.

Opel Kadett 1.6 break, 1986, superbe, nombreuses options, spacieuse, pneus été-hiver, expertisée, prête pour l'hiver, Fr. 3600.-. Natel (077) 220 37 39.

Particulier vend Honda Prélude, 1982, 150 000 km, expertisée, embrayage neuf, pneus d'hiver sur jantes, Fr. 3500.-. (027) 22 45 43.

Range Rover, bonne mécanique. Fr. 1000.-. (027) 27 30 27.

Renault Clio 16V 1.8, 1993, 47 000 km, vitres électriques, radiocassette, verrouillage central, voire, jantes spéciales, expertisée, Fr. 15 800.-, à discuter. (027) 31 24 30, Jean-Marc.

Renault Espace Alizé 2.2, 1993, climatisation, 38 500 km, Fr. 22 500.-. (027) 56 46 26.

Renault Espace, 10.90, 98 000 km, ABS, toit ouvrant, 7 places, roues alu + hiver, radiocassette, expertisée, Fr. 15 700.-. (027) 36 34 57, heures repas.

Renault Super 5, 1987, 100 000 km, expertisée, Très bon état. Fr. 2500.-. (025) 71 72 49.

Renault Super 5, 5 portes, 1986, expertisée 1995, 53 000 km, Fr. 2500.-. (026) 23 29 52 ou (077) 28 77 26.

Renault 9, expertisée 7.12.95, 4 portes, toit ouvrant, équipée avec pneus hiver. Fr. 2800.-. (089) 220 51 44.

Sierra XR, 4x4, 60 000 km, expertisée, modèle 91, toit ouvrant + options + équipement hiver. (027) 22 37 34.

Subaru break, expertisée, 110 000 km. (077) 28 80 23.

Subaru Justy 4x4, 1987, expertisée du jour, 100 000 km, très soignée. Fr. 3300.-. (025) 71 72 49.

Super occasé, Toyota Supra 3.0 IT turbo, tempomat, vitres électriques, sièges électriques, expertisée, Fr. 15 800.-. (027) 86 23 24, repas.

Suzuki Vitara 4x4, 5 portes, toutes options, plus crochet, 1 année, expertisée, 23 000 km, Fr. 24 000.- à discuter, cause double emploi. (024) 31 13 57.

Suzuki 4x4 Swift, 1.6i Sedan, 4 portes, 1990, 59 000 km, soignée, expertisée, Fr. 9500.-, facilités. (077) 24 30 90 ou dès 13 heures (022) 798 60 68.

Toyota Camry 2.2 GL, 04.93, 31 000 km, prix cassé, centre occasions Arénaz Bremblens. (021) 869 99 36.

Toyota Corolla GTi 1600, 1991, expertisée, couleurs rouge, 3 portes, 68 000 km, prix Fr. 10 500.-, très soigné. (027) 86 47 18.

Véhicule d'armée, Hafflinger, année 1962, moteur neuf 100 km, expertisé, Fr. 4800.- à discuter. (027) 38 34 05, le soir.

Vends pour cause départ, Golf G 60 noire. Prix: Fr. 12 500.-. (027) 23 55 66.

VW Polo break 1984, km 140 000, Fr. 1400.- ou Fr. 1900.- expertisée. (025) 71 47 17 repas.

Deux-roues

Kawasaki GPZ 1000 RX, noire, révisée, complète + expertisée, 43 000 km, Fr. 4200.-. (027) 88 33 46.

Vélo Condor, pour enfant, 8-10 ans, bon état, Fr. 100.-. (027) 36 21 53.

Vends cause départ, moto Yamaha V-Max 1200. Prix: Fr. 10 000.-. (027) 23 55 66.

RESTAURANT

PRIMAVERA

Christian Bétrisy, propriétaire

CRANS-MONTANA/SUISSE

Tous les mercredis

DÎNER DANSANT

Ouvert tous les jours
Salles pour banquets (20 - 150 pers.)

Tél. (027) 41 42 14

Yamaha 125, 1982, bon état, 43 000 km, Fr. 550.-. (027) 86 58 40.

Accessoires autos

R 11 turbo, rouge, toutes options, boîtes vitesses, embrayage neufs, équipement hiver, expertisée. Fr. 4500.-. (027) 23 69 34.

4 jantes, bons pneus hiver, 175/70 13, VW Golf ou autre, Fr. 450.-. (025) 81 32 74.

4 pneus neige 155/13 sur jantes, état neuf, pour Opel, Fr. 300.-. (027) 31 22 62.

Immobilier vente

Monthey appartement 3 1/2 pièces place de parc, cave. Avenue de la Gare 39. (025) 71 69 40.

A vendre ou à louer, **Martigny, avenue de la Gare, appartement 82 m²**, 3 1/2 pièces, moderne, pouvant servir de commerce, Fr. 255 000.-. (026) 22 04 71, professionnel. (026) 44 21 01, privé.

A 40 m plage, Méditerranée française, vends résidence, directement front de mer, sans route devant, vue imprenable, prêt disponible, conditions intéressantes. (038) 57 25 30.

Achète terrain à bâtir, sur le coteau de Sion, environ 1000 m². (077) 28 75 15.

Alimentation Vis-à-Vis, à remettre, condition de reprise très intéressantes, à personnes motivées. (025) 72 47 36 ou (025) 65 31 32.

Martigny, 4 1/2 pièces, très clair. Place de parc. Fr. 228 000.-. (026) 22 99 17 ou (026) 21 11 67.

Monthey, chemin d'Arches 45, au 1er étage, appartement de 4 1/2 pièces, avec cheminée, 2 balcons, 1 cave, 1 galetas + 1 place de parc extérieure. Fr. 240 000.-, notaire inclus. (021) 802 33 40, dès 18 heures.

Savièse, villa jumelée 3 1/2 pièces, garage, pelouse, vue exceptionnelle. Fr. 210 000.-. (027) 25 40 57 midi (027) 25 18 93.

Savièse, 4 1/2 pièces cheminée, cuisine équipée, place parc. (027) 25 29 29.

Saxon, champs d'abricotiers, 2000 m². (027) 22 50 25.

Sion, 4 1/2 pièces, 121 m², neuf, 120 m² pelouse privée. Fr. 345 000.-. (077) 28 44 06.

Sion, 5 1/2 pièces duplex neuf, 184 m², 20 m² terrasse. Fr. 415 000.-. (077) 28 44 06.

Troistorrents, chalet 4 pièces, 120 m², 1990, terrasse, garage. Entièrement équipé. Fr. 400 000.-. (025) 77 10 83.

Vente achat, villas, appartements, terrains, immeubles de rapport, surface commerciale dans toute la Suisse romande, contactez Dynactif, 2074 Marin-NE. (038) 33 05 33 ou fax 038 33 83 36.

Immobilier location

Sion, centre ville, bel appartement 2 1/2 pièces, tout confort. Fr. 900.- charges comprises. Possibilité place de parc. (027) 23 57 01, (027) 23 76 00.

Martigny, près de l'hôpital, 4 pièces rénovées, charges et parc compris, Fr. 1060.-. (026) 22 49 16 soir.

Ardon, 3 pièces avec pelouse, cave et 2 places de parc. Fr. 930.- plus charges, de suite ou à convenir. (027) 86 78 16, (077) 23 72 72.

Ardon, immeuble Bellevue, près gare CFF, 4 pièces 1.2.96, 3 pièces 15.4.96, prix modéré. (027) 86 38 05 Mme Mas.

Champlan, dans immeuble résidentiel, studio meublé, Fr. 550.- + charges, libre de suite ou à convenir. (027) 22 90 02.

Champlan, joli 2 pièces indépendant + pelouse, dans villa. (027) 38 17 71.

Collonges, 2 pièces partiellement meublé, machine à laver la vaisselle et le linge, Fr. 700.- par mois charges comprises. (025) 65 20 48.

Crans-Montana, à l'année, dans chalet résidentiel neuf, superbe appartement de 3 1/2 pièces, attique mansardé, entièrement équipé, avec aide fédérale, Fr. 817.- + charges. Appartement 4 1/2 pièces entièrement équipé Fr. 1006.- + charges. Aide fédérale possible. (027) 41 96 96.

Granges, appartement 5 1/2 pièces, pelouse, garage, place de parc, carnotset, évent. à vendre. (027) 65 22 71 (soir).

Graois, Savièse, attique 2 1/2 pièces, dans villa, entrée indépendante, pelouse. Fr. 800.- charges comprises. (027) 38 25 73.

Grimisuat, appartement 3 1/2 pièces, dans villa, entrée indépendante, pelouse. Fr. 800.- charges comprises. (027) 38 25 73.

Illarsaz, à la campagne, superbes appartement 2 1/2 pièces, aux combles, Fr. 820.-, 3 1/2 pièces, Fr. 1020.-, entièrement agencés. (025) 28 00 88.

La Preyze, à 3 km Saint-Maurice, 3 pièces, au rez, entièrement rénové + cuisine agencée, libre tout de suite. (026) 67 18 16, le soir.

Lens, dans ancienne maison, appartement 4 1/2 pièces, au rez, rénové, 3 places parc, jardin, grange 100 m², prix à discuter. (027) 43 16 61, soir.

Martigny, à louer chambre indépendante, en campagne. (026) 22 01 34, vers midi.

Martigny, dépôts équipés eau-électricité. (026) 22 01 34, vers 12 heures.

Martigny, occasion unique, 3 pièces, entièrement meublé, Fr. 790.- + charges. (026) 46 24 44.

Martigny, résidence Rhôneville, studio, Fr. 400.- + charges. (027) 55 89 36.

Martigny, rue du Forum, appartement 5 pièces, traversant, étage élevé, balcons, garage en sous-sol. Fr. 1390.- + charges. (027) 86 47 25.

Martigny, Avouillons 16, appartement 4 1/2 pièces rénové, parking privé. (026) 22 28 57.

Monthey, dès le 1er avril, spacieux 2 1/2 pièces, dans quartier tranquille, Fr. 483.-, 4 1/2 pièces, Fr. 800.-. (025) 28 00 88.

Monthey, plein centre appartement de 5 1/2 pièces, rénové, 2 mois de loyer gratuits. (025) 72 24 74.

Monthey, superbes appartements, au cœur

Sion, centre, chambre indépendante meublée, toutes charges comprises. Fr. 350.-. \emptyset (027) 23 69 34.

Sion, locaux commerciaux, pour cabinet médical, bureaux. Quartier de la Matze, 3 pièces. Fr. 640.- charges comprises. \emptyset (027) 22 32 77.

Sion, studio meublé + 3 pièces, dans bâtiment de 4 appartements. \emptyset (027) 22 31 73.

Sion, vieille ville, grand 3 1/2 pièces, avec cachet, lave-linge, vaisselle, Fr. 900.- + charges. \emptyset (027) 23 57 69, le soir.

Sion, vieille ville, joli petit studio meublé, micro-ondes, télévision, Fr. 590.-, toutes charges comprises. \emptyset (077) 28 26 25.

Sion, av. des Mayennets 27, bureau 4 pièces, réduits, galets, place de parc, Fr. 990.- + charges, libre tout de suite. Rens. Bureau Fiduciaire Emmanuel Chevrier S.A., rue de Lausanne 35, Sion. \emptyset (027) 22 02 33.

Sion, av. Pratiferi 10, locaux commerciaux, rez-de-chaussée 75 m², Fr. 975.-/mois + charges, libre dès le 1.1.1996. Rens. Bureau Fiduciaire Emmanuel Chevrier S.A., rue de Lausanne 35, Sion. \emptyset (027) 22 02 33.

Sion, Petit-Chasseur, 1 1/2 pièce meublé, balcon, superbe vue, libre tout de suite. Fr. 640.- charges comprises. \emptyset (027) 26 41 14.

Sion, place du Midi, imm. Röhner, 1 bureau 2 1/2 pièces, Fr. 750.-/mois charges comprises, libre tout de suite. Rens. Bureau Fiduciaire Emmanuel Chevrier S.A., rue de Lausanne 35, Sion. \emptyset (027) 22 02 33.

Sion, Vieux-Canal 40, appartement 4 1/2 pièces, libre dès 1er février 1996. Fr. 1100.- charges comprises. \emptyset (027) 22 02 64 ou \emptyset (027) 88 16 12.

Sion, Vissigen 78, studio meublé. Fr. 550.- par mois charges comprises. \emptyset (027) 22 42 22.

Sion, 3 1/2 pièces, récent, 98 m², proche du centre, cuisine équipée, balcon, traversant, vue châteaux, interphone, parking extérieur et souterrain. Fr. 1200.- + charges. \emptyset (022) 341 22 39, repas.

Studio meublé, rue de l'Envol, Fr. 500.- charges comprises. \emptyset (032) 25 77 93.

Uvrier, dans immeuble neuf, appartement 2 1/2 pièces. Fr. 633.- + charges. \emptyset (027) 31 71 64.

Venthône, appartement 2 1/2 pièces dans maison villageoise, jardin possible. Fr. 590.- + charges. \emptyset (027) 55 89 36.

Vercorin station, été et hiver, studios, appartements, chalets. \emptyset (027) 55 26 80.

Veyras, appartement 3 1/2 pièces dans maison de 2 appartements avec garage. \emptyset (027) 55 12 06.

Veyras, 1 pièce avec pelouse, place parc. Fr. 500.- charges comprises. \emptyset (027) 22 33 00 \emptyset (027) 22 62 19, soir.

Villeneuve, Vaud, appartement 4 1/2 pièces, spacieux, grand hall, Fr. 1190.- par mois, plus Fr. 100.- de charges, libre dès janvier ou date à convenir. \emptyset (021) 960 32 51.

Vacances

Escala, villa 9 personnes, piscine, tennis, garage. Fr. 450.- à Fr. 1300.-/semaine; appartement 6 personnes. \emptyset (021) 869 93 41.

Aux Bains de Saillon, studio meublé, Fr. 350.- semaine. \emptyset (025) 71 97 16.

Casiano, Lac de Lugano, maisonnette et appartement, dès Fr. 22.- par personne. \emptyset (091) 922 01 80.

Cherche à louer chalet, région Valais central, pour période juillet-août. \emptyset (027) 22 37 34.

Espagne, Quesada, villa, piscine, 6 personnes, tout confort. Fr. 800.- la semaine. \emptyset (025) 71 97 16.

Réservez dès maintenant votre séjour en Provence dans un mas typique (6-8 personnes), avec votre piscine privée, golf à 200 mètres). Renseignements: \emptyset (027) 23 45 53.

Saint-Tropez mobilhomes, WC, douche, bord de mer, dans la verdure. \emptyset (021) 881 24 78.

Sud France, à 50 mètres plage, appartement 4-6 personnes, été 96. \emptyset (038) 31 22 30.

15 minutes auto de Verbier, chalet et appartement, libre février, Pâques. \emptyset (021) 312 23 43. Logement City, 300 logements vacances.

Animaux

A donner contre bons soins 2 superbes chiots croisés berger allemand/bouvier bernois. \emptyset (027) 36 29 52.

A donner contre bons soins chiens, noirs, élégants, dalmatiens croisés, bruno, de juin, 5 mois. \emptyset (0236) 46 39 82, entre 12 h et 13 h, 17 h 19 h.

A vendre chiots collie, sans pedigree, vaccinés, habitués aux enfants. \emptyset (037) 64 24 15.

A vendre 2 adorables chatons persans femelles, 3 mois, 1 noire et 1 écaillé-smoke, vaccinés, vermifugés. Fr. 350.- à discuter. \emptyset (027) 23 74 78.

Lapins géants belges et argentés havane, mâles et femelles, à vendre. \emptyset (027) 86 66 85.

Divers

A louer à Sion, chambres de congélation, 6,5 m². Fr. 100.- par mois. \emptyset (027) 27 30 27.

Entrepreneur, sans secrétaire, région Fully/Martigny, si une secrétaire à domicile, avez 10 ans d'expérience, peut vous apporter des solutions rapides pour tout travail de secrétariat, facturation, contactez moi. \emptyset (026) 46 33 79.

Mary femme-orchestre professionnelle pour banquets, mariages, etc. \emptyset (077) 28 37 30.

Pour vos entretiens de maison, réparations, peinture, électricité, sanitaire, petite maçonnerie. \emptyset (026) 46 41 28, soir.

Rebouteux, tous les jeudis dès 11.1.1996, dès 13 heures. Tissières, Hôtel Terminus Bouveret.

Retraité donne cours d'initiation à la peinture à l'huile. \emptyset (027) 22 31 17. \emptyset (027) 22 81 15.

Vos annonces: \emptyset (027) 29 51 51

La rubrique des souhaits

Françoise et Paul-Roger Torti



Félicitations pour vos 30 ans de mariage et tous nos meilleurs vœux pour les 30 et quelques suivants...
Nicole, Georges, Alexia et Marc

36-309304

Pour tes 60 ans, ne mange pas trop de lait caillé!



JOYEUX ANNIVERSAIRE
Les Amis

36-309135

Avec Coco, nous venons te souhaiter un joyeux anniversaire Maman chérie



Frédéric

36-309136

HEUREUX ANNIVERSAIRE



Emilie pour tes 5 ans
Simon pour tes 81 ans
Mario et Simone

36-309168

Délai pour la transmission du texte et des photos à PUBLICITAS: 2 jours ouvrables avant parution à 15 heures

AMITIÉS RENCONTRES

Rencontres sérieuses et personnalisées
Suisse romande. Dames Fr. 200.-, messieurs Fr. 300.-/an. Appelez LAMIKALE. \emptyset (021) 943 42 31. \emptyset (022) 371 190

Monsieur

célibataire, 51 ans, profession commerciale, bonne situation, désire rencontrer, dame ou demoiselle, pour sorties, amitié et plus si entente. Ecrire sous chiffre T 036-309249 à Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1 \emptyset (036) 309249

Location

mariages, cocktails, smokings, fracs
ramoneurs, (spencers), robes fillettes d'honneur, déguisements. Mme Cheseaux, Sion. \emptyset (027) 22 03 59. \emptyset (036) 309004

★
Donnez de votre sang

Un cadeau original sur les vaches de la race d'Hérens

150 photos avec classement
12 posters en couleur
format 35 x 50 cm
Prix : Fr 35,-

CALENDRIER



CALREINES 1996

EN VENTE DANS VOTRE REGION

CALREINES CP 8 - 1957 ARDON
Tél. 027 867 931

COFFRES-FORTS

Incroyable, plus de 1000 en stock, neufs et d'occasion de 100 kg à 5000 kg

Prix sans concurrence. Pour toutes offres, contactez-nous Depuis 1927. Fournisseurs des plus prestigieuses marques de montres suisses.

Ferner Coffres-Forts

CH-2322 Le Crêt-du-Loche
Tél. (039) 26 76 66
Fax (039) 26 58 09

296-718122

BOUTIQUE

Capsule

Rue des Remparts 21

1950 SION

Tél 027 / 23 32 72

SOLDES

DE 30% A

50%

sur l'ensemble du stock

CONSULTATIONS

SOINS

Massages

- sportifs
- antistress
- réflexologie par masseuse diplômée.

\emptyset (027) 22 09 16, de 9 à 21 heures.

036-304186

Pour votre bien-être

MASSAGES

- antistress (relaxant)
 - sportif
 - plantaire (réflexologie)
 - drainage lymphatique manuel
- Institut de massages Marie-Thérèse Epiney, SIERRE \emptyset (027) 56 15 50.

036-309154

Cabinet Blanc

massages

classiques Diplômée (VS)

Stucky Danielle 1920 Martigny. Sur rendez-vous:

Tél. (026) 23 31 21.

036-308863

CARNA COSTUMES

Location-Nouveautés

DÉCO

Articles de FÊTES

RAMONEUR

Fille + garç. d'honneur Réserv. 027 / 36 30 67 J. Métrailler, Conthey.

VALCOM TECHNOLOGIE



Avant d'acheter, venez nous rendre visite!

Vous désirez un Pentium 75... imaginez-vous qu'entre ordinateurs dits du même type, la puissance peut varier du simple au double

Les causes:

- performance de la carte électronique principale
- un refroidissement optimal du processeur
- performance réelle du disque dur
- la carte vidéo... un élément clé pour Windows
- la version du bus PCI, VAL-COM livre la version III
- la paramétrisation et la configuration
- des écrans Philips (qui ne vous font pas bronzer)

VAL-COM Technologie 1958 Saint-Léonard
Tél. 027 316 088 Fax 027 316 189
VAL-COM CENTER Magro/Uvrier
Tél. 027 316 097 Fax 027 316 189



Samaritains

Votre soutien financier aux samaritains revient au bénéficiaire il est donc un très bon placement.

modèles d'exposition

Avec des rabais de 10%, 20%, 30%, 40% et 50%

Il s'agit d'appareils neufs et non utilisés, de modèles les plus récents, avec dans certains cas, de légères éraflures.

Lave-linge, congélateurs, réfrigérateurs, séchoirs, cuisinières, lave-vaisselle, congélateurs-bahuts, aspirateurs, repasseuses, micro-ondes, machines à coudre, machines à café. Petits appareils tels que: sèche-cheveux, rasoirs, fers à repasser...

Toutes les grandes marques telles que: AEG, Bauknecht, BOSCH, Electrolux, Jura, Kenwood, Miele, NOVAMATIC, PHILIPS, rotel, SCHULTHEISS, Tefal, Zanussi.

PRIX BAS FUST

malgré tout, avec nouvelle garantie, d'importants rabais à l'emporter, possibilité de location, achat contre facture, conseils d'économie d'énergie!

Fust

ELECTROMENAGER CUISINES/BAINS, LUMINAIRES TV/HIFI/VIDEO/PHOTO/PC/CD

Sion, avenue de Tourbillon 47 \emptyset (027) 22 77 33
Martigny, Marché Pam, rte de Fully \emptyset (026) 22 14 22
Eyholz-Visp, FUST-Center, Kantonstrasse 79 \emptyset (028) 46 75 74
Villeneuve, Centre Riviera \emptyset (021) 960 26 55
Réparation rapide toutes marques \emptyset (027) 155 91 11
Service de commande par téléphone \emptyset (027) 155 56 66

et dans toutes les succursales **Jelmoli INNOVATION - GRAND PASSAGE**

Sion-Région

Supplément encarté dans l'édition normale du «Nouveliste» des districts de

SION
9000 ex. = 59%
des ménages

HÉRENS
2200 ex. = 75%
des ménages

CONTHEY
4500 ex. = 63%
des ménages

LES 16.2 - 12.4 - 28.6
DISTRIBUTION A TOUS LES MÉNAGES
DES 3 DISTRICTS SUSMENTIONNÉS
27 000 EXEMPLAIRES

Première parution 1996: vendredi 19 janvier
Dernier délai: lundi 15 janvier



Le tél. à votre service (027) 295 284

POUR VOTRE INFORMATION

Vendredi 19 janvier: **Page PLACE DU MIDI et son traditionnel concours. Présentation AYENT-ANZÈRE**
Vendredi 16 février: **Page PLACE DU MIDI et son traditionnel concours. CARNAVAL DE SION. Présentation VEX - LES COLLONS - LES AGETTES - MAYENS-DE-SION**

Jakob Profitez!

Notre assortiment complet au rayon textile

à prix réduit et du 9 janvier au 20 janvier 1996, nous vous accordons encore un

rabais supplémentaire de

10%

Centre de

laines & textiles, Susten



VÉHICULES AUTOMOBILES

Achète voitures, bus et camionnettes

même fort kilométrage. Appelez-moi avant de vendre. Natel (077) 23 13 92 ou (021) 981 23 26 All.

Devenez donneur!

VW Golf VR6

1994, 19 900 km, rouge mét., airbag (2 x). (027) 22 01 31. 036-309294

A vendre de particulier

Jeep Cherokee Limited

1990, 165 000 km, Fr. 11 800.- à discuter. (027) 86 14 83. 036-309091



DORSAZ INSTITUT CAPILLAIRE Dames et Messieurs PERRUQUES
le plus grand choix en Valais (pour malades, visite à domicile ou à l'hôpital) COMPLÈMENT capillaire pour DAMES et HOMMES TISSAGE (angl. WEAVING) MICRO-INTEGRATION avec repousse garantie ANALYSES ET TRAITEMENTS SERVICE de RESSERRAGE et D'ENTRETIEN aussi pour clientèle de passage

INFORMATION GRATUITE UNIQUEMENT SUR RENDEZ-VOUS
Siège principal: **DORSAZ J.-Michel** Av. de France 43 - case post. 179 3960 SIERRE - Tél. (027) 55 18 87
PARKING BEAULIEU



★
Donnez de votre sang

IMMOBILIÈRES LOCATION

A louer à Sion, Vissigen 2, pont du Rhône,

studios meublés

Loyer: Fr. 600.-, y compris charges et électricité. Libres tout de suite ou à convenir. 36-247450

bernard roduit gérances s.a.

PRÉ-FLEURI 9-CH-1950 SION TEL. 027/22 34 64 - 22 90 02

A louer à Sion, rue du Mont,

appartement 2½ pièces

Loyer: Fr. 680.- + charges. Libre dès le 1er avril 1996. Possibilité de louer place de parc à Fr. 20.-. 36-308452

bernard roduit gérances s.a.

PRÉ-FLEURI 9-CH-1950 SION TEL. 027/22 34 64 - 22 90 02

VÉHICULES AUTOMOBILES

J'ACHÈTE JE VENDS

TOUS VÉHICULES AUTOMOBILES 027 / 55 24 24 (H BUREAU) WILLY FOURNIER - ILE FALCON - SIERRE

OFFRE SPÉCIALE

CHRYSLER GRAND VOYAGER LE, 96, ttes options, 20 000 km. PN Fr. 58 000.-, cédé Fr. 39 500.-. Tél. (066) 66 44 47 - 61. 276-024828

GRAND CHOIX D'OCCASIONS

Opel Corsa GSi	91	6 500.-
VW Golf Cabriolet	84	8 500.-
Porsche 924	83	6 900.-
Opel Omega Break	88	10 900.-
Opel Omega Travel	93	18 900.-
Opel Vectra 2.5 CDX	94	25 900.-
Mazda 323 GLX, t.o.	93	13 900.-
Mazda 323 GLX, 3 p.	95	19 900.-
Mazda 323 GLX, 4 p.	95	19 900.-
Nissan Sunny Pulsar	94	16 900.-
VW Golf VR 6	94	27 200.-
BMW 325 I aut.	94	36 900.-
Mercedes-Benz 380 SE	82	7 900.-
Mercedes-Benz 300 E	88	18 900.-
Mercedes-Benz 450 SLC	76	21 500.-
Mercedes-Benz C 200	95	42 000.-
Mercedes-Benz 300 CE-24	89	42 900.-
Mercedes-Benz E 220 coupé	93	46 500.-
Mercedes-Benz C 280	95	60 000.-
Mercedes-Benz E 320 coupé	94	76 000.-
Porsche 911 Turbo	87	sur demande
Daimler Double Six 6.0	93	sur demande

Véhicules utilitaires

MB 210, Fourgon	92	22 900.-
MB 210 Diesel, Fourgon	94	26 500.-
MB 314 Sprinter, véhic. démo	95	sur demande

GARANTIE - REPRISE - FINANCEMENT

Ouvert le samedi jusqu'à 16 heures

GARAGE CHARLES HEDIGER - SION
(027) 22 01 31 36-309287

Pour vos déplacements, déménagements, vacances, nous louons

bus, camionnettes, voitures.

AB Location. Tél. (027) 22 42 22. 036-272712

OCCASIONS PAS EXPERTISÉES

VW Coccinelle Fr. 1800.-
Toyota 1600 Coupé, Fr. 1800.-
Alfa Romeo 33 1987, Fr. 2900.-
Citroën BX 16 1986, Fr. 500.-
Opel Omega Break 2.3 diesel, 1988, Fr. 4500.-
Renault 9 1984, Fr. 150.-
Chevrolet Nova Concours 1976, très bon état, Fr. 1200.-
(027) 22 01 31.

Le spécialiste du tissu vous propose



UN CHOIX FOU, FOU...

TISSUS DE CARNAVAL

- à dessins, larg. 140 cm
- TULLE uni**
14 coloris larg. 150 cm le mètre **4.90**
- TISSU POLYESTER**
uni, brillant, 10 coloris, larg. 140 cm le mètre **7.90**
- TISSU SATIN**
polyester, uni, 10 coloris larg. 150 cm le mètre **12.-**

A l'Economie Brigitte et Edy Röhner - Sion

VÉHICULES AUTOMOBILES

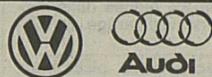
Jusqu'à 12 mois GARANTIE 100%



LES MEILLEURES OCCASIONS

CHEZ VOTRE AGENT VW ET AUDI.

A. ANTILLE GARAGE OLYMPIC



VW Golf GL	1.6	3 p.	85	grise	150 000 km	5 600.-
VW Golf cabriolet	1.8	2 p.	87	rouge	125 000 km	9 300.-
VW Passat lim. GL	1.8	4 p.	91	blanche	97 500 km	12 900.-
VW Jetta 16V	1.8	4 p.	91	grise	103 000 km	13 900.-
VW Golf GL + opt.	1.8	5 p.	92	rouge	55 200 km	17 200.-
VW Passat GL + opt.	1.8	4 p.	94	blanche	40 000 km	22 500.-
VW Golf VR6 + opt.	2.8	5 p.	93	rouge	28 500 km	29 000.-
Audi 90 Quattro +opt.	2.3	4 p.	90	bordeaux	115 000 km	16 800.-
Fiat Tipo 2.0 IE	2.0	5 p.	91	grise	71 000 km	10 500.-
Fiat Croma IE	2.0	4 p.	90	bleue	70 000 km	11 400.-
Fiat Tipo IE 16V	2.0	5 p.	91	noire	66 100 km	13 400.-
Fiat Tipo IE	1.4	5 p.	94	blanche	6 500 km	15 400.-
Lancia Dedra turbo	2.0	4 p.	91	noire	61 000 km	19 800.-
Alfa Romeo 33i 4x4	1.7	4 p.	90	blanche	114 000 km	8 200.-
BMW 635 CSI	3.5	2 p.	85	grise	243 000 km	9 000.-
Mercedes 190 E aut.	2.6	4 p.	92	rouge	58 500 km	35 500.-
Opel Kadett I	1.8	5 p.	90	grise	73 200 km	10 500.-
Opel Kadett I	2.0	5 p.	90	grise	90 000 km	12 600.-
Toyota Carina	2.0	5 p.	89	beige	79 000 km	12 000.-
Toyota Corolla 4WD	1.6	5 p.	92	blanche	30 000 km	17 500.-
Toyota MR2 + clim.	2.0	2 p.	91	noire	18 500 km	23 900.-

GARAGE OLYMPIC SION

Tél. (027) 23 35 82

Service vente: J.-F. Clausen Tél. (027) 27 27 88
Christian Michellod Tél. (027) 36 53 24
Nat. (089) 220 51 12

Votre activité

est en rapport avec tout ce qui touche

★ LA BEAUTÉ LE BIEN-ÊTRE?

OUI! Alors pourquoi ne pas profiter de notre rubrique mensuelle consacrée à ces différents thèmes.

Prochaine parution: **mardi 16 janvier 1996**
Ultime délai: **mardi 9 janvier 1996**

Appelez sans tarder (027) 295 284 M^{me} Josiane Huttenlocher est à votre service

JANVIER

Après les fêtes l'occasion idéale de proposer vos services et vos produits à ceux et celles qui envisagent une sérieuse «remise en forme».



SKIER...



... puis



RESTAURATEURS
chaque vendredi
VOTRE RUBRIQUE

Où irons-nous ce week-end

Délai: le mercredi 10 heures
... par ce biais vos propositions seront lues par plus de 107 000 lectrices et lecteurs!
PROCHAINE PARUTION: 12 JANVIER 1996.

Alors ne tardez pas à confier votre message à

publi REGIONS (027) 295 284
M^{me} J. Huttenlocher



Il y a deux cent cinquante ans naissait Pestalozzi

• Sa pédagogie a inspiré de nombreuses écoles.

Le pédagogue et philanthrope suisse Johann Heinrich Pestalozzi est né il y a deux cent cinquante ans, le 12 janvier. Au XIXe siècle, son institut éducatif d'Yverdon-les-Bains (VD) est connu en Europe. Ses méthodes ont inspiré de nombreuses écoles. Pestalozzi sera le premier auteur suisse dont les écrits seront sur CD-Rom.

Plusieurs événements sont prévus cette année en Suisse pour marquer l'anniversaire du pédagogue zurichois. Le plus important est la publication en allemand des œuvres complètes de Pestalozzi. Les écrits les plus importants - dont «Mes recherches», une œuvre philosophique - ont été traduits en français.

Cette édition en allemand comprendra une cinquantaine de volumes, vendus 3500 francs, et une centaine de CD-Rom. Ces compacts, vendus 2500 francs, visent une clientèle de scientifiques, a expliqué à l'ATS Daniel Tröhler, du Pestalozzianum de Zurich. Jusqu'à présent, seul Goethe et Kant ont tous leurs écrits gravés sur disques compacts.

Film en Suisse romande

La fête officielle est prévue le 9 novembre à Yverdon-les-Bains. Elle réunira notamment les lauréats d'un concours doté de 10 000 francs. Les participants sont invités à donner leur point de vue sur le développement à donner aujourd'hui à l'œuvre du célèbre pédagogue.

Les célébrations débuteront néanmoins le 14 janvier à Zurich, par le vernissage d'une exposition consacrée au «Mythe Pestalozzi» au musée Strauhof. Une rétrospective itinérante qui, après Bâle et Lucerne, fera également halte à Liestal, Berthoud (BE), Yverdon et Lenzbourg (AG). En mars, un guide historique et biographique intitulé «Sur les traces de Pestalozzi», sera mis en vente.

Des pièces de théâtre, des lectures et des cours de formation pédagogique seront aussi proposés, notamment à Olten et Zurich. Enfin, la télévision alémanique va financer partiellement un film à la mémoire de Pestalozzi. Celui-ci sera tourné en juin en Suisse romande par le réalisateur alémanique Tobias Wyss.



Pestalozzi en compagnie d'enfants.

Un caractère difficile

Fils d'un chirurgien d'origine italienne, Johann Heinrich Pestalozzi est né à Zurich en 1746. L'historien Peter Stadler qualifie son caractère de «difficile et contradictoire». En 1769, influencé par la Révolution française et certains écrits de Montesquieu ou de Rousseau, le Zurichois fonde une entreprise agricole à vocation éducative, à Birrfeld (AG). En dépit du soutien financier de sa femme Anna Schulthess, cette entreprise le ruine.

Durant six mois, en 1799, il dirige le nouvel orphelinat de Stans (NW), puis il monte une école à Berthoud (BE). Entre 1781 et 1787, il publie les quatre tomes de son roman paysan «Léonard et Gertrude», dans lequel il explique ses principes éducatifs que l'on peut résumer par «la tête, le cœur, la main». En 1783 paraît «De la législation et de l'infanticide»,

un ouvrage qui aborde les thèmes de la situation des mères célibataires, du tabou de la sexualité et de la réforme du droit pénal.

Pédagogue influent

De 1806 à 1825, il dirige un institut à Yverdon. Tous les degrés de l'enseignement y sont représentés jusqu'à l'université, y compris une école normale. Cette institution, qui a compté jusqu'à 250 élèves, obtient une renommée européenne. Pestalozzi incarne alors une éducation d'avant-garde et populaire mais aussi l'esprit libéral suisse du XIXe siècle.

La pédagogie de Pestalozzi s'adresse surtout aux enfants pauvres de la campagne. Elle est fondée sur l'instruction agricole et professionnelle, ainsi que sur l'enseignement mutuel. Elle est complétée par la discipline par le travail, l'éducation physique, les travaux manuels et les jeux. Les idées et les méthodes du Zurichois ont influencé de nombreuses écoles.

Pestalozzi est décédé le 17 février 1827 à Brugg (AG). Il avait 81 ans. Durant les années qui ont suivi, son nom a incarné une sorte d'éducation idéalisée. Depuis quelques années toutefois, des études tentent de montrer quel était l'homme et ses faiblesses. (ats)

En 1995, plus de 18 000 enfants aidés par la fondation Pestalozzi

La fondation Pestalozzi aura cinquante ans en avril. L'an dernier, plus de 18 000 enfants et adolescents de neuf pays ont pu poursuivre leurs études grâce à cette œuvre d'entraide. Elle dispose d'environ 16 millions de francs par an, dont un tiers remis par les pouvoirs publics. Le solde provient de legs ou de vente d'insignes. Depuis 1946, des enfants étrangers peuvent suivre une formation tout en se familiarisant avec leur culture d'origine au village d'enfants Pestalozzi à Trogen (AR). Cette éducation biculturelle n'est pas une charge mais l'occasion de renforcer sa propre identité, gage d'une intégration réussie en Suisse.

Fête en avril

Le jubilé sera fêté le 27 avril prochain au village

d'enfants de Trogen. Le conseiller fédéral Flavio Cotti prendra part aux festivités, a indiqué Thomas Mächler, porte-parole de la fondation. En outre, le 10 septembre, un congrès est prévu à Fribourg. Les participants y aborderont les questions des droits de l'enfant dans les pays du sud et de l'est.

Les idées de Pestalozzi sont encore très actuelles, a expliqué M. Mächler. Les personnes défavorisées ont encore besoin d'éducateurs et les réformes sociales prônées par le pédagogue au siècle dernier sont encore à l'ordre du jour.

Droits de l'enfant

La fondation se donne pour mission d'encadrer positivement, concrètement et à long terme, les jeunes victimes de traumatismes divers, en Suisse ou à l'étranger. Elle souhaite notamment un renforcement du contrôle des exportations de matériel de guerre et la ratification de la Convention internationale sur les droits de l'enfant par la Confédération.

ÉCRANS



Eddie Murphy, celui qui peut sauver l'enfant sacré.

TSR 20 h 40

«Golden Child»

Selon la croyance des bonzes du Tibet et de leurs fidèles, toutes les mille générations naît un enfant parfait. Doté de pouvoirs extraordinaires, ce jeune dieu vivant protège le genre humain et lui apporte bonté et miséricorde. Dans les années huitante, un tel enfant existe. Il vit parmi les prêtres d'un monastère. Mais voici qu'il est enlevé par le suppôt du diable, Sardo Numspa et ses adeptes. Pour l'oracle Nechung, seul l'Élu qui vit dans la cité des anges pourra le sauver. Kee Nang, une jeune Tibétaine, se rend à Los Angeles dans l'espoir de le découvrir. Il s'agit de Chandler Jarrell dont la vocation est de retrouver les enfants disparus. Jarrell la prend d'abord pour une folle et une droguée. Mais Kee Nang est tenace...

CLIN D'ŒIL

Mardi 9 janvier, 9e jour de l'année. Si ce jour est votre anniversaire: vous devrez cette année mieux pratiquer la modération, aussi bien dans votre nourriture que dans vos efforts. Vous vous en porterez mieux et profiterez ainsi de l'affection des vôtres et de loisirs qui seront nouveaux et enrichissants. Les enfants nés ce jour: avec eux, «un tien ne vaut pas mieux que deux qu'ils pourraient avoir!» Ce désir de possession, cette envie, ne sera pas toujours positif et pourra trop conditionner leur vie. Côté cœur, ils seront réalistes, refusant de vivre d'amour et d'eau fraîche. (ap)

NOUS FÊTONS

Saint Pierre de Sébaste. Il est le dixième et dernier enfant d'une extraordinaire famille, vivant en Cappadoce (au centre de la Turquie actuelle) au IVe siècle. Père, mère, grand-mère, une fille et trois garçons portent le titre de saints. Le père se nomme saint Basile l'ancien, la mère sainte Emmélie. Pierre est le frère de sainte Macrine la Jeune (sainte Macrine l'Ancienne est la grand-mère), de saint Grégoire de Nysse et de saint Basile le Grand. En 366, Pierre devint abbé du monastère fondé par son frère Basile, sur les rives de l'Iris. Basile est appelé au siège épiscopal de Césarée, Pierre au siège épiscopal de Sébaste, après la mort de l'évêque Eusthate qui avait passé à l'hérésie arienne (de Arius). Il mourut en 391, à l'âge de 42 ans.

LA PENSÉE

«Une langue apprivoisée est un oiseau rare.»
Proverbe suisse

***** P A P I V O R E *****

Histoires d'amours et de famille

• Avec «Patrie d'exil» et «Marie-Clarisse».

«Patrie d'exil», voici le titre du dernier roman de Martine Desmots paru dernièrement aux Editions de l'Aubier. D'origine valaisanne cet auteur vit à Carouge mais conserve de multiples attaches avec notre canton, ayant une prédilection pour ses légendes, ses traditions, ses histoires «extraordinaires», son authenticité...

Martine Desmots compte à son actif déjà plusieurs ouvrages dont «Torture psychiatrique à Genève», «Ces vieux que l'on délaisse... à Genève et ailleurs», «Les charbonniers», «La débandade».

Son dernier roman, nous emmène en Toscane, dans l'Italie d'après guerre et se trouve être d'inspiration autobiographique.

En effet dans les années cinquante Martine Desmots est engagée comme préceptrice de français dans

une famille de la noblesse florentine: la situation y est tendue, le poids de la défaite pèse lourdement sur le pays, le chômage est présent partout, l'atmosphère y est tendue.

L'auteur a rendu avec sensibilité ce climat particulier, décrivant également dans un style lyrique les paysages poétiques, charnels, sensuels, suaves de la Toscane.

Des histoires d'amour ponctuent ce roman, des intrigues galantes, des déchéments, des retrouvailles, des déboires sentimentaux, du mouvement et de la vie tout au long de ces pages, qui laissent place à l'imagination, à l'invention, au rêve.

Un ouvrage à découvrir aux Editions de l'Aubier, au Petit-Lancy.

«Marie-Clarisse» aux Editions Cabedita

C'est dans le processus d'un échange

entre auteurs suisses romands et québécois qu'est paru récemment un ouvrage de l'auteur québécois Jacques Michaud.

Il s'agit d'une histoire émouvante qui raconte l'existence pleine et vivante d'une femme de colon québécois qui a élevé pas moins de seize enfants. On imagine cette femme qui doit être partout à la fois, auprès de l'un, auprès de l'autre, sans faillir aux besoins matériels du ménage: une véritable épopée avec des instants intenses dans lesquels l'amour filial atteint une plénitude et une vérité rares. «Une longue chaîne familiale», une existence riche et diversifiée qui se multiplie au travers de cette famille de dix-neuf personnes, une histoire de sentiments qui se nourrissent de présence et d'échanges...

«Marie-Clarisse» de Jacques Michaud, aux Editions Cabedita.

Jean-Marc Theytaz

Marie-Clarisse

Courage et passion d'une mère



«Marie-Clarisse», de Jacques Michaud, aux Editions Cabedita.

PROGRAMMES

MARDI

● TSR

7.00 Euronews
9.00 Rosa
9.20 Top Models
9.40 Temps présent
10.40 René à la Jeanne
11.05 Les feux de l'amour
11.45 Marc et Sophie
12.15 Les nouvelles filles d'à côté
12.45 TJ-midi
13.00 Mademoiselle
13.30 Au nord du 60e parallèle
14.15 Le meurtre de Mary Phagan
16.05 Fame
16.50 Pingu
16.55 Les Babibouchettes et le kangourou
17.00 Spirou
17.25 Sydney Police
18.15 Top Models
18.35 Rigolot
18.50 TJ-titres
18.55 TJ-régions
19.15 Tout Sport
19.20 Le retour du Dodo
19.30 TJ-soir
20.00 Météo
20.10 A bon entendre

► 20.35 Golden Child, l'enfant sacré du Tibet

Selon la croyance des bonzes du Tibet et de leurs fidèles, toutes les mille générations naît un enfant parfait. Doté de pouvoirs extraordinaires, ce jeune dieu vivant protège le genre humain et lui apporte bonté et miséricorde.

22.10 Tabou
Marie-Thérèse: j'étais prisonnière de mes angoisses.

22.35 TJ-titres
22.40 NYPD Blue

TSR
22.55 Der Club

23.25 TJ-nuit
23.35 Le secret de l'enfant sauvage
Découverte en 1970 à Los Angeles, une jeune fille de 13 ans vécut enfermée et socialement isolée la plus grande partie de sa vie. Sous-développée, elle ne parlait pas et marchait très difficilement.

0.10 C'est très sport
0.40 Télétexte

● TF1

5.05 Histoire de la vie
6.00 Côté cœur
6.30 TF1 infos
7.10 A tout' Spip
8.30 Télé-shopping
9.05 Riviera
9.35 La dictée
10.40 Le médecin de famille
11.40 La roue de la fortune
12.15 Le juste prix
12.50 A vrai dire
13.00 Journal
13.35 Femmes
13.40 Les feux de l'amour
14.25 Dallas
15.25 Rick Hunter, inspecteur choc
16.15 Une famille en or
16.45 Club Dorothée
17.20 La philo selon Philippe
17.55 Les années fac
18.25 Le miracle de l'amour
19.00 Agence tous risques
20.00 Journal
20.30 Résultats du tiercé La minute hippique

► 20.50 Le père de la mariée

Film de Charles Shyer. Avec Steve Martin, Diane Keaton, Kimberly Williams, Kieran Culkin, George Newbern. George Banks est heureux. Femme formidable, fils adorable, fabrique de baskets qui rapporte du tonnerre de Dieu, nulle ombre au tableau d'autant qu'Annie, sa fille, son trésor, s'apprête à rentrer d'un séjour de quatre mois à Rome. Mais voilà, Annie a vingt-deux ans et George, qui ne s'est pas avisé de la fuite du temps, la voit revenir au bras d'un autre cadet, Brian, un ancien enfant lui aussi et pourtant déjà en âge d'épouser une Annie décidément nubile.

22.40 LMI, le magazine info
23.55 Les rendez-vous de l'entreprise
Invité: A. Jeancourt Galignani (AGF).

0.15 Paire d'as
1.05 TF1 nuit
1.20 Reportages
1.55 Côté cœur
2.30 Nul ne revient sur ses pas
2.55 La pirogue
4.00 Méaventures
4.20 Passions
4.45 Musique

● FR2

5.10 La chance aux chansons
5.50 Dessin animé
6.05 Des jours et des vies
6.30 Télématin
8.35 Amourosement vôtre
9.00 Amour, gloire et beauté
9.25 Matin bonheur
11.10 Flash infos des sourds et des malentendants
11.20 Motus
11.50 Pyramide
12.20 Les Z'Amours
13.00 Journal
13.45 Derrick
14.45 L'enquêteur
15.35 Tiercé
15.50 La chance aux chansons
16.35 Des chiffres et des lettres
17.05 Quoi de neuf docteur?
17.30 La fête à la maison
18.05 Les bons génies
18.40 Qui est qui
19.15 Bonne nuit les petits
19.20 Studio Gabriel
20.00 Journal
20.35 L'image du jour Rallye Grenade-Dakar 96.

► 20.50 Force majeure

Film de Pierre Jolivet. Avec Patrick Bruel, François Cluzet, Kristin Scott Thomas, Alan Bates, Sabine Haudepin. Philippe, Daniel et Hans font connaissance lors d'un voyage en Asie. Trois semaines plus tard, Philippe et Daniel retournent en France en laissant leur part de haschisch à Hans, qui reste dans la région. Dix-huit mois passent. Philippe est étudiant à Paris. Daniel, père de famille et au chômage, vit dans la banlieue lilloise. Un beau jour, Malcolm Forrest, avocat d'Amnesty International, rend visite à chacun d'eux.

22.25 Ça se discute
Les psy ont-ils pris le pouvoir?
24.00 Journal
0.15 Dakar 1996: Le bivouac
1.00 Studio Gabriel
1.30 Taratata
2.45 Les bons génies
3.20 Qui est qui
3.50 24 heures d'infos
4.05 Pyramide
4.30 Les Z'Amours

● FR3

6.00 Euronews
7.20 Bonjour Babar
8.25 Alana ou le futur imparfait
8.50 Un jour en France
9.40 Hercule Poirot
10.30 Couleur pays: Méridionales
11.00 Montagne
11.25 La cuisine des mousquetaires
11.45 12/13
13.05 Je passe à la télé
13.40 Tous les garçons et les filles.
14.40 Les enquêtes de Remington Steele
15.30 Magnum
16.15 Bravo la famille
16.35 Les Minikeums
17.45 Sur la piste du Dakar
18.20 Questions pour un champion
18.50 Un livre, un jour
18.55 19/20
20.05 Fa si la chanter
20.35 Tout le sport
20.40 Le journal du Dakar
20.50 Keno

► 20.55 Festival mondial du cirque de demain

Enregistré au Cirque d'Hiver, à Paris. Une sélection des meilleurs numéros de ce festival, tous médaillés. Au programme: Les quatre gymnastes (Russie), barres fixes; Antonio Alvarez (Espagne), jongleur; Olga Pihienko (Russie), Adagio acrobatique, équilibres; Max Weldy (France), trampoline burlesque; La troupe de Chongqing (Chine), les étoiles filantes; Karyne et Sarah Steben (Canada), trapèze; Viktor Kitkev (Russie), jongleur; Matorin (Russie), cube aérien; La troupe de jongleuses de bois de Chine; La groupe A (Russie), clowns danseurs de claquettes; Eric et Amélie (France), main à main; La troupe Kurbanov (Russie), jeux icariens;

22.35 Soir 3
22.55 Couleur pays
0.25 Saga cités
0.55 Sidamag
1.10 Dynastie
1.55 Musique graffiti

● LA 5^e

6.00 Inventer demain
6.05 Opinions publiques
6.10 L'ABC d'hier
6.15 Le journal du temps
6.20 Le magazine du temps
6.30 La cinquième rencontre
7.00 Déclics
7.15 Cellulo
7.45 Professeur Iris
7.55 Les aventures de Bump
8.00 Le manège enchanté
8.05 Lisa et Paul
8.10 Le crayon magique
8.15 Le monde des animaux
8.45 Espagnol
9.00 Anglais
9.15 Les écrans du savoir
10.00 La preuve par cinq
10.30 La tête à Toto
10.55 La langue au chat
11.00 Eurojournal
11.30 Atout savoir
11.55 Le journal du temps
12.00 Au plaisir de Dieu
13.00 Détours de France
13.30 Attention santé
13.35 Les grands châteaux
14.00 Teva
15.00 Arrêt sur images
16.00 Les forêts du monde
16.30 Rintintin
17.00 Cellulo
17.30 Les enfants de John
18.00 Alphabets de l'image
18.15 Cinq sur cinq
18.30 Le monde des animaux
18.55 Le journal du temps

● ARTE

19.00 Lucky Luke
19.35 Reportage: Tous avec Allah
20.00 Baby, it's You
20.30 8 1/2 Journal
20.45 La vie en face: Infirmières
L'univers clos d'un service de réanimation. Pendant un mois, la caméra pénètre dans les coulisses du service de réanimation de l'hôpital Laënnec à Paris.
21.30 Soirée théâtre: Peter Brook
21.35 Un entretien avec Peter Brook
21.55 Marat-Sade
23.50 Sarah
0.20 Le cadavre vivant

● M6

5.00 Boulevard des clips
7.00 M6 express
7.05 Matin express
9.05 M6 boutique
9.30 Boulevard des clips
10.35 Infoconso
10.40 Capital 6
10.45 M6 express
10.50 Les rues de San Francisco
11.45 M6 express
12.00 Ma sorcière bien-aimée
12.25 La petite maison dans la prairie
13.25 Nom de code: Requin
15.00 Deux flics à Miami
15.55 Boulevard des clips
16.40 Hit machine
17.10 L'étalon noir
17.40 Une famille pour deux
18.10 Agence Acapulco
19.00 Code Quantum
19.54 6 minutes
20.00 Le grand zap
20.35 Le mardi c'est permis
20.40 E=M6 junior
20.50 Chips, chien de combat
Téléfilm d'Ed Kaplan. Durant la Seconde Guerre mondiale, le colonel Charnley s'occupe d'un recrutement pour le moins original. Il engage de jeunes chiens dans un corps canin, destiné à venir en aide aux combattants en Europe.
22.30 Maudits par le sang
0.10 Zone interdite
1.55 Boulevard des clips
3.25 La saga de la chanson française
4.15 Starnews
4.45 Boulevard des clips

● S4

6.00 Euronews
18.45 Genève région
19.35 Helena
20.00 Il était une fois... les découvreurs
20.25 Extrême limite VTT stress.
20.50 Sortie libre
21.40 Météo régionale Journal - Tout sport Genève Région
22.25 C'est très sport - Hockey sur glace
22.55 COM 96
23.25 Best of... Culture
23.55 Euronews

● TSI

6.30 Textvision 7.00 Euronews 11.05 Textvision 11.10 Piccola Cenerentola 12.00 Wings 12.30 Telegiornale tredici 12.45 Street Legal 13.40 Wandin Valley 14.30 Amici miei 14.45 'Allo 'Allo! 15.15 Luna piena d'amore 15.55 Colpo di fortuna 16.25 Ricordi 16.55 Il fantastico mondo di Richard Scarry 17.20 Willy, principe di Bel Air 17.50 Genitori in blue jeans 18.20 Indizi bestiali 18.55 Telegiornale flash 19.00 Il Quotidiano 20.00 Telegiornale / Météo 20.30 Era ora 22.05 Telegiornale titoli 22.10 Sportsera 23.10 Telegiornale notte 23.25 Videofashion 23.50 Textvision

● ARD

5.00 Brisant 5.30 Morgenmagazin 9.03 Dallas 10.03 Auslandsjournal 10.30 Reiselust 10.45 ZDF-Info Gesundheit 11.04 Das Wunschkind 12.30 Umschau 13.05 ARD-Mittagsmagazin 13.45 Wirtschafts-Telegramm 14.03 Rehmsen 15.03 Juliane und Andrea 16.03 Fliege 17.10 Brisant 17.40 Regionale Information 17.55 Verbotene Liebe 18.25 Marienhof 18.49 Tagesschau-Telegramm 18.54 Die Kommissarin 19.53 Das Wetter 19.58 Heute abend im Ersten 20.00 Tagesschau 20.15 Peter Strohm 21.05 Pleiten, Pech und Panen 21.35 Globus 22.05 Hallervordens Spott-Light 22.30 Tagesthemen 23.00 Boulevard Bio 24.00 Ellen 0.25 Nachtmagazin 0.45 Ein kurzes Leben lang

● TVE

6.00 Euronews 7.00 Euronews 7.30 La 2 9.10 Los desayunos de Radio 1 10.00 Preguntas y respuestas 11.00 La aventura del saber 12.00 La cocina de Karlos Arguiñano 12.30 Noticias 13.00 Bricomania 13.30 Lingo 14.15 El desprecio 15.00 Telediario 15.45 Pasa la vida 17.45 Viaje al español 18.00 Noticias 18.30 Euronews internacional 19.00 El factor Géminis 19.30 Al Este de Africa 20.00 Casarse con una familia 21.00 Telediario 2 21.40 La transición 23.00 La ruta de los exploradores 23.30 Fuerzas ocultas 24.00 En primera 0.30 Esto es lo que hay 1.15 Noticias

● DRS

7.00 Euronews 8.00 Wetterkanal 9.00 Zu Fuss nach Prag 9.30 Kolombus und die Folgen 10.00 HalloTAF 10.10 Dallas 10.55 Megaherz 11.55 TAFtrip 12.15 Ein Job fürs Leben 12.40 TAF-minigame 13.00 Tagesschau 13.10 TAFthema 13.30 Gute Zeiten, schlechte Zeiten 13.55 Mein Name ist Gator 15.40 TAFmusik 16.00 Drei Damen vom Grill 16.25 RätselTAF 16.45 Geheimnisvolle Welt 17.10 1, 2 oder 3 17.40 Gute-Nacht-Geschichte 17.50 Tagesschau 17.55 Marienhof 19.00 «Schweiz aktuell» extra 19.30 Tagesschau 19.50 Météo 20.00 Die Kommissarin 21.05 Kassensturz 21.35 Brennpunkt 21.50 10 vor 10 22.20 Slapshot 22.55 Zischtsclub 0.15 Nachtbulletin - Météo

● ZDF

5.00 Länderjournal 5.30 ARD-Morgenmagazin 9.00 Tagesschau 9.03 Dallas 9.45 Tele-Gym 10.03 Auslandsjournal 10.30 Reiselust 10.45 ZDF-Info Gesundheit 11.04 Das Wunschkind 12.30 Umschau 13.05 ARD-Mittagsmagazin 13.45 Dall-Dalli 14.15 Die Kinder von Bullerbü 14.40 Pur 15.05 Logo 15.15 Wicki und die starken Männer 15.40 Gesundheitstip 15.50 Die Wicherts von nebenan 16.35 Jede Menge Leben 17.00 Heute 17.15 Länderjournal 17.45 Moment mal 17.55 Forsthaus Falkenau 19.00 Heute 19.25 Girl Friends 20.15 Magic Las Vegas 21.00 Frontal 21.45 Heute-Journal 22.15 Stier - Aszendenz Löwe 22.45 Ein Fall für zwei 23.45 Heute nacht 24.00 Offene Türen 1.45 Text aktuell

● RTP

6.00 Remate C1 7.30 Sinais 8.00 Noticias 8.15 Acontece 8.30 Remate C1 8.45 RTPi Júnior 9.45 Noticias 10.00 Praça da alegria 11.30 2a Parte 13.00 Jornal da tarde 13.45 Passarela 14.30 Linha de fronteira 15.00 Musical 16.00 Espelologia 16.30 Noticias 17.00 Os dias úteis 18.00 RTPi Júnior 19.00 Sinais 19.30 86 - 60 - 86 20.00 Telegiornal 20.45 Cobardias 21.30 Moedas de troca 21.35 Malta gira 22.30 Remate TV2 22.45 Lendas e narrativas 23.00 Grande noite 24.00 Acontece 0.15 Passarela 1.00 24 horas RTPi 1.30 Isto é o agildo 2.30 Rotações 3.30 Noticias

● TV5 EUROPE

5.00 Temps présent 6.00 Des dames de cœur 6.30 Télématin 8.05 Journal canadien 10.00 Kiosque 10.10 L'alphabet de l'image 10.35 Thalassa 11.30 Jeux/Le Point 12.35 Journal F 3 13.00 Paris lumières 13.30 Le monde est à vous 14.45 Ça colle et c'est piquant 15.00 On aura tout vu 15.30 Des dames de cœur 16.00 Journal TV 5 16.15 Bibi et ses amis 16.45 Fa si la chanter 17.05 Studio Gabriel 17.45 Questions pour un champion 18.10 Visions d'Amérique 18.30 Journal TV 5 19.00 Paris lumières 19.30 Journal TSR 20.00 Envoyé spécial 21.30 Perfecto 22.00 Journal F 2 22.35 Bas les masques 23.50 Viva 0.30 Journal F 3 0.55 Journal RTBF 1.25 Visions d'Amérique 1.40 Le monde est à vous

● ORF

5.40 Paradièse der Tiere 6.05 Hallo, Schwester! 7.10 Alfred J. Kwak 8.00 Pinocchio 8.35 The All New Popeye Show 9.00 Golden Girls 9.25 Wer ist hier der Boss? 9.50 Das A-Team 10.35 Raumschiff Enterprise 11.25 Der Ring des Drachen 13.00 Pinocchio 13.40 Alfred J. Kwak 14.05 Am, dam, des 14.20 Die Rätselburg 14.30 Tim und Struppi 14.55 Arterfix 15.05 The All New Popeye Show 15.35 Raumschiff Enterprise 16.25 Das A-Team 17.15 Golden Girls 17.40 Wer ist hier der Boss? 18.10 Dr. Quinn 19.00 Die Cosby-Show 19.30 ZiB - Kultur - Wetter 20.00 Sport 20.15 Ark-tis Nordost - Franz Joseph Land 21.10 Emergency Room 22.05 Todsünde 23.25 ZiB 23.35 Wer war die Dame? 1.25 California-Clan

● BBC

5.00 Jute City 6.00 Matrix 7.00 New-sday 8.05 Blue Peter 9.00 Dr Who 10.10 Best of Kilroy 11.30 Good Morning With Anne and Nick 12.05 Good Morning With Anne and Nick 13.05 Pebble Mill 14.00 Wildlife 14.30 EastEnders 15.00 Hot Chefs 16.00 Creepy Crawlies 16.15 The Really Wild Guide to Britain 16.35 Blue Peter 17.00 Catchword 17.30 Omnibus 19.00 The World Today 19.30 Take Six Cooks 20.00 Butterflies 20.30 EastEnders 21.00 Rockliffe's Babies 22.00 News 22.30 HMS Brilliant 23.30 Take Six Cooks 23.55 Bergerac 0.50 Life Without George

● TMC

8.50 Azizah, fille du fleuve 9.45 Secret bancaire 10.35 15 jours sur Planète 11.05 Dinosaurés 12.00 Marc et Sophie 12.30 Récré Kids 13.30 Le carnaval des perroquets 13.55 Télé-shopping 14.25 Colette 15.20 Soap 15.50 Harry et les Henderson 16.15 Secret bancaire 17.05 La flèche bleue 17.15 Les nouvelles aventures de Lassie 17.35 Les Hardy Boys 17.55 L'équipe du Pony Express 18.45 Météo 19.00 Télé TV 19.25 Flash Eurosud 19.35 Dingue de toi 20.00 Marc et Sophie 20.25 Drôles d'histoires 20.35 Les derniers jours d'un empire 22.00 Sud 23.45 Panique aux Caraïbes 0.35 Secret bancaire

● RAI1

6.00 Euronews 6.30 TG 1 6.45 Unomattina 9.30 TG 1 9.35 Da definire 11.20 Verdematina 12.25 Che tempo fa 12.30 TG 1 - Flash 12.35 La signora in giallo 13.30 TG 1 14.00 Pronto? Sala giochi 14.40 Prove e provini a «Scommettiamo che...» 15.10 Pronto? Sala giochi 15.45 Solletico 17.50 Oggi al Parlamento 18.00 TG 1 18.10 Italia sera 18.50 Luna Park 20.00 TG 1 - Sport 20.40 Da definire 23.15 TG 1 23.20 Lasciate un messaggio dopo il «bip»... 24.00 TG 1 - Notte 0.30 Videosapere

● TNT CARTOON

6.00 The Fruitties 7.00 Spartakus 8.00 Flintstone Kids 9.15 Dumb and Dumber 9.30 Yogi Bear Show 10.00 Richie Rich 11.00 Mighty Man and Yuck 12.00 Sharky and George 13.00 Josie and the Pussycats 14.00 The Flintstones 14.30 Back to Bedrock 15.00 Dink, the Little Dinosaur 15.30 Heathcliff 16.00 Huckleberry Hound 16.45 The Bugs and Daffy Show 17.00 Little Dracula 17.30 Dumb and Dumber 18.00 Scooby Doo 18.30 The Jetsons 19.00 Tom and Jerry 19.30 The Flintstones 20.00 Le poulain noir 22.00 Quand la ville dort 24.00 Lame de fond 1.40 Hors-la-loi

● RTL9

9.10 Télé-achat 9.40 C'est déjà demain 10.05 Des agents très spéciaux 10.55 L'héritage des Guldenburg 11.40 L'ami des bêtes 12.30 La vie de famille 12.55 Une maman formidable 13.20 Les bonnes affaires 13.30 Brigade de nuit 14.25 Kojak 15.15 Paire d'as 16.00 Paradise Beach 16.30 Arnold et Willy 17.05 Starsky et Hutch 17.55 Double gagnant 18.25 Top Models 18.50 Jeu 19.00 Mes deux papas 19.20 Popeye 19.30 Charles s'en charge 19.50 La vie de famille 20.20 Jeu 20.30 Tintin et le mystère de la Toison d'Or 22.10 Leader 22.15 Top santé 23.20 Télé-achat 23.35 Signé Furax 1.05 Compil RTL9 1.30 Classique

● RAI2

7.00 Quante storie 8.45 Paradise Beach 9.30 Ho bisogno di te 9.40 Fuori dai denti 11.10 Sereno Variabile 11.30 Medicina - 33 11.45 TG 2 - Mattina 12.00 I fatti Vostri 13.00 TG 2 - Giornata 13.30 Salute 13.50 Météo 2 14.00 Quante storie flash 14.10 I fatti Vostri 14.40 Quando si ama 15.10 Santa Barbara 16.00 TG 2 - Flash 16.05 L'Italia in diretta 18.00 In viaggio con Sereno Variabile 18.15 Météo 2 18.25 TGS - Sportsera 18.45 Hunter 19.35 TG 2 - Sport 19.50 Go-Cart 20.30 TG 2 - Sera 20.50 Da definire 22.30 Format 23.30 TG 2 - Notte 0.05 Météo 2 0.10 Oggi al Parlamento 0.20 Piazza Italia di notte 0.30 Tenera è la notte

● EUROSPORTS

8.30 Rallye Raid 9.00 Supercross 10.00 Speedworld 11.30 Rallye Raid 12.00 Eurogoals 13.00 Football 14.00 Les Jeux de l'extrême 15.00 Monster Truck 16.00 Athletic Magazine 17.00 Ski nordique 18.30 Handball 19.45 Handball 20.00 Handball 21.30 Rallye Raid 22.00 Snooker 24.00 Fléchettes 1.00 Rallye Raid

● LA PREMIÈRE

9.10 Les petits déjeuners 10.05 Comédie 11.05 Les dicodéurs Invité: Jean-Marc Richard 12.05 Salut les p'tits loups 12.30 Journal de midi 13.00 Zapp'monde 14.05 Bakélite Les tubes des années 70 aux années 90 15.05 Marabout de ficelle 17.05 Les enfants du troisième 18.00 Journal du soir 18.20 Forum 19.05 Journal des sports 19.10 Trafic 20.05 Les sublimes 22.05 La ligne du cœur 22.30 Journal de nuit 0.05 Programme de nuit.

● RADIO RHÔNE

6.00 Le tam-tam régional. Info 6.30 Info 6.50 Bernard c'est fou 7.00 Info 7.20 Le panvetter, la caricature microphonique 7.30 Info 8.00 Le Huit-Dix 8.15 Revue de presse 8.30 Info 8.40 Le carnet de deuil 8.50 La rubrique TV 9.00 Info 9.10 En direct du droit 9.50 La rubrique-à-brac 10.00 Rouge-orange. Info 10.30 Le portrait: le cardinal Henri Schwery 11.00 Info 11.15 Le pendu (jeu) 12.15 Info 12.30 Pleins feux 13.00 Débrayage: musique-info 16.00 Les pages mag: cinéma 17.00 Dynamhit. Info 18.00 Info 18.15 Couleurs passion 19.00 L'agenda 19.30 Onda azzura 20.00 Hockey sur glace: Herisau - HCMVS

● CANAL 9

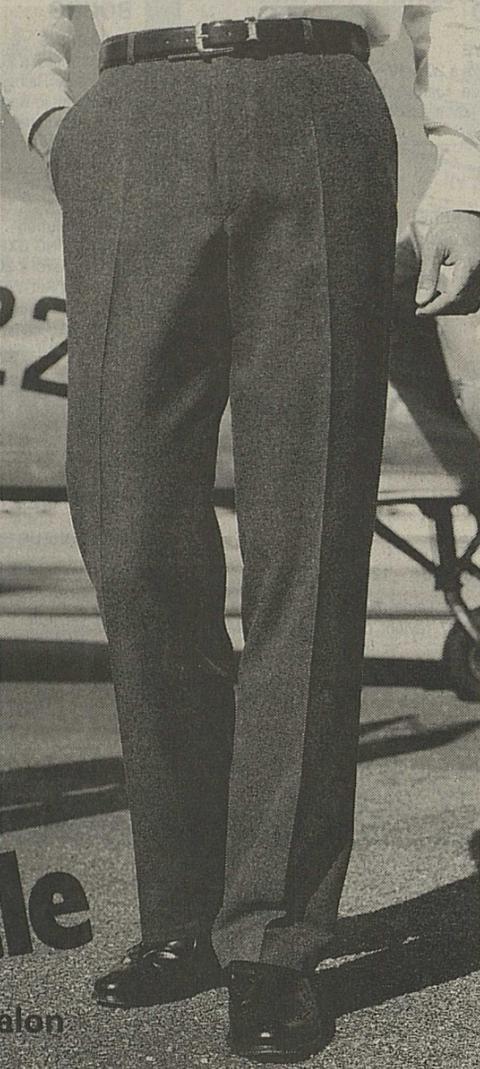
Télévision régionale présente sur les téléseaux de Sierre et Sion. Une émission par semaine, le mercredi, dès 20 heures. Rediffusion le vendredi et le dimanche à 20 heures également. Entre ces directs, informations sur les activités des deux districts. Les sociétés qui désirent apparaître au menu du cablotexte ou du télétexte peuvent faxer leurs renseignements au (027) 57 23 51.

Comme nulle part ailleurs!

Action soldée: pantalons hommes + jeans

Exemples tirés des offres en action:

- Pantalons sport, coton. Pas de repassage. **39⁹⁰**
- Pantalons classiques en serge, facile à combiner, belle seyance. **39⁹⁰**
- Crespino de qualité, à la mode et dans des tons actuels. **39⁹⁰**
- Coton d'hiver dans des formes et couleurs différentes. **19⁹⁰**
- Pantalons velours côtelé aux coloris actuels faciles à combiner. **19⁹⁰**
- Jeans de marque dans des façons variées et aux arts de lavage divers. **49⁹⁰**
- Fancy-jeans, 5 poches optique actuelle aux couleurs mode. **19⁹⁰**
- Jeans denim et colour-twill jeans aux arts de lavage et coloris divers. **29⁹⁰**



Et beaucoup d'autres modèles de fin de séries et l'ultime pantalon qui reste d'une collection, à prix écrasés... car chaque saison nous voulons offrir du nouveau!

Vögele

le roi du pantalon

● En vente dans les magasins de mode Vögele

IMMOBILIÈRES LOCATION

A louer à Saint-Léonard, quartier Sous-Gare **villa contiguë**
Rez-de-chaussée: entrée, WC, cellier, cuisine avec lave-vaisselle, frigo + congélateur.
Salon avec cheminée, jardin.
1er étage: 2 chambres d'enfants, chambre à coucher, salle de bain avec machine à laver + séchoir, balcon.
1 place de parc + place dans garage couvert, cave pour vélos, petite cave.
Location: Fr. 1580.-, charges comprises.
Libre dès le 1er février.
Renseignements: M. P. Follonier, tél. (027) 31 36 07. 249-174536

SION
Rue de la Porte-Neuve 6
Magasin à louer
sur 2-5 étages avec ascenseur, sous-sol env. 140 m², rez-de-chaussée env. 110 m². Les autres environ 90 m² par étage.
Pour tout de suite ou à convenir.
CHARLES VÖGELE S.A.
8808 PFÄFFIKON
Mme M. Waldmeier
Tél. (055) 477 111
19-798022

A louer à Sion, rue du Scex, dans immeuble récent
magnifique 2 1/2 pièces
Fr. 875.- + charges.
Rens. et visites: ☎ (027) 22 66 23 Immo-Info/Sopitec S.A.
036-309187

MARTIGNY
Place Centrale
MAGASIN
avec 8 vitrines.
Surface de vente environ 280 m²
A LOUER
pour tout de suite ou à convenir.
CHARLES VÖGELE S.A.
8808 PFÄFFIKON
Mme M. Waldmeier
Tél. (055) 477 111
19-798024

MARTIGNY
Nous louons et nous vendons studios, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 quartiers tranquilles, à proximité du centre ville. Toutes gammes de prix.
Léonard Gianadda, ing. Avenue de la Gare 40
1920 Martigny
Tél. (026) 22 31 13.
Fax (026) 22 31 63
36-284030

OFFRE EXCEPTIONNELLE
Vétroz
A louer dans petit immeuble récent
appartements 4 1/2 pièces
Construction soignée, spacieux, balcons, proximité écoles, calme, tranquillité, ensoleillement.
Dès Fr. 1050.- + charges.
36-248141

A remettre, région Sion
café-rest. - pizzeria
avec carnetet valaisan.
Excellente affaire pour couple dans la profession.
Ecrire sous chiffre G 036-307607 à Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-307607

A remettre VS central
magasin de boissons
Situation et loyer excellents
Ecrire sous chiffre Q 036-309297 à Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1
036-309297

Rentenanstalt
Swiss Life
Vissigen, SION
A louer dans immeuble récent magnifiques et spacieux
studios
dès Fr. 673.- + charges.
Rens. et visites: tél. (027) 22 66 23 Immo-Info - Sopitec S.A.
241-066028

A LOUER à Sion, Dixence 49
grands studios
dans immeuble récent, tout confort, dès Fr. 510.- + charges Fr. 60.-
36-285946
h. blaser sa
Pratifiori 8, 1951 Sion
Tél. (027) 22 00 77

IMMOBILIÈRES LOCATION

A louer
027 22 41 21
Sion, Lombardie 21.
studio meublé
Fr. 550.- + charges
36-309053

A louer au centre de Crans
local commercial
80 m² + dépôt 70 m²
Tél. (027) 41 62 56 ou 41 27 52.

A louer
027 22 41 21
Sion, centre,
1 1/2 pièce studios
dès Fr. 590.- + charges
36-309051

A louer
Un bar à café et salle de jeux
possibilité Fast-Food, terrasse, cave, libre tout de suite ou à convenir.
S'adresser au ☎ (025) 65 21 52.

A louer
027 22 41 21
Savièse, Ormône,
studio, spacieux,
Fr. 500.- + ch.
2 1/2 pièces
Fr. 720.- + ch.
place de parc
Fr. 80.-
36-309056

A louer
027 22 41 21
Sion, vieille ville,
3 1/2 pièces
Fr. 1100.- + charges
3 pièces
Fr. 900.- + charges
36-309055

A louer à Sion
Rue de Lausanne
app. 2 1/2 p.
y.c. pl. de parc, cave, galetas.
Fr. 950.- charges comprises.
☎ (027) 27 17 00
036-309020

A louer
027 22 41 21
Sion, Petit-Chasseur 10,
2 pièces
Fr. 750.-
36-309047

A louer à Uvrier, Résidence des Vignes,
3 pièces
85 m²
place de parc intérieure + charges (compteur individuel)
Fr. 1000.- par mois.
☎ (027) 31 27 30.
036-308807

A louer
027 22 41 21
Savièse, Ormône
4 1/2 pièces
Fr. 850.- + charges
garage Fr. 90.-
36-309057

Sion-centre, rue des Aubépines, dans immeuble neuf
grand studio 40 m²
meublé ou non, Fr. 520.- + charges.
Tél. (027) 23 42 41.
036-308920

A louer
027 22 41 21
Sion, vieille ville,
2 1/2 pièces rénové
Fr. 760.- + charges.
36-305062



Les jours fous de Renault finissent le 20 janvier. Une chance pour notre concurrence!

Jusque là, un vent de folie soufflera sur toutes les agences Renault. Faites-y un saut! Ne serait-ce que pour les prix fous du grand concours Renault et le cadeau pour chaque participant, pour les actions spéciales complètement folles que nous vous proposons ou encore pour le leasing LUCKY qui pulvérise les offres de la concurrence. Ou tout simplement pour vous convaincre que Renault continue de construire des voitures d'une classe folle. Un conseil, précipitez-vous chez votre agent Renault, le plus proche! Ne pas le faire serait pure folie!



RENAULT
LES VOITURES A VIVRE

Martigny: Garage du Mont Blanc, Moulin SA, 026 22 11 81 • **Monthey:** Garage du Stand Monthey SA, 025 71 21 61 • **Sion:** Garage du Nord SA, 33, avenue Ritz, 027 22 34 13 • **Aigle:** Garage Raoul Halli, 025 26 12 10 • **Bex:** Garage Kohli SA, 025 63 11 34 • **Fully:** Garage de Charnot, P.A. Fellay 026 46 26 78 • **Leytron:** Garage de la Poste, C. Carruzzo, 027 86 24 70 • **Martigny:** Garage de Martigny, M. Fleury, 026 22 20 94 • **Montana:** Garage du Nord A. Bagnoud, 027 41 13 48 • **Muraz:** Garage de Muraz SA, 025 72 78 78 • **Salquenen:** Garage Litten, E. Brunner, 027 55 37 13 • **Sierre:** Garage des Alpes, A. Zwissig, 027 55 14 42 • **Sion:** Carrosserie de Platta SA, 027 23 23 24 • **St-Léonard:** Garage Touring, H.-L. Farquet 027 31 27 96 • **Vollèges:** Garage TAG Vollèges SA, 026 85 22 85

Martigny vieille-ville
A louer dans petit immeuble récent, à quelques minutes du centre
grand appartement 4 1/2 pièces, 130 m²
living spacieux, avec cheminée, cuisine agencée, 3 chambres, 2 balcons + cave et place de parc en sous-sol.
A disposition place de jeu et carnetet.
Libre dès le 1.3.96.
Fr. 1420.- + charges.
Fiduciaire Laurent Bender S.A.
Martigny, tél. (026) 22 33 12.
036-307531

A louer
027 22 41 21
Sion, Saint-Guérin,
4 1/2 pièces
Fr. 1200.- + charges.
36-309048

A louer
027 22 41 21
Sion, Grand-Pont,
3 pièces
aux combles
Fr. 715.- + charges.
36-309050

A LOUER A AIGLE
3 et 3 1/2 pièces
Bail négociable.
1 mois de loyer gratuit
36-302916
BERNARD Nicod
3, rue de Venise Tél. 025 / 72 24 72
1870 MONTHEY

A louer à Crans-Montana
studios meublés
loyer Fr. 550.- par mois charges comprises.
☎ (027) 41 26 04.
036-309113

A louer
027 22 41 21
Sion-centre,
place de parc
Fr. 60.-
36-309045

VALDUVET
1ère manufacture valaisanne de duvets
SUPER RABAIS : DE 10 à 50 % (Jusqu'à fin janvier 96)

Duvets - Oreillers - Garnitures de lits - Draps-housses - Matelas

Duvets nordiques en duvet neuf d'oie argentée 90% 160x210 Fr.235.-	Duvets doubles 4 saisons 160x210 Fr. 345.- 200x210 Fr. 445.- 240x240 Fr. 745.-
Duvets nordiques en duvet neuf d'oie blanche 90% - 1ère qualité 160x210 Fr. 245.- 200x210 Fr. 345.- 240x240 Fr. 445.-	Oreillers et traversins en plumes neuves de canard gris 60x60 Fr. 26.- 65x65 Fr. 28.- 60x90 Fr. 40.- 65x100 Fr. 45.-
Epuration des duvets et oreillers en qualité de fourre 713	
Oreillers : 65x100 Fr. 22.- - 60x90 Fr. 20.-	Duvet : 160x210 Fr. 95.- - 65x65 Fr. 18.- - 60x60 Fr. 16.-

SION Rte de Riddes 21 027/31.32.14
SIERRE Av. Max-Huber 12 027/55.23.33
MARTIGNY Rue de la Dranse 2 026/22.97.44
BRIG Rhonesandstr. 14 028/23.76.44

URGENCES

Services médicaux

Sierre, Sion, Martigny: médecin de garde, 111. Régions et villages entre Sion et Martigny: 111 ou natel (089) 212 24 12. Région Fully-Conthey: Dr Rossini. Vétroz, (027) 36 61 10, natel (089) 212 24 12. Verbier: Dr Contat, 31 70 20. Vallée de Bagnes: Dr Bruchez, 36 22 23. Saint-Maurice: médecin de garde: natel (077) 22 84 40. Monthey: service de garde, 71 11 92. Bex et Aigle: hôpital d'Aigle, (025) 288 288.

Sion: TCS, 140. Garage Vuistiner S.A., 1958 Saint-Léonard, jour 31 25 31, natel (077) 28 53 53, Auto-Secours sédu-nois, 23 19 19. Martigny: Auto-secours des garagistes Martigny et environs, 24 h/24, 22 89 89. Groupement des dépanneurs accidents de Martigny, 22 81 81. Frassa Jean-Bernard, route du Simplon 90, 1920 Martigny, (026) 22 43 43. Saint-Maurice: Auto-dépannage aigaunois, (025) 65 16 18. Vernavaz: Garage de la Cascade, (026) 64 16 16. Monthey: 72 70 77. Auto-assistance, pannes et accidents, 24 h/24, (025) 72 70 77. Vouvy, (025) 81 51 51. Brigue: patrouilleurs TCS, (022) ou (031) 140. Membres TCS: 140.

Taxis

Sierre: Association des taxis siérois, gare de Sierre, 55 63 63. Val Taxi Sierre, jour et nuit 55 39 19. Natel (077) 28 56 11. «Le Taxi», 55 14 55. Crans-Montana: Taxis Poncic Montana, 24 h/24, 41 94 94. Association des taxis de Crans-Montana, 41 34 65 et 41 14 77. Saint-Léonard: 31 12 69. Sion: station centrale de la gare, 22 33 33. A l'eau Taxi, natel (077) 28 46 63. Martigny: Taxi AAA, Michel Piller, jour et nuit, station gare CFF, 22 32 31. Verbier: May Taxis (24 h sur 24), (026) 31 63 33, fax (026) 31 63 34. Le Châble: Taxi Alpina, (026) 31 35 55. Saint-Maurice: taxiphone, 71 17 17. Monthey: station place Centrale, 71 41 41 ou taxiphone, 71 17 17. Bex: taxiphone, 71 17 17.

Divers

La main tendue: 143. SOS jeunesse: (027) 23 18 42. SOS futures mères: permanence 24 h/24, Sion, (027) 22 12 02 et Chablais, (025) 65 30 30. Service de dépannage du 0,8%: (027) 22 38 59. Baby-sitting: Sion, 36 65 40 et Martigny, 85 22 33. Fully, (026) 46 36 16. ADS (Appel-Détresse-Service): assistance à personne seule, handicapée et âgée, 24 h/24, (026) 23 20 30. Sages-femmes: Service VS, tél. 111 et (077) 288 455. Groupe d'appui à l'allaitement maternel: Sion: (027) 38 42 06; Sierre: 55 92 46 et 58 12 18. Allaitement: Ligue la Leche, (027) 55 04 56. Alcooliques anonymes: (027) 22 96 22. Perséphone: soutien en cas de maladie et deuil, (027) 22 19 84.

Pharmacies de service

Loèche-les-Bains: 61 15 15. Sierre: Bonvin, 55 10 29. Crans-Montana, Lens: Pharmacie Internationale, 41 24 18. Sion: Zimmermann, 22 10 36 et 23 20 58. Région Fully-Conthey: Pharmacie Turci, (027) 86 11 64 et natel (077) 23 14 24. Martigny: Pharmacie Sunstore, (026) 22 76 76. Saint-Maurice: Pharmacie de la Gare, 65 30 75. Monthey: Buttet, 71 38 31. Aigle: Pharmacie du Bourg, Ville-neuve, (021) 960 22 55 + Pharmacie d'Ollon, Ollon, (025) 39 11 46.

Ambulances

Centrale cantonale des appels ambulance secours: Police cantonale, 117. District de Sierre et Loèche: (sauf St-Léonard) 55 17 17. Centrale cantonale des appels ambulance secours: police cantonale, 117. Sion: Police municipale, (027) 23 33 33. Martigny et Entremont: service officiel, (026) 220 144. Ambulances Yerly, Orsières, (026) 83 18 13. Saint-Maurice: (025) 71 62 62 et (026) 220 144. Monthey: 71 62 62. Aigle: 26 27 18.

Auto-secours

Sierre: garagistes siérois, 55 55 50. Auto-Secours siérois, 55 24 24. Carrosserie Geiger, 58 37 15 (Rive-Gauche).

INFOS CINÉMAS

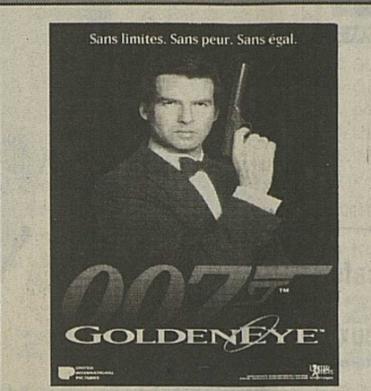
MONTHEY

MONTHÉOLO (025) 71 22 60

JAMES BOND 007 - GOLDENEYE Ce soir mardi à 20 h 30 - 12 ans Le retour de «James Bond 007», avec Pierce Brosnan et Izabella Scorupco.

PLAZA (025) 71 22 61

LES TROIS FRÈRES Le film des Inconnus Ce soir mardi à 20 h 30 - 7 ans Première! De Bernard Campan, avec Didier Bourdon et Pascal Légitimus. De père inconnus et de mère identique, trois frères qui vous étrangleront de rire...



MARTIGNY

CASINO (026) 22 17 74

GOLDENEYE Ce soir mardi à 20 h 30 - 12 ans Le retour de «James Bond 007», avec Pierce Brosnan et Izabella Scorupco.

CORSO (026) 22 26 22

LES TROIS FRÈRES Ce soir mardi à 20 h 30 - 7 ans Le film des Inconnus. Enfin... Un vrai film comique!

ARLEQUIN (027) 22 32 42

GOLDENEYE 007

Ce soir mardi à 20 h - 12 ans Pour sa dix-septième mission et après six ans d'absence, 007 revient dépoussiéré par Martin Campbell. «Goldeneye» réconcilie les bondophiles et les autres!

LUX (027) 22 15 45

LES TROIS FRÈRES

Ce soir mardi à 20 h 15 - 7 ans De et avec Didier Bourdon et Bernard Campan, les Inconnus, les Deschiens et Pascal Légitimus. Après la radio, la télé et la scène, le trio se lance à la conquête du grand écran. Une comédie humaniste et drôlement actuelle! On aime beaucoup.

SIERRE

BOURG (027) 55 01 18

ASSASSINS Ce soir mardi à 20 h 30 - 14 ans Un film de Richard Donner, avec Sylvester Stallone, Antonio Banderas, Julianne Moore. Que faire quand un homme s'efforce d'échapper à son passé de tueur professionnel?

CASINO (027) 55 14 60

Ciné-Evolution CHUNGKING EXPRESS Ce soir mardi à 20 h 30 De Wong Kar-Wai. Un garçon aime une fille, une fille aime un garçon... mais à Hong-Kong les choses ne se passent jamais simplement. V.o. s.-titr. fr.-all.

CAPITOLE (027) 22 32 42

LE BONHEUR EST DANS LE PRÉ

Ce soir mardi à 20 h 30 - 12 ans D'Etienne Chatilliez, avec Eddy Mitchell et Michel Serrault. Tirailé entre son usine en grève et sa famille, un sexagénaire refait sa vie à la campagne. On rit.

LES CÈDRES

DESPERADO

Ce soir mardi à 19 h 45 - 14 ans De Robert Rodriguez, avec Antonio Banderas. Image nerveuse, dialogues hilarants: Rodrigue confirme son goût pour le piment. Perfecto desperado!

EDUCATION ET ENSEIGNEMENT

CRPM Formation

Diplôme de gestion d'entreprise



Ouverture des inscriptions. Début des cours février 1996

Demandez une documentation tél.: 021/320 66 17 fax: 021/312 36 70

Centre romand de promotion du management CP 369 - 1001 Lausanne

Un M.B.A. peut changer le cours de votre vie en vous préparant aux fonctions de direction générale des plus grandes entreprises en 15 mois (cours du soir ou samedi). CMSD/CEMD vous permet d'obtenir ce prestigieux diplôme de gestion

«Master of Business Administration» (en affaires internationales)

- une formation complète dispensée à Lausanne - début des cours: mars 1996 (mardi et jeudi soir ou samedi)

Programme: gestion des ressources humaines, comportement dans l'organisation, politique d'entreprise, gestion stratégique, gestion marketing, gestion financière, économie d'entreprise, comptabilité de gestion, affaires internationales, rapport de recherche (dissertation).

(Le meilleur mémoire de recherche se verra décerner le prix CMSD pour suivre une formation de très haut niveau aux USA - tous frais payés par CMSD)

«Vous êtes cordialement invités à une séance d'information gratuite, suivie d'un apéritif qui aura lieu le 18 janvier 1996 à 19 heures, à l'Hôtel Royal Savoy, Lausanne»

N'hésitez pas à demander notre documentation: Centre d'Etudes de Management et Développement Avenue de France 8, CP 362, 1951 Sion/VS, Switzerland Tél. (027) 22 09 37 - Fax (027) 36 63 82

M B A EN FRANÇAIS

GESTION D'ENTREPRISE FORMATION COMMERCIALE

Ecole Lémania Valais

Vous avez une matu, un bac ou une licence, mais aucune connaissance commerciale... acquérez une excellente formation, en 5 mois, tous les matins de 8 à 11 h.30. Début des cours: le 29 / 1 / 96 Tél. 027/ 22 56 70

Cours d'été d'allemand

pour garçons: du 7 au 27 juillet pour filles: du 28 juillet au 17 août

Pour renseignements: Foyer de la Résidence, rue de Gravelone 2, 1950 Sion. (027) 22 75 72.

036-304182

Devenez masseur ou masseuse diplômé(e)

Cours de kinésiologie

(60 h environ) La santé par le toucher du 18 janvier au 20 avril

le jeudi de 19 h à 22 h + le samedi de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 30

Rebutage

du 9 février au 12 avril présence obligatoire tous les vendredis de 19 h à 22 h.

- * Massage: cours complet de mars à juin - Relaxant du 11.3. au 3.4 - Sportif du 10.4 au 1.5 - Amincissant du 6.5 au 13.5 - Chakras du 15.5 au 20.5 - Plantaire du 22.5 au 8.6 - Massage à la carte: révision des cours le 10.6

Invitation à la métamorphose

(10 h environ) du 12 juin au 17 juin

Deux cours sont obligatoires par semaine le lundi et le mercredi de 19 h à 22 h ou un soir et samedi de 14 h à 17 h.

Remise des diplômes: le samedi 22 juin.

- Possibilités: * cours en espagnol et en italien * cours privés et semi-privés * également pour malvoyants

Renseignements et inscriptions:



Membre de la FSM et ASCA et du Collège de kinésiologie

Cherche enseignants(es) angl./all./fr.

Gain accessoire. Voiture, téléphone. Nationalité suisse. Age: 25-35 ans. Valais central. Tél. (077) 88 72 61, 10 h à 14 h. 22-371651

Langues

Allemand, anglais, français-ortho., (adultes). Avec/sans notions. Prix avantageux. Vais domicile: Sion env. 15 km. Tél. (077) 22 59 79, de 10 h à 14 h. 022-368883

ÉCOLE PROFESSIONNELLE DE MASSAGES MONTREUX

- * Massages de base (relaxation, sportif, anticellulite et amaigrissant) * Réflexologie plantaire * Vertébrothérapie * Drainage lymphatique * Polarité, Shiatsu, etc.

ÉCOLE PROFESSIONNELLE D'ESTHÉTIENNES MONTREUX

- Programme complet d'esthéticienne - Formation en 6 mois, 8 mois et 1 année. Cours du jour et du soir

Rue I.-Stravinsky 2 - 1820 MONTREUX Tél. (021) 963 70 64

22-130-236603

Pianiste (prof. école de jazz de Berne) donne

COURS PRIVÉS

débutants et avancés, aussi à domicile. (Préparation à l'examen SJS.) Tél. (025) 81 25 76

36-330-3730

Apéro Show



TOURISME ET VACANCES

vacances en FRANCE

MEDITERRANÉE - ATLANTIQUE-CORSE. Au bord de mer ou dans la magnifique arrière-pays. 700 appart. et villas à louer. Propriétaires privés, soucieux de bien vous accueillir. Liste 1996 gratuite. LUK, Pichard 9, 1003 Lausanne 021/320 71 06 22-368427/ROC

Natel D/GSM

LE PLUS PETIT NATEL JAMAIS VU!



Sharp G400 790.-

Profitez-en maintenant!

Privatel

Rue du Scex 49B 1950 Sion Tél. 027 / 202 400

DETTES ? AIDE RAPIDE !

- discret ● simple ● nous réglons vos dettes ● plus qu'UNE petite mensualité ● aussi lors de poursuites ● également pour les entreprises

Retournez le coupon ou téléphonez ! 037/24 97 13

Valex SA, Beaumont 6, 1700 Fribourg (sans engagement)

Nom: Prénom: Rue: NP/Lieu: N.

Le «psy» en analyse

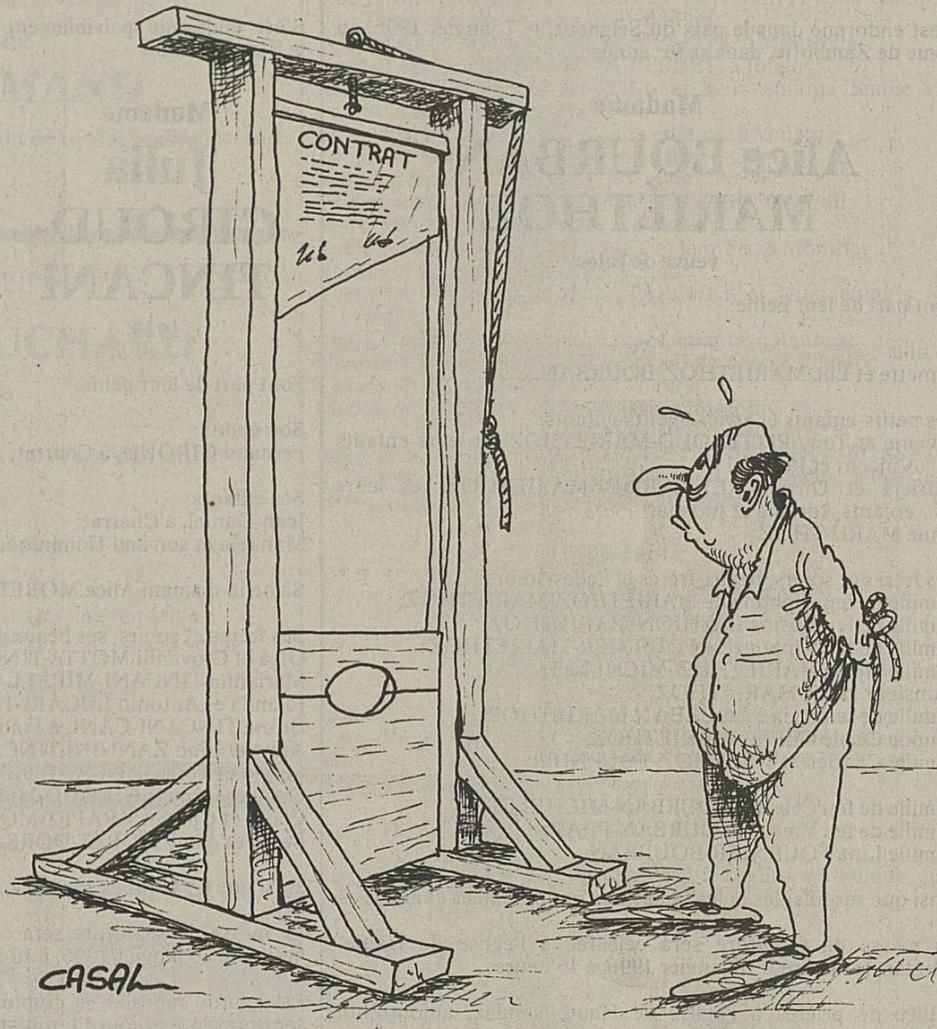
• Les séances manquées chez le médecin avec ou sans avertissement sont-elles facturées?

Je n'avais pas particulièrement de problèmes psychologiques, et ceux-ci n'étaient en tout cas pas insurmontables. Mais - nous vivons une époque moderne - j'ai décidé d'entreprendre une psychothérapie auprès d'une psychiatre de la place. Je me suis rendue à une première séance, qui ne m'a pas confortée de continuer dans cette voie. Je téléphone alors, cinq jours après, pour décommander le rendez-vous suivant, la veille de la date prévue pour ce dernier. Quelques jours plus tard, je reçois du psychiatre une facture pour les deux séances. (...)

Mme I., Genève

Il est assez fréquent dans ce domaine que les psychiatres et autres psychothérapeutes facturent les séances auxquelles leurs patients ne viennent pas. Pour répondre à la question habituelle «en ont-ils le droit?», il faut distinguer deux cas de figure: soit le contrat qui vous lie au thérapeute est révoqué, soit il ne l'est pas. Commençons par la première éventualité (la vôtre), après les quelques bla-bla d'usage.

Vous savez - à force - qu'un contrat peut être conclu de moults façons différentes, et que la forme «écrite» n'est pas exigée pour la plupart des contrats. Un contrat oral, ou même tacite (monter dans un taxi, par exemple), est donc généralement réputé parfait. Mais, je l'ai souvent dit aussi, cette «perfection» du contrat se révèle souvent illusoire dans ces deux dernières formes de conclusion, faute de preuves. Mais bref, ce n'est pas la question. Retenons juste que dans votre cas, vous avez, en vous allongeant sur son divan, con-



clu de façon tacite un contrat avec votre psychiatre.

Le mandat

Il s'agit d'un contrat de mandat, contrat consistant - selon la loi - à rendre un certain ser-

vice ou à gérer l'affaire d'autrui. En l'occurrence, le mandat qui vous lie à un médecin (ou à un avocat) est même un des mandats les plus typiques qui soit, car la relation de confiance qui vous unit au manda-

taire y est prépondérante. Or, pour protéger cette relation de confiance, la loi prescrit que chacune des parties peut révoquer le mandat en tout temps (en tout cas les mandats aussi typiques que celui-ci). Révo-

Vous avez un problème au sujet de vos droits? Votre situation nécessite les conseils ou l'intervention rapide et efficace d'un homme de loi? Des juristes de la permanence juridique Juriservices Entreprise sont là pour vous écouter et vous conseiller, au numéro 157 67 76, et ceci vingt-quatre heures sur vingt-quatre (Fr. 3,13/minute). Les questions d'intérêt général seront traitées, avec votre accord, dans l'émission juridique de Radio Rhône (tous les mardis à 11 heures), et reprises dans ces colonnes le lendemain.

quer en tout temps signifie qu'aucun préavis n'est nécessaire. Par conséquent, même si vous souscriviez à un «abonnement» pour une vingtaine de séances chez le «psy», vous resteriez libre de le révoquer en tout temps, quels que soient les termes du contrat.

Le dommage

Il se trouve pourtant que cette révocation peut causer un dommage à l'autre partie. Dans un cas normal, tant pis pour elle. Mais lorsque la révocation est faite en «temps inopportun» ou sans être fondée sur un motif valable, la partie qui révoque peut être tenue de verser des dommages-intérêts.

Il n'est pas faux de prétendre que vous avez révoqué le contrat en temps inopportun: le médecin aura de la peine à trouver un autre patient pour le lendemain, et va subir de ce fait un manque à gagner certain. Ce d'autant que vous avez attendu presque une semaine, après le premier rendez-vous,

pour vous manifester. C'est le brave Tribunal fédéral qui vous sauve. Celui-ci a en effet jugé que l'indemnisation, dans ce cas, ne devait couvrir que les dépenses et les frais engagés, mais en aucun cas le manque à gagner, qui seul est en cause en l'espèce. Tout ceci pour dire que vous n'êtes pas tenue de payer la seconde consultation.

L'usage...

Abordons maintenant la deuxième hypothèse évoquée en début d'article: il est fréquent - même quasi usuel - qu'un patient qui ne se rend pas à une séance la paie quand même, ceci paraît-il pour les «besoins» de la thérapie (le paiement est salubre, en quelque sorte...). Il n'est pas question ici de révocation du mandat (le mandat continue), mais du contenu de celui-ci. Les parties sont en effet libres de prévoir ce qu'elles veulent, à commencer par la facturation des consultations manquées pour des raisons «thérapeutiques». Ce n'est pas très correct, encore moins déontologique, mais c'est légal (encore faudrait-il prouver l'accord du patient). Si en revanche rien n'est prévu à l'avance, le thérapeute n'a aucun droit de vous facturer vos absences.

Notons encore que votre caisse-maladie refusera de payer des consultations manquées ou vous en demandera remboursement si elle apprend la vérité. Elle a certes peu de moyens de l'apprendre, mais où est donc ce fameux «but thérapeutique» si ce n'est même plus vous qui payez... De plus, en l'état des finances de notre sécurité sociale...

A dans quinze jours. Greg

DIVERS

Fluidités aériennes

En phase avec le vol libre.

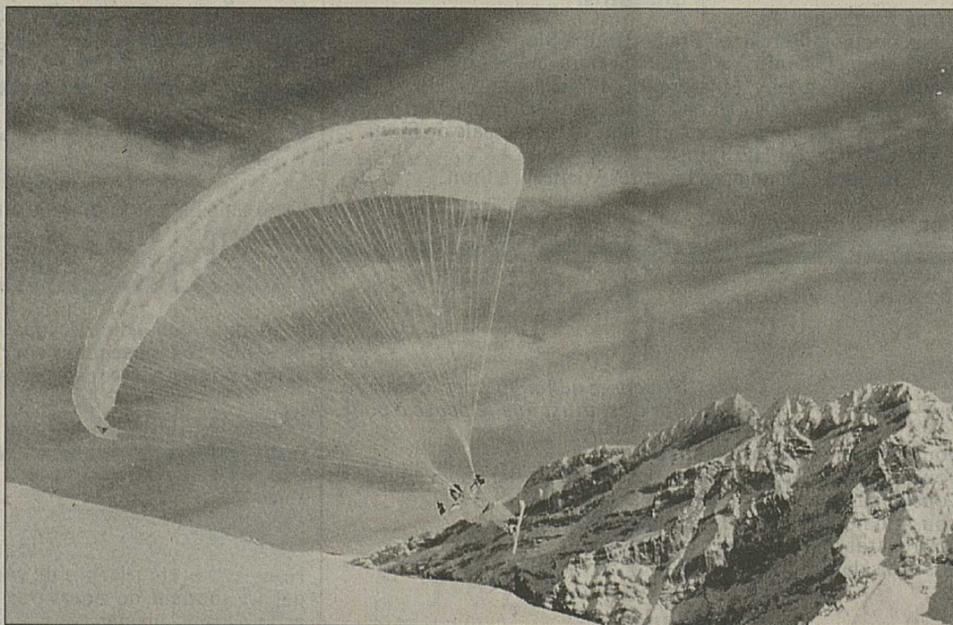
Le vol libre, après des années d'effervescence, connaît une situation de stabilisation et d'équilibre.

Si les années huitante ont été le théâtre d'une explosion du nombre d'amateurs de parapente principalement, actuellement on assiste à une stagnation; la fédération suisse compte une trentaine de milliers d'adeptes et peut compter sur des structures d'encadrement très solides et fiables, que ce soit sur le plan de la formation ou de la gestion des problèmes de l'espace aérien avec l'OFAC.

Aujourd'hui par ailleurs, le matériel proposé, ailes, harnais, parachutes de secours, airbag, sont d'une grande qualité et permettent aux pilotes de disposer d'une marge de sécurité de plus en plus grande.

En finesse...

Si la finesse atteint mainte-



Glissades aériennes, les ailes filent dans l'azur, ici à l'atterrissage à Chalais.

Les cieux hivernaux sont également envahis de papillons multicolores.

nant les 7-8 (7-8 kilomètres de plané pour 1000 mètres de dénivelé) pour les meilleurs parapentes, les deltas atteignent quant à eux les 12-13, avec des prix qui ont ma foi tendance eux aussi à augmenter, 7000 à 8000 francs.

Mais pour les passionnés l'aile est un gage de sécurité et de plaisir.

Actuellement les accidents qui étaient nombreux les premières années diminuent eux aussi; les pratiquants «au noir» ont presque disparu et les étapes de formation, les cours sont très bien organisés. Voilà qui est réjouissant.

Plaisir

Le vol libre c'est avant tout un ensemble de sensations

hors du commun qui s'assimilent à une symbiose totale avec les éléments: les sensations s'atomisent et explosent, le voyage dans les airs se révèle tout autant intérieur que physique.

Emotion, apesanteur, légèreté, le corps se meut dans un espace qui libère de toute attache, de tout carcan, de toute finitude: transparence et fluidité, musique aérienne qui chante dans l'âme, le vol écrit dans l'existence des moments précieux, sur le fil tenu des rayons solaires qui inondent les Alpes valaisannes.

Moments d'expression pleine et unique, le vol libre permet d'aller au-delà de soi-même, comme par une écoute simple et directe aux chants des airs les plus fins, les plus intimes. Jean-Marc Theytaz

JEU

Le mot mystère

Définition: touffu, hérissé, un mot de 7 lettres.

Biffez dans la grille les mots que vous repérez et qui figurent dans la liste ci-dessous. Une fois tous les mots trouvés, il ne vous restera que le mot mystère, que vous lirez de gauche à droite et de haut en bas.

R	H	R	F	I	E	A	S	A	P	E	R	C	N	R
F	E	E	E	I	R	R	U	O	P	E	I	O	O	E
E	N	G	A	M	E	I	E	O	T	I	T	U	B	E
S	B	I	U	G	M	R	R	N	R	S	R	R	L	S
T	R	R	A	L	A	C	E	E	I	T	O	T	E	P
I	E	R	E	T	D	D	T	P	P	S	B	N	P	V
N	D	O	B	C	E	E	I	E	C	R	I	S	P	E
E	I	C	R	G	A	S	G	H	I	M	N	O	A	E
E	G	R	O	E	T	N	A	U	L	G	E	E	V	G
A	E	U	C	M	A	R	E	U	I	I	T	E	E	A
G	T	T	U	R	B	E	C	M	C	S	N	N	A	R
E	R	E	T	O	P	I	R	T	E	E	E	G	V	N
N	T	E	N	U	O	N	N	V	R	L	R	R	O	E
C	R	N	B	L	O	E	U	E	A	L	T	A	I	T
E	E	T	E	E	N	G	A	G	R	E	T	H	R	E

A	Acerbe Agence Agiter Amère Appel Armure Artère Avoir Avoisiner	E	Enragé Etain Etrange	O	Orge Pétrir Piston Pluie Porc Pourrie
B	Bonne	F	Festin Fièvre	R	Rédigé Regardé Repas Reine Robinet
C	Charbon Cilice Combiner Corbeau Corriger Court Crispé Culminé	G	Gagné Galène Giselle Gluante Goutte Grèbe	S	Sauce Sorbe
D	Dégoûté Déguiser	H	Hargne	T	Taon Titubé Trente Tripoter Trou
		L	Lingot Luciole Luger	V	Vénééré Verte Veste
		M	Magné Menacer Muet		
		N	Noble		

Solution du jeu précédent

Le mot mystère: escarpin.



Font part de leur peine:

Madame et Monsieur Adeline et Gilbert HAAS, à Genève;
Monsieur et Madame Robert et Geneviève HAAS et leur fille, à Paris;
Madame Esther ULRICH-GIROUD, à Martigny;
Monsieur et Madame François EBENER et leurs enfants, à Genève;
Monsieur et Madame Laurent TISSIÈRES et leurs enfants, à Champex;
Monsieur et Madame Michel ULRICH et leurs enfants, aux Etats-Unis;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies ont le chagrin d'annoncer le décès de

Madame

Adeline HOLZER-GIROUD

survenu le 7 janvier 1996 dans la paix de sa 89^e année.

Leur chère mère, belle-mère, grand-mère, arrière-grand-mère, sœur, tante et marraine.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église de Saint-Gingolph France le mercredi 10 janvier 1996, à 15 h 30.

L'incinération suivra sans suite et sans cérémonie.

La défunte repose à la chapelle de Saint-Gingolph où il n'y aura pas de visites.

En lieu et place de fleurs, vous pouvez penser à l'association Alzheimer Suisse Genève, c.c.p. 12-10981-2.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



La direction, les maîtres et le personnel de l'école professionnelle de Martigny

ont le regret de faire part du décès de

Monsieur

Pierre BONVIN

beau-père de leur collègue et ami Hervé Raymond.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

036-309672



Profondément touchée et émue par toute la sympathie et l'amitié dont elle a été entourée lors du décès de

Monsieur

Henri WASER

sa famille vous exprime sa très vive gratitude.

Elle vous remercie pour votre présence, vos envois de couronnes et de fleurs, vos offrandes de messes, vos dons et vos messages réconfortants.

Un merci particulier:

- au docteur Blaise Haldimann et au personnel des soins intensifs de l'hôpital de Sierre;
- au curé François-Xavier Amherdt et au père Georges-Henri Rey;
- au chœur mixte de l'église de Sainte-Croix;
- aux voisins de l'immeuble Embassy A;
- à la Société valaisanne des cafetiers, restaurateurs et hôteliers, section de Sierre;
- aux contemporains de la classe 1914;
- aux anciens de la cp III/6;
- à la direction et au personnel de la Société de Banque Suisse Valais;
- à la direction et au personnel de R + D Carbon Ltd;
- à l'Ambassador-Club du Valais romand;
- au Golf-Club de Sierre;
- aux pompes funèbres Charles Theler & Fils.

Sierre, janvier 1996.

036-309331



Le Syndicat d'élevage bovin de Charrat

a le regret de faire part du décès de

Madame

Julia GIROUD

épouse de son président Fernand.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Le Club des patineurs de Charrat

a le regret de faire part du décès de

Madame

Julia GIROUD

épouse de Fernand, membre d'honneur, maman de Jean-Daniel et de Manuela, amie de Dominique Küchler, joueurs du club et amis.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



*Que ton repos soit doux
comme ton cœur fut bon.*

S'est endormie dans la paix du Seigneur, le 7 janvier 1996, au home de Zambotte, dans sa 91^e année

Madame

Alice BOURBAN-MARIÉTHOZ

veuve de Jules

Font part de leur peine:

Sa fille:
Annette et Luc MARIÉTHOZ-BOURBAN;

Ses petits-enfants et arrière-petits-enfants:
Viviane et Tony PITTELOUD-MARIÉTHOZ, et leurs enfants Vincent et Julie;
Patricia et Olivier REY-MERMET-MARIÉTHOZ, et leurs enfants Adriana et Jhoana;
Anne MARIÉTHOZ;

Ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs:
Famille de feu Alphonsine MARIÉTHOZ-MARIÉTHOZ;
Famille de feu Rosine LATHION-MARIÉTHOZ;
Famille de feu Alphonsine FOURNIER-MARIÉTHOZ;
Famille Henri MARIÉTHOZ-MICHELET;
Monsieur Louis MARIÉTHOZ;
Famille de feu Agnès BOURBAN-MARIÉTHOZ;
Famille Cécile CLERC-MARIÉTHOZ;
Famille Charles MARIÉTHOZ-FOURNIER;

Famille de feu Célestin BOURBAN-MICHELET;
Famille de feu Vincent BOURBAN-PRAZ;
Famille Lina FOURNIER-BOURBAN;

ainsi que ses filleules et les familles parentes, alliées et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église de Haute-Nendaz, le mercredi 10 janvier 1996, à 16 heures.

Veillée de prières à l'église de Haute-Nendaz, aujourd'hui mardi 9 janvier 1996, à 20 heures.

En lieu et place de fleurs, pensez à une œuvre de votre choix.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Profondément émue par les nombreux témoignages de sympathie, d'affection et d'amitié reçus lors du décès de

Monsieur

Michel SENGGEN

sa famille vous remercie très sincèrement de votre présence, de vos messages réconfortants et de vos dons.

Un merci particulier:

- aux docteurs Berclaz et Pfammätter, à Sion;
- aux médecins, infirmières et infirmiers de l'hôpital de Sion;
- aux curés Gauthey, Masserey et Margelisch;
- aux membres des sapeurs-pompiers et de la protection civile;
- aux membres des polices cantonale et municipale de Sion;
- aux membres du HC Sion;
- à l'entreprise de pompes funèbres Voeffray, à Sion.

Sion, janvier 1996.



*Ne pensez à moi qu'avec le sourire
Car c'est ainsi que je pense à vous.*

Vous qui l'avez connue et aimée.
Vous qui l'avez soignée, entourée durant sa maladie.
Vous qui avez célébré et chanté la messe.
Vous qui nous avez aidés par votre présence,
Vos regards de sympathie, vos messages,
Vos dons, la famille de

Madame

Simone BESSE-CARRUPT

dans l'impossibilité de répondre à chacun, vous remercie du fond du cœur.

Chamoson, janvier 1996.



Merci à vous tous, amis, connaissances et sociétés de Sierre et Granges, qui avez témoigné sympathie et amitié par vos prières et vos messages de condoléances lors du décès de

Monsieur

Raymond ROH

M^{me} Marylou Zappellaz et ses enfants.

Sierre, janvier 1996.

036-309320



*La fleur du souvenir est une fleur
qui ne se fane jamais.*

S'est endormie paisiblement le 8 janvier 1996

Madame

Julia GIROUD-TINCANI

1929

Font part de leur peine:

Son époux:
Fernand GIROUD, à Charrat;

Ses enfants:
Jean-Daniel, à Charrat;
Manuela et son ami Dominique KÜCHLER, à Charrat;

Sa belle-maman: Alice MORET-CRETTON, à Charrat;

Ses frères et sœurs, ses beaux-frères et belles-sœurs:
Olga et Giovanni MOTTA-TINCANI, à Gênes, et famille;
Marianna TINCANI-MIRELLA, à Gênes, et famille;
Jolanda et Antonio LUGARI-TINCANI, à Bibbiano, et famille;
Bruna TINCANI-CANI, à Vologno;
Anna et Lino ZANNINI-TINCANI, à Carnola, et famille;
Sergio et Tullia TINCANI-OLMI, à Sivizzano, et famille;
Gaby et Jacques GIROUD-MORET, à Charrat, et famille;
Claire et Charles KRAFFT-MORET, à Pully, et famille,
Serge et Anny MORET-DORSAZ, à Charrat, et famille;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église de Charrat, le mercredi 10 janvier 1996, à 10 heures.

La défunte repose à la crypte de Charrat-Vison, où la famille sera présente aujourd'hui mardi 9 janvier, de 19 à 20 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Le Conseil communal et l'administration communale de Nendaz

ont le regret de faire part du décès de

Monsieur

Louis PRAZ

papa de M^{me} Bernadette Mariéthoz, employée de la section de conciergerie.

La messe d'ensevelissement aura lieu aujourd'hui mardi 9 janvier 1996, à 16 heures, à l'église de Basse-Nendaz. 036-309561



Très sensible aux nombreux témoignages d'amitié reçus lors du décès de

Georgette LAMBIEL

sa famille vous dit de tout cœur merci. Merci pour votre présence aux obsèques, vos messages, vos dons. Elle vous assure de sa sincère reconnaissance.

Riddes, janvier 1996.



Nous avons été touchés de vous savoir si près de nous lors du départ soudain de notre très chère maman, grand-maman et arrière-grand-maman

Madame

Marthe ROH

Vous nous avez soutenus et apporté du réconfort dans notre profonde douleur, par votre présence, votre amitié, votre fidélité, vos messages et vos dons.

Nous vous remercions infiniment de toutes ces attentions qui nous donnent force et courage dans de si pénibles moments.

Un merci particulier:

- à l'abbé Stoll, à Erde;
- au curé Antonin, à Ardon;
- au docteur Jean-Luc Held et à son épouse, à Ardon;
- aux docteurs Blanchut et Berry, à Sion;
- à la chorale La Sainte-Famille;
- à la classe 1917;
- à la direction de Doral S.A. et à son personnel;
- à l'administration communale de Conthey et à son personnel.

Erde, Premploz, Ardon, janvier 1996.



Très sensible aux nombreux témoignages d'amitié et dans l'impossibilité de répondre à chacun, la famille de

Madame
Léa GOUMAND

vous prie de trouver ici l'expression de sa vive reconnaissance et vous remercie du fond du cœur.

Martigny, janvier 1996.

036-309612

Dans la solitude, la douleur et la tristesse, après la séparation d'avec ma chère épouse

Augusta PAUCHARD

dite Lily

je remercie chaleureusement

- toute ma famille venue de loin et qui m'a si bien entouré;
- le curé Massy;
- les autorités et la population;
- les chantres et les deux servants;
- les médecins de l'hôpital de Gravelone;
- le personnel soignant;
- les pompes funèbres;
- ainsi que pour les nombreux messages de sympathie.

Merci à tous.

De l'amitié d'une rose rouge symbole de l'amour.

Vex, décembre 1995.

036-309223



La classe 1964
à Charrat

a le regret de faire part du décès de

Madame
Julia GIROUD

maman de Jean-Daniel.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

036-309607



L'Amicale des juges
et vice-juges
du district de Martigny

a le regret de faire part du décès de

Monsieur
Joseph DÉFAYES

ancien juge de la commune de Riddes.

L'ensevelissement aura lieu aujourd'hui mardi 9 janvier 1996, à 15 heures à Riddes.

036-309608



La Gym dames de Riddes

a le regret de faire part du décès de

Monsieur
Joseph DÉFAYES

beau-père de Gaby, membre de la société.

036-309689



EN SOUVENIR DE
Hélène KLAUS



1991 - Janvier - 1996

Cinq ans déjà que tu nous as quittés mais, en pensée, tu es toujours avec nous.

Ta famille



EN SOUVENIR DE
Madame
Evelyne FOURNIER



1995 - 10 janvier - 1996

Que ceux qui l'ont connue et aimée aient une pensée pour elle en ce jour.

Ta famille.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église de Basse-Nendaz, le vendredi 12 janvier 1996, et une à l'église Saint-Guérin à Sion, le mercredi 10 janvier 1996, à 17 h 30.



EN SOUVENIR DE
Madame
Berthe AYMON



1995 - 9 janvier - 1996

Une année déjà que tu nous as quittés. A présent tu vis dans nos cœurs pour nous montrer le chemin de l'amour.

Tes enfants, petits-enfants, arrière-petits-enfants et famille.



Louis NICOLET, à Montreux;
Jean-Claude et Margaret NICOLET-VONWIL, et leurs enfants Tania et Antoine, à La Tour-de-Peilz;
Willy et Anne-Marie NICOLET-MELEGA, à Montreux;
Yvan et Marlène NICOLET-DUPERRET, à Jongny;
Alain et Claire NICOLET-EGLI, et leurs enfants Emilie et Solange, à Saint-Légier;
Louis et Edith PARCHET et leurs enfants, à Vouvry;
Léonce et Thérèse PARCHET et sa fille, à Genève;
Alfred et Rosaria PARCHET, à Vouvry;
Paul et Jeannette PARCHET et leurs enfants, à Ardon;
Marie VAUCHER-PARCHET, à Genève;
Louise et Hans REIST-PARCHET et leur fils, à Monthey;
Raymond et Lucie PARCHET, à Sion;
Yvette et Prosper LATHION-PARCHET et leurs enfants, à Sion;
Jean CHATELAN-PARCHET et ses enfants, à Rennaz;
Charlotte DUMUSC-NICOLET et ses enfants, à Rennaz;
Camille PIGNAT-PARCHET, à Vouvry;
Madeleine BRESSOUD et sa nièce, à Torgon;

ainsi que les familles PARCHET, NICOLET, ROSSET, VONWIL, MELEGA, DUPERRET, EGLI, parentes, alliées et amies, ont la douleur de faire part du décès de

Madame
Emma NICOLET-
PARCHET

leur bien-aimée épouse, maman, belle-maman, grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, cousine, parente et amie, enlevée à leur tendre affection le 8 janvier 1996, dans sa 70^e année, munie des sacrements de l'Eglise.

L'ensevelissement aura lieu le jeudi 11 janvier 1996.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église catholique du Sacré-Cœur à Montreux, à 14 h 30.

Honneurs à 15 h 15.

L'inhumation suivra au cimetière de Rennaz.

Domicile de la famille: Rouvenettaz 11, 1820 Montreux.

«Vous êtes maintenant dans la douleur, mais je vous reverrai et votre cœur se réjouira et personne ne pourra vous enlever votre joie», dit le Seigneur.

Jean 16:22.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



L'entreprise Arthur Revaz
constructions métalliques à Sion

a le regret de faire part du décès de

Madame
Trudy VAUDAN-
STALDER

maman de leur fidèle collaborateur et ami Roger.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

036-309473



Le Conseil municipal
de la commune de Riddes

a le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur
Joseph DÉFAYES

ancien juge de la commune et papa de M. Philippe Défayes, vice-président de la commune.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

036-309683



La direction et le personnel
de la Société de Banque Suisse Valais

ont la tristesse de faire part du décès de

Monsieur
Joseph DÉFAYES

papa de M. Philippe Défayes, fondé de pouvoir, responsable de la représentation de Riddes.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

036-309560



S'est endormi paisiblement entouré des siens à l'hôpital de Gravelone, dans sa 85^e année, le 7 janvier 1996, après une courte maladie

Monsieur
Félix
AUBERT

Font part de leur peine:

Ses enfants:

Lolita et André RODUIT-AUBERT, à Fully;
Rachèle REMONDEULAZ-AUBERT, à Chamoson;
Laurent et Christiane AUBERT-BURRIN, à Chamoson;
Laure AUBERT, à Chamoson;

Ses petits-enfants et arrière-petits-enfants:

Nadia et Bertrand GAY-DES-COMBES-RODUIT, et leurs enfants Fanny, Romain, Thomas et Martin, à Fully;
Jean-Félix et Eve-Marie RODUIT-CARRON, et leurs enfants Mathilde, Alexis et Valéry, à Fully;
Eddy et Valérie REMONDEULAZ, à Chamoson;
Sonia AUBERT et son ami Yves, à Chamoson;
Patrice AUBERT, à Chamoson;
Anne-Marie et Pierre DÉFAYES-CRITTIN, et leurs enfants Alain, Stéphanie et David, à Leytron;

Son frère:

Fernand AUBERT et famille, à Chamoson et Leytron;

Sa belle-sœur:

Anna AUBERT et famille, à Chamoson;

La famille de feu Aimé CRITTIN-MILLIUS, à Chamoson;

Ses neveux, nièces et filleules;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église de Chamoson, le mercredi 10 janvier 1996, à 15 heures.

Le défunt repose à la crypte de Chamoson, où la famille sera présente aujourd'hui mardi 9 janvier 1996, de 19 à 20 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie et d'affection reçus, la famille de

Madame
Augusta MICHELLOD-
DEFAYES

remercie sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à son grand deuil par leur présence, leurs messages de condoléances, leurs dons et les prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

Un merci particulier:

- au docteur Maurice Luisier à Fully;
- au personnel soignant des soins palliatifs de l'hôpital de Gravelone;
- au curé Jean-Pierre Zufferey;
- au Chœur mixte de Leytron;
- aux pompes funèbres Mario Bridy.

Leytron, janvier 1996.



Le Parti radical de Riddes

a le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur
Joseph DÉFAYES

papa du vice-président de la commune et secrétaire du parti.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Les employés de la commune de Riddes

ont le profond regret de faire part du décès de

Monsieur
Joseph DÉFAYES

papa de M. Philippe Défayes, vice-président, leur collègue et ami.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

036-309688



Cela s'est passé un 9 janvier:

1995 - Pour son cinquantième anniversaire le quotidien du soir «Le Monde» lance une nouvelle formule.
 1986 - Le colonel Kadhafi déclare que les auteurs des attentats des aéroports de Rome et de Vienne étaient «complètement fous».
 1977 - Arrestation à Paris d'Abou Daoud, un activiste pa-

Il était un jour

lestinien soupçonné d'avoir participé à l'assassinat d'athlètes israéliens aux Jeux olympiques de Munich de 1972.
 1968 - La sonde américaine «Surveyor 7» se pose sur la lune. C'est la fin du programme lunaire des Etats-Unis.

1878 - Le roi Umberto 1er monte sur le trône d'Italie.
 1558 - Genève devient un canton suisse indépendant.
 1522 - Un Hollandais devient pape sous le nom d'Adrien VI. Ce sera le dernier pape non italien avant Jean Paul II.

Ils sont nés un 9 janvier:

- Le pape Grégoire XV (Alessandro Ludovisi) (1554-1623)
 - Simone de Beauvoir, femme de lettres française (1908-1986)
 - Richard Nixon, ancien président américain (1913-1994)
 - Joan Baez, chanteuse américaine (1941). (ap)

BANCO JASS

Tirage du 8 janvier

♥ 6 10 R
 ♣ 10 R A
 ♦ 8 V A
 ♠ 8 9 D

BANCO JASS

INSOLITE

L'arme fœtale

Aux Etats-Unis, doit-on considérer le fœtus comme un passager dans une voiture? Une automobiliste enceinte de cinq mois l'espère.
 Linda Rios s'est fait pincer alors qu'elle circulait seule au volant de sa voiture sur une file réservée aux véhicules transportant plus d'une personne. Elle a expliqué que dans la mesure où elle était enceinte de cinq mois, son fœtus devait compter comme une deuxième personne. Le policier n'a rien voulu savoir. Ce n'est pas la première fois qu'une Californienne invoque un tel cas. En 1986, Sue Ann Yasger, poursuivie pour le même motif, s'est servie de la loi californienne qui considère le fœtus comme une personne. Le juge a annulé l'amende. Il semble pourtant que les responsables du Département des transports de l'Etat aient enfin trouvé la parade en arguant que l'automobiliste en étant enceinte violait une autre loi californienne qui... interdit à deux personnes d'être assises au volant en même temps. (ap)

HUMEUR

Je l'ai toujours dit, les horoscopes, ça n'est pas vraiment mon truc. Pourtant, début d'année oblige, je me suis penché avec intérêt sur mon futur étoilé. Une fois de plus, j'ai été frappé par la sagacité de l'analyse, par la justesse des prédictions.
 On m'annonçait par exemple, et d'un ton docte, que j'allais avoir quelques problèmes de santé. Evidemment, avec la grippe qui circule, j'aurais pu le deviner tout seul. On m'avisait aussi qu'au début juillet mes finances iraient mieux. Cela aussi me semblait assez prévisible vu que, d'avril à juin, j'allais économiser comme un malade pour pouvoir partir en vacances.

Horoscopes

Côté professionnel, on me conseillait de m'investir dans mon travail. Avec la crise que nous traversons, le conseil m'apparut quelque peu inutile.
 Toutes ces surprenantes déclarations divinatoires ont confirmé tout le bien que je pensais des horoscopes et je me suis dit que je pourrais y aller, moi aussi, de quelques prédictions bien senties.
 A mon tour donc de vous «horoscoper», en bloc et tous signes confondus.
 1996 sera une année plutôt bonne dans l'ensemble quoique, vu la conjonction des planètes et leur position respective vue depuis mon balcon qui donne plein sud, quelques problèmes bénins pourraient toutefois apparaître.

Professionnellement parlant, la réussite sera au rendez-vous pour tous ceux qui ont déjà un travail, d'excellentes qualifications, un esprit ouvert, un sens du sacrifice grassement rémunéré et un patron compréhensif doté d'une fille fort laide en âge de se marier. Les autres...
 Côté cœur, les rencontres affectives seront plus faciles pour les beaux bruns ténébreux aux yeux de braise et à l'esprit fin que pour les petits malingres, grassouillets, obtus et mesquins.
 Quant à la santé, il y aura des hauts et des bas pour tout le monde mais surtout pour les autres.
 Bonne année quand même!
Xavier Duroux

Pour 7 petits mètres



Pour l'heure, photographier depuis 443 mètres de haut demeure encore une spécialité américaine.

Pour quelques mois encore, les Etats-Unis peuvent se vanter de posséder le plus haut bâtiment du monde avec la fameuse tour Sears de Chicago, qui culmine à 443 mètres au-dessus du plancher des vaches.
 A Kuala Lumpur, capitale de la Malaisie, près de 3000 ouvriers s'activent sur le chantier des tours Petronas, deux jumelles qui vont bientôt détrôner l'édifice américain pour... 7 mètres.
 Dues à l'architecte César Pelli,

les tours Petronas sont édifiées au cœur de Kuala Lumpur. Elles constituent le centre d'un quartier commercial d'une surface de 40 hectares où s'active chaque jour plus de 50 000 personnes. Devisé à 1 milliard de francs, le projet comporte une surface de 200 000 m² pour la base commune et 20 000 m² pour les deux tours. Celles-ci comptent 98 étages qui s'additionnent aux 6 de la base. Pour chacune d'elles, il a fallu 80 000 m³ de béton. «Le jour-

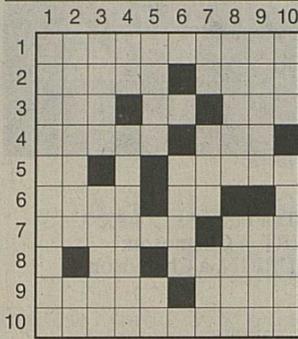
nal suisse des entrepreneurs» relève que six pompes seulement acheminent le béton sur le chantier au fur et à mesure de sa progression. Chaque quatre jours, grâce à quelque 600 à 700 ouvriers, les tours montent d'un étage. A la cote 177, une passerelle de 58 mètres relie les deux tours.

A titre comparatif, lors de la construction de la tour Sears, 1600 ouvriers s'étaient activés sur le chantier. Ils avaient utilisé 76 000 tonnes d'acier et

mis en place pas moins de 16 000 fenêtres. Les Américains avaient mis trois ans pour achever leur tour. Les Asiatiques, pour leur part, n'auront utilisé que deux ans pour arriver à leurs fins. Avant même qu'elles ne soient inaugurées, les tours Petronas risquent fort de ne pas détenir longtemps leur record. Plusieurs projets encore plus hauts sont soit déjà en chantier ou encore sur plans, tous dans des pays asiatiques.

G. Théodoloz

MOTS CROISÉS



Par Denis Moine

Horizontalement: 1. La succession lui promet de beaux jours. 2. On y est vite désarçonné... - Cri de bacchantes. 3. Permet de trouver un accord - Note - C'est lui, dans le bon sens. 4. Mise en évidence - Coiffure de toile. 5. Article venu du sud - Moyen de transmission. 6. Un qui cache l'essentiel et le minimum... - Division d'élite. 7. Strict - Un coup de lame, c'en est fait de lui! 8. C'est à fin mars, qu'elles arrivent - On peut tout aussi bien les appeler soli. 9. Produits de dégradation - Muets de surprise. 10. Un ami de gens de l'est.

Verticalement: 1. C'est lui qui abat le boulot dans l'ordinateur. 2. Corrosion - Plus il s'éloigne de la source, plus il prend de l'importance. 3. Ordre de chef - Bourrés. 4. Règle - Amidonnés. 5. Il souffle où bon lui plaît - Sigle pour canton alémanique. 6. Parfois passe-partout. 7. Très utile pour compter les points - Proclamation publique - Cité kirghize. 8. Jeu à gros sous - Patron d'orfèvres. 9. C'est la java, si on est en noce - Gênant, à gratter. 10. Semblable - Pour tenir un chien à distance.

Solution du jeu précédent

Horizontalement: 1. Critiqueur. 2. Héron. Nana. 3. Aval. Più. 4. Gèneurs. Fi. 5. Ru. Esses. 6. Ire. Atours. 7. Nô. Néva. 8. Ancien. Sen. 9. Nuancer. Nt. 10. Test. Faits.
Verticalement: 1. Chagrinant. 2. Réveur. Nue. 3. Iran. Encas. 4. Tôles. Oint. 5. In. Ec. 6. Prêt. Nef. 7. Unisson. Ra. 8. Eau. Sues. 9. Un. Fervent. 10. Ravissants.

LE TEMPS AUJOURD'HUI

08.11 20.52 0
 16.55 09.40 à 2000 m

Situation générale
 Comme c'est fréquemment le cas cet hiver, le foehn s'installe à nouveau. Le courant du sud étant fort, le «mangeur de neige» le sera également et il fera très, trop doux.

Aujourd'hui
 Assez ensoleillé, foehn se levant vers midi. Environ 12 degrés en plaine, 0 à 2000 m. Vent du sud fort à tempétueux en altitude.

Evolution
 Demain: ciel changeant, toujours du foehn. Jeudi: fin du foehn puis des précipitations. Vendredi: variable avec des précipitations. Samedi: amélioration du temps probable.

Statistique
 En novembre, la nébulosité moyenne a été de 80% à Aarau, 79 à Wynau et Kloten, 78 à Lucerne, 74 à Zurich et Schaffhouse.

Demain

Après-demain

10 Températures 2

NF: casal

Températures en Suisse et en Europe hier à 13 heures

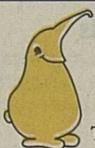
Vouvry	beau 9	La Sage	beau -1	Genève	très n. 7	Bâle	beau 7	Paris	très n. 11	Rome	très n. 13
Fey	beau 5	Crans-Montana	beau 2	Neuchâtel	très n. 6	Zurich	brouillard 3	Nice	beau 15	Londres	très n. 11
Sion	beau 7	Zermatt	beau -1	Berne	très n. 5	Locarno	beau 8	Munich	pluie 3	Athènes	très n. 11

104 000 lectrices et lecteurs lisent chaque jour le



et, par conséquent, également votre publicité.

Mach Basic 95



Températures hier, (min./max)

Massongex: 400 m	4	9
Agettes: 1060 m	0	3
Turtmann: 620 m	0	6

Environnement

Dioxyde d'azote (NO₂)
 Valeurs limites journalières: 80 µg/m³

